الجمعية العامة

A/47/733
3 December 1992
ARABIC
ORIGINAL: ENGLISHالدورة السابعة والأربعون
البند ١٢٣ من جدول الأعمالتمويل سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا

تقرير الأمين العام

المحتويات

<u>الصفحة</u>	<u>الفقرات</u>
٤	٢٦- ١	 مقدمة
٨	٢٧	 حالة الاشتراكات المقررة
١٠	٢٩-٢٨	 التبرعات
١١	٣١-٣٠	 حالة سداد التكاليف للدول المساهمة بقوات
١٢	٦٣-٣٢	 تقرير الاداء المالي ، بشأن بعثة الأمم المتحدة المتقدمة في كمبوديا وملطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ لغاية ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢
١٧	٦٤	 احتياجات السلطة الانتقالية للأمم المتحدة في كمبوديا من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٢

المحتويات (تابع)

<u>المفحة</u>	<u>الفقرات</u>
١٧	٦٥	التقديرات المنقحة لتكاليف بعثة الأمم المتحدة المتقدمة في كمبوديا وسلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا للفترة ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣
١٨	٦٧-٦٦	ملاحظات
١٨	٦٨	الإجراء الذي ستتخذه الجمعية العامة في دورتها السابعة والأربعين

المرفقات

٢٠	١	تقرير الاداء المالي للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/اكتوبر ١٩٩٢
٢٨	١	تقرير الاداء المالي للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/اكتوبر ١٩٩٢ : معلومات تكميلية
٤٩	١	الاعتماد المنقح للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/اكتوبر ١٩٩٢ وتقديرات التكاليف للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
٥٦	١	تقدير التكاليف للفترة ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٢ : معلومات تكميلية
١٢١	١	مقارنة تقديرات التكاليف الأولية والمنقحة للفترة ١ تشرين الثاني/نوفمبر إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٢ : بيان موجز
١٢٩	١	التقديرات المنقحة للتكاليف للفترة ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٢ : معلومات تكميلية
١٤٩	١	دول ملاك الموظفين المدنيين المقترح
١٥٢	١	تكاليف الموظفين المدنيين وما يتصل بهم من تكاليف
١	الف - للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٩٣
١	باء - للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٢
١٥٤	١	شراء المركبات
.../...	(٩٣)٥٢٦٤٢

المحتويات (تابع)

<u>الصفحة</u>	<u>الفقرات</u>
١٥٩	العاشر - مجموعة المركبات المقترحة والحالية
الحادي عشر - موجز النفقات المقدرة لمعدات مراقبة حركة المرور الجوي
١٦٠	وخدمات المطار
١٦١	الثاني عشر - معدات اتصالات تكميلية
١٦٣	الثالث عشر - معدات الاتصالات التكميلية : معلومات اضافية
١٦٧	الرابع عشر - قطع الغيار لمركبات القوة : تقديرات التكلفة
١٧٠	الخامس عشر - الطائرات العمودية : رسوم العقود
١٧٩	السادس عشر - الطائرات ذات الاجنحة الثابتة : رسوم العقود
السابع عشر - العقد المتعلق بمجموعة الكبول الهاتفية الرئيسية : توزيع
١٨٤	الاثمان
الثامن عشر - بيانات التكاليف لمعدات تجهيز البيانات وتوزيعها بحسب
١٨٦	العنصرين المدني والعسكري
التاسع عشر - مشاريع إعادة تأهيل إدماج الجنود الموضوعين في مراكز
١٨٨	التجميع
العشرون - تقديرات التكلفة المتعلقة ب ١٧٩ متطوعا من متطوعي الامم
١٨٩	المتحدة
الحادي والعشرون - تقديرات التكلفة المتعلقة ب ١٧ متطوعا من متطوعي الامم
١٩٣	المتحدة
الثاني والعشرون - الاحتياجات من الطائرات العمودية والطائرات ذات الاجنحة
١٩٥	الثابتة
١٩٦	الثالث والعشرون - بيانات التكلفة للمولدات

أولا - مقدمة

١ - قرر مجلس الأمن ، بقراره ٧١٧ (١٩٩١) المؤرخ في ١٦ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩١ ، أن يشكل ، تحت سلطته ، بعثة متقدمة للأمم المتحدة في كمبوديا فور توقيع الاتفاقات المتعلقة بإيجاد تسوية سياسية شاملة للنزاع في كمبوديا (يُشار إليها أدناه بالاتفاقات) ، وطبقا لتقرير الأمين العام المؤرخ في ٢٠ أيلول/سبتمبر ١٩٩١^(١) . وذكر الأمين العام في تقريره أن مدة ولاية البعثة سوف تمتد من تاريخ توقيع الاتفاقات إلى أن يقيم مجلس الأمن سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا وتعتمد الجمعية العامة ميزانيتها .

٢ - وقد بدأت البعثة أعمالها في ٩ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ ، وقام مجلس الأمن بتوسيع نطاق ولايتها في قراره ٧٢٨ (١٩٩٢) المؤرخ في ٨ كانون الثاني/يناير ١٩٩٢ بحيث تشمل التدريب على تطهير الألغام وبدء برنامج لتطهير الألغام ، عند الاقتضاء ، لجعل تنفيذ الاتفاقات فعالا .

٣ - ووافق مجلس الأمن بقراره ٧٤٥ (١٩٩٢) المؤرخ في ٢٨ شباط/فبراير ١٩٩٢ على تقرير الأمين العام المؤرخ في ١٩ شباط/فبراير ١٩٩٢^(٢) الذي يتضمن خطة لتنفيذ الولاية المتوخاة في الاتفاقات . وقرر المجلس في القرار نفسه إقامة سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا تحت سلطته وفقا لتقرير الأمين العام^(٣) وذلك لفترة لا تتجاوز ١٨ شهرا . وطلب المجلس أيضا إلى الأمين العام ، في جملة أمور ، أن يقدم تقريرا إلى مجلس الأمن في موعد أقصاه ١ حزيران/يونيه ١٩٩٢ وتقارير أخرى بعد ذلك في ١ أيلول/سبتمبر ١٩٩٢ و ١ كانون الثاني/يناير ١٩٩٣ و ١ نيسان/أبريل ١٩٩٣ عن التقدم المحرز حتى تلك التواريخ في تنفيذ هذا القرار ، وعن المهام التي لا يزال يتعين الاضطلاع بها ، مع إيلاء اعتبار خاص لانجع وأكفا استخدام للموارد .

٤ - وتزامن وصول الممثل الخاص للأمين العام إلى بنوم بنه في ١٥ آذار/مارس ١٩٩٢ مع الوزع الأولي لسلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا ، التي استوعبت لدى ذلك بعثة الأمم المتحدة المتقدمة في كمبوديا .

٥ - واستنادا إلى الزيارة التي قام بها الأمين العام لكمبوديا في الفترة ١٨ إلى ٢٠ نيسان/أبريل ١٩٩٢ ، قُدِّم التقرير المرحلي الأول إلى مجلس الأمن في ١ أيار/مايو ١٩٩٢^(٣) . وترد في الفقرات ١١ إلى ٤٣ من ذلك التقرير تفاصيل عن التقدم المحرز حتى ذلك التاريخ والمهام التي لا يزال يتعين أداؤها على كل عنصر .

٦ - ووفقا لما ورد في الفقرة ١ من المادة الأولى من المرفق الثاني للاتفاقات (A/46/608-S/23177 ، المرفق) توافق جميع الأطراف الكمبودية على الالتزام بوقف شامل لإطلاق النار في البر والبحر والجو . ويتم التزام وقف إطلاق النار بمساعدة الأمين العام من خلال مساعيه الحميدة . وفي المرحلة الثانية ، تقوم السلطة الانتقالية بالإشراف على وقف إطلاق النار ومراقبته والتحقق منه . ويتولى قائد العنصر العسكري للسلطة الانتقالية ، بالتشاور مع الأطراف ، تحديد الوقت والتاريخ اللذين تبدأ فيهما المرحلة الثانية بالضبط .

٧ - وقد دخلت المرحلة الأولى حيز النفاذ لدى توقيع الاتفاقات في ٢٣ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩١ ، كما أن آلية المساعي الحميدة المنصوص عليها في الاتفاقات جاهزة للعمل منذ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ ، حين جرى وزع بعثة الأمم المتحدة المتقدمة في كمبوديا .

٨ - وفي ٩ أيار/مايو ١٩٩٢ ، أعلن قائد العنصر العسكري من السلطة الانتقالية أن المرحلة الثانية من وقف إطلاق النار ستبدأ في ١٣ حزيران/يونيه ١٩٩٢ .

٩ - وبغية لغت نظر مجلس الأمن إلى بعض المصاعب المعينة التي تواجهها السلطة الانتقالية في تنفيذ الاتفاقات ، قدم الأمين العام تقريرا خاصا عن السلطة الانتقالية للأمم المتحدة في كمبوديا في ١٣ حزيران/يونيه ١٩٩٢^(٤) لكي يتسنى للمجلس أن ينظر في الإجراء الذي قد يكون من المناسب له أن يتخذه لكي يكفل للسلطة الانتقالية تلقي التعاون الذي تحتاج إليه ، وبصفة خاصة لكي يكفل الالتزام بالجدول الزمني للتنفيذ . ولو حظ في التقرير ، في جملة أمور ، أن أحد الأطراف لم يمتثل للاتفاقات وأنه قد رفض إيواء أي قوات تابعة له إيواء مؤقتا .

١٠ - وفي اليوم نفسه ، أدلى رئيس مجلس الأمن ، في أعقاب مشاورات أجراها بين أعضاء المجلس ، ببيان شدد فيه على ضرورة بدء المرحلة الثانية من الترتيبات العسكرية في ١٣ حزيران/يونيه ١٩٩٢ ، كما حث الأمين العام على التعجيل بوزع كامل قوات حفظ السلم التابعة للسلطة الانتقالية وذلك وفي كمبوديا في داخل البلد^(٥) .

١١ - وقدم الأمين العام تقريرا خاصا شانيا عن السلطة الانتقالية للأمم المتحدة في كمبوديا إلى مجلس الأمن في ١٤ تموز/يوليه ١٩٩٢^(٦) . وكما بين ذلك التقرير ، بدأت المرحلة الثانية في موعدها المحدد في ١٣ حزيران/يونيه ١٩٩٢ . وأبديت ثلاثة من الأطراف الأربعة استعدادها للاشتراك في عملية إعادة التجميع والإيواء المؤقت .

١٢ - ووافق مجلس الأمن ، بقراره ٧٦٦ (١٩٩٢) المؤرخ في ٢١ تموز/يوليه ١٩٩٢ ، على الجهود التي يبذلها الأمين العام وممثله الخاص لمواصلة تنفيذ الاتفاقات برغم الصعوبات . وبموجب القرار نفسه ، دعا المجلس الأمين العام وممثله الخاص إلى التعجيل بوزع العناصر المدنية للسلطة الانتقالية للأمم المتحدة في كمبوديا ، ولا سيما منها العنصر المكلف بالإشراف على الهياكل الإدارية القائمة أو بمراقبتها . وطلب المجلس أيضا إلى الأمين العام وممثله الخاص أن يتكفلا بالآلا يستفيد من المساعدات الدولية المقدمة لإنعاش وتعمير كمبوديا غير الأطراف التي تفي بالتزاماتها بموجب اتفاقات باريس وتتعاون وتعاوننا تماما مع السلطة الانتقالية للأمم المتحدة في كمبوديا .

١٣ - وعملا بالفقرة ١٠ من القرار ٧٤٥ (١٩٩٢) ، قدم الأمين العام التقرير المرحلي الثاني عن السلطة الانتقالية للأمم المتحدة في كمبوديا إلى مجلس الأمن في ٢١ أيلول/سبتمبر ١٩٩٢ (٧) . ووافق المجلس على ذلك التقرير بقراره ٧٨٢ (١٩٩٢) المؤرخ في ١٣ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢ .

١٤ - وفي الفقرة ٢ من القرار ٧٨٢ (١٩٩٢) ، أكد مجلس الأمن أن العملية الانتخابية يجب أن تتم ، وفقا للفقرة ٦٦ من التقرير المرحلي الثاني (٧) ، حسب الجدول الزمني المحدد في خطة التنفيذ ، وأن الانتخابات لتشكيل جمعية تأسيسية متجري في موعد لا يتجاوز أيار/مايو ١٩٩٣ .

١٥ - وفي الفقرة ٢ من القرار نفسه ، أيد مجلس الأمن ما أعرب عنه الأمين العام في الفقرة ٦٧ من تقريره (٧) من عزم على زيادة عدد نقاط المراقبة داخل البلد وعلى حدوده مع البلدان المجاورة فضلا عن إدخال التعديلات المناسبة على تزويد نقاط المراقبة بالأفراد .

١٦ - وفي الفقرة ٩ من القرار نفسه ، أكد مجلس الأمن أهمية إجراء الانتخابات في مناخ سياسي محايد ، وشجع الأمين العام وممثله الخاص على مواصلة جهودهما لتهيئة هذا المناخ . وفي هذا السياق ، طلب المجلس من السلطة الانتقالية إنشاء مرفق البعث الإذاعي دون إبطاء بحيث يغطي الأراضي الكمبودية كلها .

١٧ - وفي الفقرة ١٠ من القرار نفسه ، شجع مجلس الأمن الأمين العام وممثله الخاص على الاستفادة بالكامل من جميع الإمكانيات التي تتيحها ولاية السلطة الانتقالية لرفع كفاءة الشرطة المدنية الموجودة في مجال حل المشاكل المتزايدة المتعلقة بحفظ القانون والنظام في كمبوديا .

١٨ - وقدم الأمين العام تقريره عن تنفيذ قرار مجلس الأمن ٧٨٣ (١٩٩٢)^(أ) إلى المجلس في ١٥ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ . وتضمن التقرير استعراضا عاما موجزا للتطورات الرئيسية في كمبوديا منذ تقديم التقرير المرحلي الثاني المؤرخ في ٢١ أيلول/سبتمبر ١٩٩٢^(٧) .

١٩ - وتقدم الفقرة ٢ من آخر تقرير^(أ) تفاصيل عما اضطلعت به على التوالي حكومتا اليابان وتايلند والرئيسان المشاركان لمؤتمر باريس المعني بكمبوديا من جهود جديدة بالثناء وإن لم تنجح لإقناع حزب كمبوتشيا الديمقراطية بالوفاء بالتزاماته بموجب الاتفاقات .

٢٠ - وكان الأمين العام قد طلب ، كما دُعي إلى ذلك بموجب الفقرة ١٣ من القرار ٧٨٣ (١٩٩٢) ، إلى الرئيسين المشاركين لمؤتمر باريس إجراء مشاورات ملامحة بهدف تنفيذ عملية السلم تنفيذا كاملا . وفي أثناء المشاورات التي أجريت في بكين ، اتضح أن حزب كمبوتشيا الديمقراطية لا يزال غير مستعد بعد للتعاون في متابعة تنفيذ اتفاقات باريس . وعلاوة على ذلك ، أفصح حزب كمبوتشيا الديمقراطية أيضا عن نيته في عدم الاشتراك في العملية الانتخابية وفي الانتخابات التي تليها ما دام لم يتم ، على حد قول ذلك الحزب ، ضمان وجود ظروف سياسية محايدة .

٢١ - ورأى الرئيسان المشاركان في جملة أمور ، في إعلان صدر عقب مشاورات بكين ، أن عدم امتثال حزب كمبوتشيا الديمقراطية للمرحلة الثانية من وقف إطلاق النار يستدعي إدخال تعديل في خطة التنفيذ ، ولا سيما فيما يتعلق بأنشطة العنصر العسكري من سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا .

٢٢ - ويشير الأمين العام ، في الفقرتين ٢٤ و ٢٥ من تقريره^(أ) إلى مسارات عمل ممكنة و/أو قرارات قد يود مجلس الأمن النظر في اتخاذها لتجنب إصابة عملية السلم بالشلل .

٢٣ - ويعرب الأمين العام في الفقرة ٢٦ من تقريره ، عن اتفاقه مع الرئيسين المشاركين لمؤتمر باريس على وجوب مواصلة تنفيذ عملية السلم وعلى وجوب الحفاظ على الجدول الزمني الذي يؤدي إلى إجراء انتخابات حرة ونزيهة في موعد لا يتجاوز أيار/مايو ١٩٩٢ .

٢٤ - ويذكر الأمين العام ، في الفقرة ٣١ من تقريره ، أن امتناع حزب كمبوتشيا الديمقراطية عن دخول المرحلة الثانية من وقف إطلاق النار والعقبة التي أدى ذلك إلى إقامتها في طريق مواصلة عملية الإيواء والتسريح حملاه على الموافقة على ما أوصى به ممثله الخاص من وجوب قيام سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا بتعديل وزع عنصرها العسكري على نحو يستهدف إشاعة الإحساس بالطمأنينة وتعزيز قدرتها على حماية العملية الانتخابية .

٢٥ - وتجدر الإشارة إلى أن الجمعية العامة اعتمدت ، بقرارها ١٩٨/٤٦ ألف المؤرخ في ٢٠ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩١ و ١٩٨/٤٦ بقاء المؤرخ في ١٤ شباط/فبراير ١٩٩٢ ، مبلغ ٢٠٠ ٣١٩ ١٤ دولار و ١٩ ٢٥٧ ٠٠٠ دولار ، على التوالي ، لبعثة الأمم المتحدة المتقدمة في كمبوديا . ويشار كذلك إلى أن الجمعية العامة اعتمدت ، بقرارها ٢٢٢/٤٦ ألف المؤرخ في ١٤ شباط/فبراير ١٩٩٢ ، مبلغ ٢٠٠ ٠٠٠ ٠٠٠ دولار للمرحلة الأولى من وزع سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا . وعلاوة على المبالغ التي اعتمدت في السابق ، فقد خصمت الجمعية العامة ، بقرارها ٢٢٢/٤٦ بقاء المؤرخ في ٢٢ أيار/مايو ١٩٩٢ ، مبلغ ٦٠٦ ٠٠٠ ٠٠٠ دولار لتشفيل (البعثة والسلطة الانتقالية في كمبوديا) لغاية ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢ .

٢٦ - وقد جرى إدماج بعثة الأمم المتحدة المتقدمة في كمبوديا في سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا اعتباراً من ١٥ آذار/مارس ١٩٩٢ . وطلبت الجمعية العامة أيضاً إلى الأمين العام بقرارها ٢٢٢/٤٦ بقاء ، في جملة أمور ، أن يقدم إلى الجمعية ، في موعد لا يتجاوز دورتها السابعة والأربعين ، تقريراً عما قد يلزم من الاحتياجات الإضافية وأن يضمن تقريره معلومات مفصلة ومستكملة عن أداء السلطة الانتقالية . ويُقدم هذا التقرير عملاً بهذا الطلب .

ثانياً - حالة الاشتراكات المقررة

٢٧ - يوجز الجدول ١ حالة الاشتراكات المقررة المتسلمة وغير المدفوعة في ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢ ، وعلى النحو المبين هناك ، فإن ما مجموعه ٢٠٠ ٨٦٣ ٢١٥ دولار من الاشتراكات المستحقة واجبة السداد من الدول الأعضاء لبعثة الأمم المتحدة المتقدمة في كمبوديا (٩٣٥ ٠٠٠ دولار) وسلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا (٩٢٨ ٢١٠ دولار) .

الجدول ١

حالة الاشتراكات في ٣١ تشرين الاول/اكتوبر ١٩٩٢

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا ٣١ تشرين الاول/اكتوبر ١٩٩٢	المجموع	البعثة المتقدمة للأمم المتحدة في كمبوديا ١ تشرين الثاني/ نوفمبر إلى ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٩٢
المبالغ المعتمدة	٨٠٦ ٠٠٠,٠	٨٣٩ ٥٧٦,٢	٢٣ ٥٧٦,٢
مخصوما منها : الاثمانات المستخدمة ^(١)	(٤ ١٧٦,٨)	(٤ ٤٥٨,٦)	(٢٨١,٨)
المبالغ المخممة	٨٠١ ٨٢٣,٢	٨٣٥ ١١٧,٦	٢٣ ٢٩٤,٤
مخصوما منها : المدفوعات الواردة	٥٩٠ ٨٩٤,٩	٦١٩ ٢٥٤,٣	٢٨ ٢٥٩,٤
الرصيد المستحق	٢١٠ ٩٢٨,٣	٢١٥ ٨٦٣,٣	٤ ٩٣٥,٠

(١) امتنادا إلى توزيع الإيرادات المقدرة الآتية من الاقتطاعات الالزامية
من مرتبات الموظفين .

شالسا - التبرعات

٢٨ - دعت الجمعية العامة ، في الفقرة ١٣ من قرارها ٢٢٢/٤٦ بآء ، الدول الاعضاء إلى تقديم تبرعات إلى السلطة الانتقالية نقدا وفي شكل خدمات وإمدادات يقبلها الأمين العام . ويبين الجدول ٢ التبرعات التي قدمتھا الحكومات في شكل خدمات وإمدادات خلال الفترة قيد الاستعراض .

الجدول ٢ - التبرعات المقدمة من الحكومات
في شكل خدمات وإمدادات*

الحكومة	التفصيلات	القيمة التقديرية (دولارات الولايات المتحدة)
فرنسا	استعمال ٣ طائرات نقل متوسطة (٥٩ شهر/طائرة) وامتعمال ٦ طائرات عمودية للمرافق (١٢٢ شهر/ طائرة عمودية)	٢٩ ٩٠٠ ٠٠٠
اليابان	البنود الواردة : ٢٨٥ جهاز تليفزيون ملون ٣٠٠ جهاز تسجيل بأشرطة الفيديو مجموعات معدات صحية لحالات الطوارئ
البنود المقدمة : ٥ أجهزة تليفزيون ملون ٥ أجهزة تسجيل بأشرطة الفيديو ٢٠٠ مولد نقال مجموعة (٣٥٤) من قطع الغيار للمولدات النقالة	لم تحدد القيمة حاليا

.. / .. (يتبع)

.. / ..

(٩٢)٥٢٦٤٢

الجدول ٢ - (تابع)

سويسرا متواصل توفير خدمات طائرات الإسعاف لإعادة الجرحى أو لم تستغل هذه المرضى عند اداثهم مهامهم وحسب الاقتضاء إلى الوطن الخدمة خلال الفترة قيد الاستعراض

٥٧٠ ٠٠٠

الولايات المتحدة الأمريكية
١ ٥٠٠ ٠٠٠ وجبة جاهزة للتناول

* باستثناء ما تبرعت به فرنسا ، لم تدرج هذه الخدمات والإمدادات فسي الميزانية .

٢٩ - والامين العام يناشد بهذا الدول الاعضاء مرة أخرى أن تنظر في أمر تقديم تبرعات نقدية وعينية دعماً لعملية سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا .

رابعاً - حالة سداد التكاليف للدول المساهمة بقوات

٣٠ - تقدم ٢٠ حكومة في الوقت الحالي قوات إلى سلطة الأمم المتحدة الانتقالية فسي كمبوديا وهي : ألمانيا ، اندونيسيا ، أوروغواي ، باكستان ، بلغاريا ، بنغلاديش ، بولندا ، تايلند ، تونس ، شيلي ، الصين ، غانا ، فرنسا ، الفلبين ، كندا ، ماليزيا ، نيوزيلندا ، الهند ، هولندا ، اليابان .

٣١ - وقد جرى سداد التكاليف بالكامل لتلك الحكومات وفقاً ، لمعدلات سداد التكاليف الموحدة ، وذلك حتى الفترة المنتهية في ٢٠ أيلول/سبتمبر ١٩٩٢ .

خامسا - تقرير الاداء المالي ، بشأن بعثة الامم
المتحدة المتقدمة في كمبوديا وسلطة الامم
المتحدة الانتقالية في كمبوديا للفترة من
١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ لغاية
٣١ تشرين الاول/اكتوبر ١٩٩٢

٣٣ - إن الاعتمادات المرصودة للعمليات المشتركة لبعثة الامم المتحدة المتقدمة في كمبوديا وسلطة الامم المتحدة الانتقالية في كمبوديا فضلا عن المخصصات المنقحة لها للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الاول/اكتوبر ١٩٩٢ مبينة بحسب بنود الميزانية في المرفق الاول . وتقدم في المرفق الثاني معلومات تكميلية عن ذلك . وعلى النحو الموجز في المرفق ، سيمثل المخصص المنقح إلى مبلغ إجماليه ٦٧٧ ٢١٥ ٤٠٠ دولار (وصافيه ٣٠٠ ٢١٥ ٦٧٢ دولار) . ومن هذه المبالغ ، يتصل بمبلغ ٢٠٠ ٠٢٣ ٢٠٠ دولار إجمالي (صافيه ٢٠٠ ٧٧٧ ١٩ دولار) بالتحديد ببعثة الامم المتحدة المتقدمة في كمبوديا على النحو المبين في التقرير الاسبق للامين العام عن تمويل بعثة الامم المتحدة المتقدمة في كمبوديا وسلطة الامم المتحدة الانتقالية في كمبوديا . (A/46/903)

٣٣ - ويمكن أن يلاحظ أنه يوجد رصيد غير مئثل بمبلغ ١٦٢ ٢٤٥ ٨٠٠ دولار إجمالي (صافيه ١٦٠ ٩٤١ ٠٠٠ دولار) فيما يتعلق بهذه الفترة . ومن هذا الرصيد غير المئثل ، يتصل بمبلغ ٢٠٠ ٢٥٥ ٨١ دولار بأماكن العمل وأماكن الإقامة ، وجرى تلبية الحاجة العاجلة أثناء فترة تكوين السلطة الانتقالية إلى توفير حيز المكاتب والمخازن والورش على النحو المناسب عن طريق مرافق مستأجرة . وإن التوفر الفوري لتلك المرافق بالاقتران مع الوقت الطويل الذي يتوقع انقضاؤه قبل تسليم وحدات المبانسي السابقة التجهيز جعل الإيجار هو الحل الافضل والاكثر وفرا بالنسبة للترتيبات القصيرة الاجل على الاقل .

٣٤ - وأما الوزع المتأخر للوحدات العسكرية فهو السبب في الرصيد غير المئثل وقدره ١٠٠ ٧٨٠ ٢٣ دولار من التكاليف الموحدة للقوات وبدلات اجازات الاستجمام وحصص الإعاشة والبدلات اليومية ونفقات السفر .

٣٥ - وتعزى الوفورات البالغة ٨٠٠ ٥٧٧ ١٠ دولار تحت بند الموظفين الدوليين والمحليين إلى التأخير في التحاق الموظفين السالغي الذكر بالسلطة .

٣٦ - أما الوفورات في بند الشحن الجوي والبحري وقدرها ٨٠٠ ٧٥٨ ٣٦ فكانت تعزى إلى انخفاض تكلفة هذا البند من بنود الميزانية عما كان متوقعا .

٣٧ - وقد تجدر الإشارة إلى أن خطة التنفيذ للسلطة الانتقالية^(٢) تطلب التخليص التدريجي من ست كتائب بعد أيلول/سبتمبر ١٩٩٢ عندما تتم عملية إعادة التجميع والإلحاق بمواقع الإيواء المؤقت وكذلك نزع سلاح قوات الاطراف الكمبودية الاربعة وتسريح ما لا يقل عن ٧٠ في المائة من كل منها . وقد وضعت التقديرات الاصلية على هذا الاساس .

٣٨ - وعلى النحو المبين في الفقرة ٣١ من تقرير الامين العام عن تنفيذ قرار مجلس الامن ٧٨٣ (١٩٩٢)^(٨) ، فإن تخفيض عدد افراد العنصر العسكري على النحو المتوخى في خطة التنفيذ^(٣) لم يعد ممكنا من الناحية العملية . وبناء عليه ، اقترح الإبقاء على مستوى الوزع الحالي حتى الانتخابات .

٣٩ - وياخذ تقرير الاداء للفترة ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الاول/اكتوبر ١٩٩٢ في الاعتبار هذا التعديل المدخل على خطة التنفيذ .

٤٠ - وتوجز أدناه أوجه التقدم التي أحرزها كل عنصر من عناصر السلطة الانتقالية على النحو الوارد تفصيلا في التقرير المرحلي الاول^(٣) والتقرير الخاص الثاني^(٦) والتقرير المرحلي الثاني^(٧) المقدمة من الامين العام إلى مجلس الامن .

الف - عنصر حقوق الإنسان

٤١ - أنشأت السلطة الانتقالية آلية سريعة الاستجابة للتحقيق فيما يُدعى وقوعه من انتهاكات لحقوق الانسان ، تتألف من أعضاء من عناصر حقوق الانسان والإدارة المدنية والشرطة حسبما يكون مناسباً . وفي هذا الصدد أجرى عنصر حقوق الانسان ما يربو على ١٠٠ تحقيق في قضايا حقوق الانسان .

٤٢ - وفي نيسان/ابريل ، بدأ عنصر حقوق الانسان ببرامجه التدريبية الاولى لمراقبي الشرطة التابعين للسلطة الانتقالية وأدرج في أعقاب ذلك متطوعي الامم المتحدة . وعلاوة على ذلك ، جرى تنظيم دورات تدريب للمنظمات المحلية والمعلمين والإداريين بالمدارس وغيرهم .

٤٣ - وفي أواخر تشرين الأول/أكتوبر ، كان قد جرى وزع موظفي حقوق الانسان في كل المقاطعات وعددها ٢١ .

باء - العنصر الانتخابي

٤٤ - قدم الممثل الخاص مشروع القانون الانتخابي الذي وضعت السلطة الانتقالية إلى المجلس الوطني الأعلى في الاجتماع المعقود في ١ نيسان/أبريل ١٩٩٢ ، فاعتمده المجلس في ٥ آب/أغسطس وجرى نشره في ١٢ آب/أغسطس .

٤٥ - كما أن الوحدة المتقدمة لتخطيط الانتخاب التي يمولها الصندوق الاستئماني لعملية السلم في كمبوديا ، والتي أنشئت في كانون الثاني/يناير ١٩٩٢ ، اضطلعت بالاعمال الأولية المتعلقة بجمع وتنسيق البيانات الاجتماعية . الديموغرافية والبيانات الخرائطية اللازمة لتخطيط عملية الانتخابات بالتفصيل . وقد أدمجت هذه الوحدة الآن في العنصر الانتخابي لسلطة الامم المتحدة الانتقالية في كمبوديا .

٤٦ - وقد قام العنصر الانتخابي بوزع نحو ١٥٠ من الموظفين الدوليين في مقر السلطة الانتقالية وفي المقاطعات . وتم تقريبا وزع متطوعي الامم المتحدة بالكامل وعددهم ٤٠٠ متطوع على مستوى المناطق .

٤٧ - وبدأ التسجيل المؤقت للأحزاب السياسية في ١٥ آب/أغسطس ، وقامت السلطة الانتقالية بإعداد الوثائق اللازمة .

٤٨ - وبدأ تسجيل الناخبين في ٥ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢ في بنوم بنه . وجرى الآن على النحو الواجب تسجيل حوالي مليونين ونصف مليون كمبودي ، أو قرابة نصف العدد المقدّر للمؤهلين للتسجيل والبالغ ٥ ملايين .

جيم - العنصر العسكري

٤٩ - في نهاية نيسان/أبريل ، بلغ مجموع عدد القوات التي جرى وزعها داخل كمبوديا ٦٩٤ ٣ . وبحلول تموز/يوليه ، ازداد العدد إلى نحو ١٤ ٣٠٠ فرد . ويكاد وزع العنصر العسكري للسلطة الانتقالية يكتمل الآن بعد أن كاد يبلغ العدد المتوقع البالغ ٩٠٠ ١٥ ، شاملا بذلك ١٢ كتيبة مشاة ومراقبين عسكريين ومهندسين وعناصر إشارة وعناصر بحرية وجوية وغيرها بما يصل مجموعه إلى ٧٠٠ ١٥ فرد من جميع الرتب .

٥٠ - وقد أنشأ العنصر العسكري تسع نقاط مراقبة على حدود كمبوديا مع فيت نام ونقطتين على حدودها مع جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية وسبع نقاط على الحدود مع تايلند . كذلك أنشئت نقاط مراقبة عند المطار في ميناء سياهانوكفيل وكذلك عند الطرق الرئيسية داخل البلد . ووفقا للفقرة ٣ من قرار مجلس الأمن ٧٨٣ (١٩٩٢) وضعت السلطة الانتقالية خططا لتعزيز مراقبة الحدود .

٥١ - ومع أن مجموع مناطق الإيواء المؤقت المتوخى في الخطة كان ٥٢ ، ففي أعقاب المناقشات التي أجريت مع الأطراف الكمبودية تم الاتفاق على إقامة ما مجموعه ٥٥ منطقة إيواء مؤقت ، أنشئ منها ٤٥ .

٥٢ - وفي ١٠ تموز/يوليه ، كان مجموع عدد القوات التي قامت الأطراف الكمبودية المتعاونة الثلاث بإيوائها ١٣ ٥١٢ فردا . وترد في الفقرة ٣ من التقرير الخاص الثاني للأمين العام^(٦) قائمة بتوزيع عدد أفراد القوات التي قام كل طرف بإيوائها .

٥٣ - وبحلول ١٠ أيلول/سبتمبر ، كانت السلطة الانتقالية قد أنجزت إيواء ما يقرب من ٥٠ ٠٠٠ جندي ، ويرد في الفقرة ٢٢ من التقرير المرحلي الثاني للأمين العام^(٧) قائمة بتوزيعها . وبحلول تشرين الثاني/نوفمبر ، حين كان نحو ٥٥ ٠٠٠ جندي من الفصائل المشتركة الثلاث قد دخلوا مواقع الإيواء المؤقت وسلموا أملاحتهم ، تم وقف عملية الإيواء المؤقت في واقع الحال . وفي أعقاب ذلك منح نحو ٤٠ ٠٠٠ جندي منهم إجازة لأغراض الزراعة على أن يكونوا تحت طلب السلطة الانتقالية .

٥٤ - كما قامت السلطة الانتقالية بوزع ٦ أفرقة تدريب على إزالة الألغام لتدريب أعضاء الأطراف الكمبودية على إزالة الألغام . وقد أنشئ أحد عشر مركزا للتدريب على إزالة الألغام وتم حاليا تدريب عدد من الكمبوديين تدريبا كاملا . وتستخدم السلطة الانتقالية حاليا نحو ٢٥٠ فردا في أنشطة إزالة الألغام .

دال - عنصر الإدارة المدنية

٥٥ - وُزع أكثر من ٨٠٠ عضو من عنصر الإدارة المدنية ، منهم حوالي ٢٠٠ وظفوا دوليا و ٦٠٠ محليا .

٥٦ - وفي ١ تموز/يوليه ، بدأ العنصر ممارسة المراقبة الكاملة على المجالات الرئيسية الخمس في إدارة فنوم بنه ، بالشكل المحدد في الاتفاقات : الشؤون الخارجية ، والدفاع الوطني ، والأمن العام ، والمالية ، والإعلام .

٥٧ - وفي فنوم بنه ، يُستعمل الموظفون الإداريون حاليا في وزارات الدفاع الوطني ، والأمن العام ، والشؤون الخارجية ، والإعلام ، والمالية .

٥٨ - وفي مجال الإعلام ، أنشأت سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في ١٠ حزيران/يونيه فريقا عاما معنيا بوسائط الإعلام مؤلفا من ممثلين عن الاطراف الكمبودية . وقدمت السلطة الانتقالية إلى الفريق العامل مشروع ميثاق بشأن وائط الإعلام .

٥٩ - وبحلول ١٥ تموز/يوليه ، أنشئت مكاتب مقاطعات للسلطة الانتقالية في جميع المقاطعات البالغ عددها ٢١ .

هاء - عنصر الشرطة

٦٠ - في نهاية نيسان/ابريل ، وصل إلى كمبوديا ما مجموعه ١٩٣ من مراقبي الشرطة المدنية ، ثم ارتفع العدد إلى ما مجموعه ٧٨٠ بحلول تموز/يوليه . ووزع إلى حد الآن حوالي ٣٤٠٠ من مراقبي الشرطة في جميع أنحاء البلد للإشراف على تطبيق القانون واستتباب النظام بشكل نزيه محايد .

واو - عنصر إعادة إلى الوطن

٦١ - بدأت إعادة اللاجئين والمشردين الكمبوديين إلى وطنهم في ٣٠ آذار/مارس ١٩٩٢ . وفي نهاية نيسان/ابريل ، بلغ مجموع العائدين ٧٦٣ ٥ شخصا ، وارتفع العدد إلى ٥٠ ٠٠٠ بحلول تموز/يوليه . وإلى حد اليوم ، عاد حوالي ٣٠٠ ٠٠٠ من الكمبوديين إلى وطنهم بإشراف عنصر إعادة إلى الوطن ، وقد قام مكتب مغوض الأمم المتحدة السامي لشؤون اللاجئين بدور الوكالة الرائدة في تلك العملية .

زاي - عنصر الإنعاش

٦٢ - في ٢٠ نيسان/ابريل ١٩٩٢ ، وجه الأمين العام رسميا نداء إلى مجتمع المانحين الدولي ليقدم ٥٩٣ مليون دولار لمواجهة الاحتياجات الفورية لكمبوديا .

٦٣ - وأسفر المؤتمر الوزاري المعني بإنعاش كمبوديا وتعميرها الذي عقد في طوكيو في ٢٢ حزيران/يونيه ١٩٩٢ ، عن تبرعات معلنة بلغت قيمتها ٨٨٠ مليون دولار ، وهو ما يزيد عن مبلغ الـ ٥٩٢ مليون دولار المذكور في النداء .

سادسا - احتياجات السلطة الانتقالية للأمم المتحدة

في كمبوديا من ١ تشرين الثاني/نوفمبر

١٩٩٢ إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٢

٦٤ - تبلغ احتياجات فترة الأشهر التسعة الممتدة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٢ ، ٩٢٥ ٨٠٢ ٥٠٠ دولار بالقيمة الإجمالية (١٠٠ ٦٢٢ ٩٠٦ دولار بالقيمة الصافية) . وترد هذه التقديرات في المرفق الثالث مع معلومات تكميلية عنها في المرفق الرابع . وترد بشكل منفصل احتياجات فترة الأشهر الستة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٢ ، واحتياجات فترة الأشهر الثلاثة التالية بما فيها تكاليف إعادة إلى الوطن . ويرد في المرفق السابع ملك الوظائف المدنية المقترح .

سابعا - التقديرات المنقحة لتكاليف بعثة الأمم المتحدة

المتقدمة في كمبوديا وسلطة الأمم المتحدة

الانتقالية في كمبوديا للفترة ١ تشرين الثاني/

نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٢

٦٥ - تبلغ التقديرات المنقحة لتكاليف بعثة الأمم المتحدة المتقدمة في كمبوديا وسلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا في الفترة ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٢ ما مقداره ١٨ ٠٠٠ ٦٠٣ ١ دولار بالقيمة الإجمالية (٥٠٠ ٨٤٧ ٥٧٨ ١ دولار بالقيمة الصافية) ، وهو ما يمثل انخفاضا قدره ٧٠٠ ٥٧٨ ١١٨ دولار بالقيمة الإجمالية (١٠٠ ٦٦٥ ١٣٠ دولار بالقيمة الصافية) عن التقديرات الأولية للتكلفة الواردة في التقرير السابق للأمين العام (A/46/903) . وترد في المرفق الخامس التقديرات المنقحة للتكلفة ، مع معلومات تكميلية عنها في المرفق السادس .

شامنا - ملاحظات

٦٦ - يُذكر أن الأمين العام أشار في تقريره المرحلي الثاني^(٧) إلى أنه يجري النظر في اقتراح إجراء انتخابات لتعيين رئيس دولة لكمبوديا على أساس الاقتراع العام المباشر . وأحاط الأمين العام فيما بعد علما بآراء الرئيسين المشاركين لمؤتمر باريس في هذه المسألة وهو يشاطرهما رأيهما في أن إجراء انتخابات رئاسية سيسهم في عملية الوفاق الوطني وميساعد على تعزيز مناخ الاستقرار اللازم خلال الفترة الحرجة التي ستتولى فيها الجمعية التأسيسية صياغة دستور كمبودي جديد واعتماده .

٦٧ - ولذلك طلب من الممثل الخاص أن يضع خططا تسمح للسلطة الانتقالية للأمم المتحدة في كمبوديا ، عند اللزوم ، بتنظيم وإجراء هذه الانتخابات ، على أن يكون مفهوما أن العملية ستتطلب إذنا في الوقت المناسب من مجلس الأمن وتقديم موارد إضافية .

تاسعا - الإجراء الذي ستتخذه الجمعية العامة
في دورتها السابعة والأربعين

٦٨ - فيما يلي الإجراء الذي يبدو لازما فيما يتصل بتمويل السلطة الانتقالية للأمم المتحدة في كمبوديا :

(أ) اعتماد قدره ٢٠٠ ٩٦١ ٦٢٢ دولار بالقيمة الاجمالية (٥٠٠ ٨٠٨ ٦٢٠ دولار بالقيمة الصافية) لاستمرار عمل السلطة الانتقالية للأمم المتحدة في كمبوديا في الفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٩٣ ، وقسمته (انظر المرفق الثالث) ؛

(ب) مقرر يقضي بأن يقيد الرصيد غير المشغل البالغ ٨٠٠ ٣٤٥ ١٦٢ دولار بالقيمة الاجمالية (٠٠٠ ٩٤١ ١٦٠ دولار بالقيمة الصافية) للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/اكتوبر ١٩٩٢ (انظر المرفق الأول) لصالح الدول الاعضاء ويخصم من اشتراكاتها المقررة للفترة التي تبدأ في ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ ؛

(ج) إذن بمبلغ ٣٠٠ ٨٤١ ٢٩١ دولار بالقيمة الاجمالية (٦٠٠ ٨٢٣ ٢٨٥ دولار بالقيمة الصافية) لاستمرار عمل السلطة الانتقالية للأمم المتحدة في كمبوديا في الفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣ تموز/يوليه ١٩٩٣ (انظر المرفق الثالث) ، رهنا بموافقة اللجنة الاستشارية لشؤون الادارة والميزانية على المستوى المحدد للالتزامات التي يمكن الدخول فيها في تلك الفترة ، وتوزيعها .

الحواشي

(١) Add.1 و S/23097 .

(٢) S/23613 .

(٣) Corr.1 و S/23870 .

(٤) S/24090 .

(٥) S/24091 .

(٦) S/24286 .

(٧) S/24578 .

(٨) S/24800 .

المرفق الاول

بعثة الامم المتحدة المتقدمة في كمبوديا
وسلطة الامم المتحدة الانتقالية في كمبوديا

تقرير الاداء المالي للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١
الى ٣١ تشرين الاول/اكتوبر ١٩٩٢

بيان موجز
(بالآلاف دولارات الولايات المتحدة)

<u>التوزيع</u> <u>للتكاليف</u>	<u>التوزيع المنقح</u> <u>للتكاليف</u>	<u>الوفورات/</u> <u>(التجاوزات)</u>
١ - <u>تكاليف الافراد العسكريين</u>
<u>(١) المراقبون العسكريون</u>
١٤ ٤٨٩,٥	٢٥ ٢٠٤,١	(١٠ ٧١٤,٦)
١ ٧٤٣,٩	٢ ٤٤٠,٤	(٦٩٦,٥)
٥٧,٥	١٣١,٢	(٧٣,٧)
١٦ ٢٩٠,٩	٢٧ ٧٥٧,٧	(١١ ٤٨٤,٨)
<u>بدل الإقامة</u>
<u>تكاليف السفر</u>
<u>بدل الملابس والمعدات</u>
<u>المجموع الفرعي</u>
<u>(ب) الوحدة العسكرية</u>
<u>تسديد تكاليف القوات بالمعدلات</u>
٩٠ ٢٠٠,٠	٨٢ ٠٥٢,١	٨ ١٤٧,٩
١ ١٠٠,٠	٨١٦,٠	٢٨٤,٠
٤٠ ٠٠٠,٠	٢٦ ٢٧٢,٣	١٣ ٦٢٧,٧
٢ ٢٠٠,٠	٢ ٧٧٨,١	٤٣١,٩
١٤ ٤٠٠,٠	١٣ ١٠١,٤	١ ٢٩٨,٦
١٤٨ ٩٠٠,٠	١٢٥ ١١٩,٩	٢٣ ٧٨٠,١
<u>القياسية</u>
<u>الرعاية</u>
<u>حصص الإعاشة</u>
<u>البدل اليومي</u>
<u>تكاليف السفر</u>
<u>المجموع الفرعي</u>

(يتبع)

.. / ..

٩٢)٥٢٦٤٢

المرفق الأول (تابع)

توزيع
التكاليف

التوزيع المنقح
للتكاليف

الوفورات/
(التجاوزات)

تكاليف الافراد العسكريين (تابع)

(ج) التكاليف الأخرى المتمثلة

بالوحدات

٠,٠	٥ ٠٠٠,٠	٥ ٠٠٠,٠
٠,٠	١٦ ٢٢٠,٠	١٦ ٢٢٠,٠
٠,٠	٢١ ٢٢٠,٠	٢١ ٢٢٠,٠

تمويضات الوفاة والمعز
المعدات المملوكة للوحدات
المجموع الفرعي

٢ - تكاليف الموظفين المدنيين

(١) الشرطة المدنية

٢ ٤٦٩,٧	٥٠ ١٣٠,٣	٥٢ ٦٠٠,٠
٤٣٥,٣	٥ ٢٣٤,٧	٥ ٧٦٠,٠
(٢٥٥,٤)	٤٠٠,٤	٤٥,٠
٢ ٥٤٩,٦	٥٥ ٨٥٥,٤	٥٨ ٤٠٥,٠

بدل الإقامة لافراد البعثة
السفر
بدل الملابس
المجموع الفرعي

(ب) الموظفون الدوليون والمحليون

٦ ٨٠٨,٦	١٣ ٨٢٤,٤	٢٠ ٦٤٢,٠
١ ٢٠٠,٣	١ ٦٣٠,٠	٢ ٨٢٠,٣
٢ ٤٣٢,٤	٦ ٤٥٢,٨	٨ ٨٨٦,٢
١ ٨٨١,٥	١٦ ٥٠٦,٦	١٨ ٢٨٨,١
(١ ٨٧٤,٦)	٥ ٠٣١,٩	٣ ١٥٧,٢
١٢٨,٦	٧١,٤	٢٠٠,٠
١٠ ٥٧٧,٨	٤٣ ٥٢٧,١	٥٤ ١٠٤,٩

مرتبات الموظفين الدوليين
مرتبات الموظفين المحليين
التكاليف العامة للموظفين
بدل الإقامة لافراد البعثة
السفر
العمل الإضافي
المجموع الفرعي

١ ١١٨,٢

٧ ٢١١,٨

٨ ٤٣٠,٠

(ج) متطوعو الأمم المتحدة

(يتبع)

.../...

(٩٢)٥٢٦٤٢

المرفق الاول (تابع)

التوزيع للتكاليف	التوزيع المنقح للتكاليف	الوفورات/ (التجاوزات)
٣ - أماكن العمل/الإقامة
١ ٤٥٤,١	٦ ٤٣١,٤	(٤ ٩٦٧,٣)	(أ) استئجار أماكن العمل
٢ ٠٤٦,٣	٢ ٧٦٣,٦	(٧١٧,٣)	(ب) صيانة وتعديل أماكن العمل
٢ ٠١٣,٩	٦٨٨,٠	٢٣٥,٩	(ج) المرافق
١٨٢ ٨١٥ ٩	٩٦ ٢٠٢,٠	٨٦ ٦١٣,٩	(د) الوحدات الجاهزة
١٨٧ ٣٣٠,٢	١٠٦ ٠٧٥,٠	٨١ ٢٥٥,٢	المجموع الفرعي
٤ - إصلاحات الهياكل الأساسية
١٠ ٠٠٠,٠	١٢ ٢٣٤,٢	(٢ ٢٣٤,٢)
٥ - عمليات النقل
٧٠ ٤٣٣,٩	٧١ ٥٧٣,٩	(١ ١٥٠,٠)	(أ) شراء المركبات
٥٠٠,٠	٢٤٨,٧	٢٥١,٣	(ب) استئجار المركبات
٦٨٠,٠	٢١٠,٦	٢٦٩,٤	(ج) معدات الورش
٢ ٣٧٥,٢	٨ ٢٣٨,٢	(٥ ٩٥٢,٩)	(د) قطع الفيار والإصلاحات والصيانة
٩ ٠٨٧,٤	٤ ٢٦٩,٨	٤ ٨١٧,٦	(هـ) البنزين والزيوت ومواد التشحيم
١ ١٣٨,٩	٦٠٩,٤	٥٢٩,٥	(و) التأمين على المركبات
٨٤ ٢٠٥,٥	٨٥ ٢٤٠,٦	(١ ١٣٥,١)	المجموع الفرعي
٦ - العمليات الجوية
(أ) الطائرات العمودية
تكاليف استئجار الطائرات/ الرحلات
٢٠ ٠٠٠,٠	١٨ ٠٤٥,٥	١ ٩٥٤,٥
٢ ٨٨٠,٢	٢ ٩٩٩,٨	(١ ١١٩,٦)	وقود ومواد تشحيم الطائرات
٢٢ ٨٨٠,٢	٢٢ ٠٤٥,٣	٨٣٤,٩	المجموع الفرعي

(يتبع)

.. / ..

المرفق الاول (تابع)

توزيع
التكاليف

التوزيع المنقح
للتكاليف

الوفورات/
(التجاوزات)

العمليات الجوية (تابع)

(ب) الطائرات ذات الاجنحة الشائبة

تكاليف استئجار الطائرات/

الرحلات

٥ ٧٠٠,٠

٦ ١٩٥,١

(٤٩٥,١)

وقود ومواد تشحيم الطائرات

٤ ٢٠٠,٠

١ ٨٥٨,٦

٢ ٣٤١,٤

المجموع الفرعي

٩ ٩٠٠,٠

٨ ٠٥٣,٧

١ ٨٤٦,٣

(ج) بدل الإقامة لافراد الاطقم

الجوية

٠,٠

١ ٣٠٠,٠

(١ ٣٠٠,٠)

(د) تكاليف العمليات الجوية الاخرى

خدمات ومراقبة الحركة الجوية

٥ ٠٠٠,٠

١٠ ٨١٣,٣

(٥ ٨١٣,٣)

رسوم الهبوط والخدمة الارضية

٢٠٠,٠

٥٥٧,٠

(٣٥٧,٠)

التأمين المتعلق بالمسؤولية

٠,٠

١٥,٠

(١٥,٠)

قبل الفير

٢٤,٥

٢٥٠,٠

(٢١٥,٥)

صهاريج تخزين الوقود

٥ ٢٣٤,٥

١١ ٦٣٤,٣

(٦ ٣٩٩,٨)

المجموع الفرعي

العمليات البحرية - ٧

(أ) تكاليف الاستعدادات

٢ ٠٠٠,٠

٣٤٧,٢

١ ٦٥٣,٨

(ب) الوقود

٣ ٢٠٠,٠

١ ٣٩٤,٥

١ ٩٠٥,٥

(ج) تكاليف الصيانة

٢ ٥٠٠,٠

١ ٠٣٣,٠

١ ٤٧٨,٠

(د) استئجار قوارب الإنزال

٨٠٠,٠

٢١,٠

٧٧٩,٠

المجموع الفرعي

٨ ٥٠٠,٠

٣ ٦٨٤,٧

٥ ٨١٥,٣

(يتبع)

.../...

(٩٢)٥٣٦٤٣

المرفق الاول (تابع)

التوزيع المنقح للتكاليف	التوزيع المنقح للتكاليف	توزيع التكاليف
----------------------------	----------------------------	-------------------

الوفورات/ (التجاوزات)

٨ - الاتصالات

(أ) الاتصالات التكميلية

٦ ٩٧٨,١	١٦ ٠٧٣,٠	٢٣ ٠٥١,١	معدات الاتصالات
(٩١٩,٣)	١ ٦٣٣,٦	٧١٤,٤	قطع الغيار واللوازم
١ ٣٧٨,٧	٣٨١,١	١ ٧٥٩,٨	معدات الورش والاختبار
(٣ ٨٠٤,٨)	٥ ٦٣٨,٦	١ ٨٣٣,٨	الاتصالات التجارية
٣ ٦٣٣,٨	٢٣ ٧٣٦,٣	٢٧ ٢٥٩,١	المجموع الفرعي

(ب) العقد الرئيسي المتعلقبالدوائر الهاتفية

٤ ٠٥٣,٠	١٥ ٤٤٧,٠	١٩ ٥٠٠,٠	المعدات
٢٦١,٠	١ ٧٣٩,٠	٢ ٠٠٠,٠	قطع الغيار واللوازم
(١ ٢١٣,٠)	٣ ٢١٣,٠	٢ ٠٠٠,٠	تكاليف النقل والشحن
(٧ ٣٨٨,٠)	٩ ٨٨٨,٠	٢ ٥٠٠,٠	التكاليف التعاقدية لتشغيل شبكة الدوائر الهاتفية
(٤ ٢٨٧,٠)	٢٠ ٢٨٧,٠	٢٦ ٠٠٠,٠	المجموع الفرعي

٩ - المعدات الاخرى

(٨١٣,٧)	٣ ٥٢٩,٠	٢ ٧١٥,٣	(أ) أشك المكاتب
٣ ٠١١,٧	٢ ٩٨٨,٣	٦ ٠٠٠,٠	(ب) معدات المكاتب
٣٠٥,٥	١٩٤,٥	٥٠٠,٠	(ج) معدات المراقبة
(٦٤٩,٣)	٨ ٦٤٩,٣	٨ ٠٠٠,٠	(د) معدات تجهيز البيانات
١ ٥٠٥,٦	٥٩٤,٤	٢ ١٠٠,٠	(هـ) صهاريج البنزين ومعدات القياس
٢٩٥,٠	١٠٥,٠	٤٠٠,٠	(و) المعدات الطبية
(٨٧٤,١)	١١ ٩٤٨,٧	١١ ٠٧٤,٦	(ز) المولدات
(٣٥٢,٧)	٣ ٢٠٣,٦	٣ ٨٥٠,٩	(ح) معدات متنوعة
(٤٤٣,١)	٣ ١٩٠,١	١ ٧٤٧,٠	(ط) قطع الغيار وإصلاح المعدات
١ ٩٨٤,٩	٢٣ ٤٠٣,٩	٢٥ ٢٨٧,٨	المجموع الفرعي

(يتبع)

.. / ..

(٩٣)٥٣٦٤٣

المرفق الأول (تابع)

التوزيع المنقح
للتكاليف

التوزيع
للتكاليف

الوفورات/
(التجاوزات)

١٠ - اللوازم والخدمات

(أ) خدمات متنوعة

١٠٠,٠	٠,٠	١٠٠,٠	خدمات مراجعة الحسابات
٦١٧,٦	٢ ٣٩٠,٠	٢ ٠٠٧,٦	الخدمات التعاقدية
١ ٠٦٣,١	١٣٧,٩	١ ٢٠٠,٠	خدمات الامن
٣٣٩,٣	٧٠,٧	٤٠٠,٠	العلاج الطبي والخدمات الطبية
(١٤,٥)	٣١٤,٥	٢٠٠,٠	خدمات الصيانة
٤٩٨,٣	١,٧	٥٠٠,٠	المطالبات والتسويات
١١١,٤	١٩٠,٤	٢٠١,٨	خدمات أخرى متنوعة
٢ ٧٠٤,٢	٣ ١٠٥,٢	٥ ٨٠٩,٤	المجموع الفرعي

(ب) لوازم متنوعة

(٨١٨,٥)	١ ٨١٨,٥	١ ٠٠٠,٠	القرطاسية ولوازم المكاتب
(٧٦٩,١)	٣ ٣٦٩,١	٣ ٦٠٠,٠	اللوازم الطبية
٢٣٣,٩	١٧٧,١	٤٠٠,٠	مواد النظافة والمرافق الصحية
٢٦٦,٢	٣٣,٨	٢٠٠,٠	الاشتراكات
٤ ٩٣٥,٠	٥٧٥,٠	٥ ٥٠٠,٠	أغطية للمركبات واقية من القذائف
٨٢٦,٥	٦٧٣,٥	١ ٥٠٠,٠	بنود الزي الرسمي والاعلام والشارات
٥٧٠,١	١٧٩,٠	٧٤٩,١	مخازن مهمات الدفاع الميدانية
١١٧,٤	٢٨٢,٦	٥٠٠,٠	خراطط تشغيلية
(٢٨٥,٢)	٩٨٥,٢	٧٠٠,٠	مستودعات التموين والمستودعات العامة
٢٠٠,٠	٦٤١,٠	٨٤١,٠	لوازم متنوعة
٥ ٢٥٥,٢	٨ ٨٣٤,٨	١٤ ٠٩٠,١	المجموع الفرعي

(يتبع)

.. / ..

(٩٢)٥٣٦٤٢

المرفق الاول (تابع)

<u>التوزيع للتكاليف</u>	<u>التوزيع المنقح للتكاليف</u>	<u>الوفورات/ (التجاوزات)</u>
<u>١١ - اللوازم والخدمات المتملة</u>
<u>بالانتخابات</u>
(أ) مجموعات مواد موحدة لافرقة التسجيل
٣٠٠٠٠,٠	٦٤٦٣,٧	(٢٤٦٣,٧)
٤٠٠٠,٠	٦٣٣,٤	٣٣٧٦,٦	(ب) مواد انتخابية متنوعة
(ج) خدمات تعاقدية متملة
١٠٥٠٠,٠	٢٤٣٣,٠	(٩٣٣,٠)	بالانتخابات
٨٥٠٠,٠	٩٥٢٠,١	(١٠٢٠,١)	المجموع الفرعي
<u>١٢ - برامج الإعلام</u>
(أ) المعدات
٣٠٠٠,٠	٥٣٣,٠	٢٤٦٨,٠
٢٠٠,٠	٤١,٣	١٥٨,٧	(ب) المواد واللوازم
١٥٠٠,٠	١٤٩,٠	١٣٥١,٠	(ج) الخدمات التعاقدية
٤٧٠٠,٠	٧٣٣,٣	٣٩٧٧,٧	المجموع الفرعي
<u>١٣ - برامج التدريب</u>
١٢٠٤,٧	١٩٠,٠	١٠١٤,٧
<u>١٤ - برامج إزالة الألغام</u>
(أ) معدات إزالة الألغام
٢٠١٧,٥	٢٦٣٧,٧	(٦٢٠,٢)
(ب) اللوازم والخدمات وتكاليف التشغيل
٦٠٠٠,٠	١٣٤٩,٨	٤٦٥٠,٢
٨٠١٧,٥	٣٩٨٧,٥	٤٠٣٠,٠	المجموع الفرعي
<u>١٥ - تقديم المساعدة الى الجماعات</u>
(أ) تقديم المساعدة التأهيلية الى القوات العسكرية المسرحة
٥٠٠٠,٠	١٤٧٧,٢	٣٥٢٣,٧
(يتبع)

.. / ..

(٩٢)٥٣٦٤٣

المرفق الأول (تابع)

التوزيع المنقح للتكاليف	التوزيع المنقح للتكاليف	توزيع التكاليف
<u>تقديم المساعدة الى الجماعات (تابع)</u>
(ب) توفير الاغذية لقوات الاطراف الكمبودية ، بما في ذلك النقل والتوزيع المجموع الفرعي
٨ ١٢٢,٦	٨٦٦,٤	٩ ٠٠٠,٠
١١ ٦٥٦,٢	٢ ٢٤٢,٧	١٤ ٠٠٠,٠
<u>١٦ - الشحن الجوي والسطحي</u>
(أ) نقل المعدات المملوكة للوحدات
(١ ٢٢٠,٠)	١٦ ٢٢٠,٠	١٥ ٠٠٠,٠
٢٥ ٢٢٦,٠	٤ ٦٦٤,٠	٢٠ ٠٠٠,٠	(ب) النقل الجوي العسكري
٢ ٧٤٢,٨	٥٩٤,٨	٢ ٢٢٧,٦	(ج) الشحن والنقل التجاريان
٢٦ ٧٥٨,٨	٢١ ٥٧٨,٨	٤٨ ٢٢٧,٦	المجموع الفرعي
<u>١٧ - حساب الدعم لعمليات صيانة السلم</u>
٠,٠	٤ ٢٤٨,٩	٤ ٢٤٨,٩
<u>١٨ - نظام المعلومات الإدارية المتكامل</u>
٠,٠	٠,٠	٠,٠
<u>١٩ - الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين</u>
١ ٤٠٤,٨	٥ ٠٠٠,١	٦ ٤٠٤,٩
١٦٢ ٢٤٥,٨	٦٧٧ ٢١٥,٤	٨٢٩ ٥٦١,٢	المجموع ، البنود ١ - ١٩
<u>٢٠ - الإيرادات الآتية من الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين</u>
(١ ٤٠٤,٨)	(٥ ٠٠٠,١)	(٦ ٤٠٤,٩)
١٦٠ ٩٤١,٠	٦٧٢ ٢١٥,٢	٨٢٢ ١٥٦,٢	المجموع الصافي

المرفق الثاني

بعثة الأمم المتحدة المتقدمة في كمبوديا
وسلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا

تقرير الأداء المالي للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١
إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢ : معلومات تكميلية

الوفورات/ (التجاوزات)

(دولارات الولايات المتحدة)

١ - تكاليف الأفراد العسكريين

(١١ ٤٨٤ ٨٠٠)

(١) المراقبون العسكريون

١ - لزمتموارد إضافية لبدل الإقامة لأفراد البعثة (١٠ ٧١٤ ٦٠٠ دولار) ولتكاليف السفر (٦٩٦ ٥٠٠ دولار) ولبدل الملابس والمعدات (٧٣ ٧٠٠ دولار) . وفي حين أن التقديرات الأصلية وضعت على أساس وجود ٤٨٥ مراقبا عسكريا و ١٧٣ موظفا لإزالة الألغام ، فالعدد الفعلي للموظفين الملتحقين هو ٩١٨ ، بينهم الموظفون العسكريون الآخرون الذين كانوا مستحقين لنفس البدل المدفوع للمراقبين العسكريين ، كما يرد في الجدول التالي :

العدد المصرح به	العدد الفعلي
٤٨٥	٤٨٣	المراقبون العسكريون
١٧٣	١٨٣	موظفو إزالة الألغام
-	٢٠٩	المراقبون البحريون
-	٣٩	موظفو التخطيط الهندسي وخلايا الاتصال
-	٥	ضباط الأركان
<u>٦٥٨</u>	<u>٩١٨</u>	المجموع

المرفق الثاني (تابع)

الوفورات/ (التجاوزات)

(دولارات الولايات المتحدة)

٢ - رمد اعتماد بدل إقامة لأفراد البعثة يدفع لنحو ٧٦ في المائة من المراقبين العسكريين على أساس ١٠٠ دولار للشخص في اليوم ، وهو المعدل المعتمد في الأمم المتحدة في حالة توفير أماكن الإقامة . وبما أن سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا لم تتمكن من توفير أماكن الإقامة كما كان مقررا في الأصل ، فقد دفع بدل الإقامة لأفراد البعثة بالمعدل المعتمد البالغ ١٤٥ دولارا للشخص في اليوم ، وذلك لجميع العسكريين .

الوفورات/ (التجاوزات)

(دولارات الولايات المتحدة)

١٠٠ ٧٨٠ ٢٢

(ب) الوحدة العسكرية

٣ - اقتضت الخطة التنفيذية للعنصر العسكري في سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا إيغاد ٢٤٢ ١٥ من الأفراد العسكريين من جميع الرتب لفترات مختلفة . والعدد الفعلي لمثل هؤلاء الأفراد الموجودين في ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢ هو ١٤ ٤٧١ .

٤ - وبسبب تأخر وصول الوحدات العسكرية والوحدات الداعمة ، تحققت وفورات مجموعها ١٠٠ ٧٨٠ ٢٢ دولار ، وذلك تحت البنود التالية : تسديد تكاليف القوات بالمعدلات القياسية (١٤٧ ٩٠٠ ٨ دولار) ، والرعاية (٢٨٤ ٠٠٠ دولار) ، وحصص الإعاشة (٧٠٠ ٦٢٧ ١٣ دولار) ، والبدل اليومي (٩٠٠ ٤٢١ دولار) ، وتكاليف السفر (٦٠٠ ٢٩٨ ١) .

٥ - ورمد اعتماد للغذاء ومياه الشرب المعبأة في الزجاجات لـ ٢٤٢ ١٥ من أفراد القوات (كتيبتا المشاة والسوقيات) لفترات وجودهم المختلفة في منطقة البعثة ، وذلك بتكلفة تقديرية تبلغ ٢٣,٨٠ دولارا للشخص الواحد في اليوم . وبلغ متوسط التكلفة الفعلية لحصص الإعاشة ١٥ دولارا للشخص في اليوم .

المرفق الثاني (تابع)

الوفورات/ (التجاوزات)

(دولارات الولايات المتحدة)

٦ - ويبين المبلغ الخاص ببند السفر (٦٠٠ ٢٩٨ ١ دولار) التكلفة الفعلية لسفر العسكريين الى مواقعهم . وتعزى الوفورات الى الشروط المواتية في عقود السفر العالمية التي أبرمتها الأمم المتحدة .

- (ج) التكاليف الأخرى المتصلة بالوحدات

تعويضات الوفاة والعجز

٧ - رصد المبلغ المخصص لهذا البند لتغطية مطالبات التعويض المحتملة عن الوفاة والاصابات والعجز .

- المعدات المملوكة للوحدات

٨ - استبقى التقدير الأصلي لهذا البند ، ريثما تقدم الحكومات المساهمة بقوات فواتير المعدات والإمدادات التي جلبت الى منطقة البعثة .

المرفق الثاني (تابع)

الوفورات/(التجاوزات)
(دولارات الولايات المتحدة)

٢ - تكاليف الموظفين المدنيين

٢ ٥٤٩ ٦٠٠

(أ) الشرطة المدنية

٩ - دعت خطة التنفيذ الى وزع شرطة مدنية يصل عدد أفرادها الى ٣ ٦٠٠ فرد على فترات مختلفة . والشرطة المدنية الموجودة حتى الآن مؤلفة من ٣ ٤٠٠ فرد . وبسبب حالات التأخير في وصول الشرطة المدنية ، تحققت وفورات بلغ مجموعها ٢ ٩٠٥ ٠٠٠ دولار تحت بند بدل الإقامة لأفراد البعثة (٢ ٤٦٩ ٧٠٠ دولار) ، وتكاليف السفر (٤٣٥ ٣٠٠ دولار) ؛ ولكن هذه الوفورات عادت لها جزئيا الاحتياجات الاضافية لبدل الملابس (٣٥٥ ٤٠٠ دولار) . وفي حين حسبت التقديرات الاصلية على أساس الافتراض بأن نسبة ٩٥ في المائة من الشرطة المدنية ستحمل على بدل الإقامة المقرر لأفراد البعثة وفقا لمعدل الإقامة الذي حددته الأمم المتحدة بمبلغ ١٠٠ دولار يوميا ، لم يوفر لأي فرد من أفراد الشرطة أي مكان للإقامة . ومن ثم فقد بلغ معدل بدل الإقامة المدفوع ١٤٥ دولارا في اليوم .

١٠ ٥٧٧ ٨٠٠

(ب) الموظفون الدوليون والمحليون

١٠ - إن الوفورات المتحققة تحت بند مرتبات الموظفين الدوليين (٦ ٨٠٨ ٦٠٠ دولار) ، وبند مرتبات الموظفين المحليين (١ ٢٠٠ ٣٠٠ دولار) ، وبند التكاليف العامة للموظفين (٢ ٤٣٣ ٤٠٠ دولار) ، وبند بدل الإقامة لأفراد البعثة (١ ٨٨١ ٥٠٠ دولار) وبند العمل الإضافي (١٢٨ ٦٠٠ دولار) عادت لها جزئيا زيادة النفقات الواردة تحت بند السفر (١ ٨٧٤ ٦٠٠ دولار) . وتحققت الوفورات أساسا بسبب الإبطاء في تعزيز الموظفين الدوليين والمحليين في منطقة البعثة عما كان مزمعا . ومن العدد الإجمالي للموظفين البالغ (٦ ٣٩١ موظفا (١ ٠٢٠ موظفا دوليا و ٥ ٣٧١ موظفا محليا) واللازم لتقديم الخدمات الإدارية ، والفنية ، وخدمات الدعم التقني الى سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا ، لم يتم حتى الآن وزع غير ٢ ١٩٠ موظفا (٩٥٣ موظفا دوليا و ٢ ٢٣٧ موظفا محليا) .

المرفق الثاني (تابع)

الوفورات/ (التجاوزات)
(دولارات الولايات المتحدة)

١ ١١٨ ٢٠٠

(ج) متطوعو الأمم المتحدة

١١ - تحققت وفورات تحت هذا البند بسبب التنقيح الذي أدخل على المكافأة الأساسية التي تدفع لمتطوعي الأمم المتحدة والذي يقضي بخفضها عن التقدير الأصلي البالغ ٣٦ ٠٠٠ دولار للفسرد سنويا إلى المعدل الحالي البالغ ٢٩ ٥٢٤ دولارا للفرد سنويا .

٨١ ٢٥٥ ٢٠٠

٢ - أماكن العمل/الإقامة

١٢ - إن الوفورات البالغ مجموعها ٨٦ ٩٣٩ ٨٠٠ دولار المتحققة من المرافق (٢٢٥ ٩٠٠ دولار) والوحدات الجاهزة الصنع (٨٦ ٦١٣ ٩٠٠ دولار) عادلتها جزئيا الاحتياجات الإضافية البالغ قدرها ٥ ٦٨٤ ٦٠٠ دولار المطلوبة لاستئجار أماكن العمل (٤ ٩٦٧ ٣٠٠ دولار) وصيانة وتحسين أماكن العمل (٧١٧ ٣٠٠ دولار)

١٣ - ويبلغ عدد أماكن العمل المستأجرة ٢٥٠ مكانا . وترجع زيادة الاحتياجات إلى استئجار أماكن للعمل بمبلغ ٤ ٩٦٧ ٣٠٠ دولار ، في جملة أمور ، إلى : (أ) التقدير الناقص لمساحة المباني المطلوبة لعملية سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا ؛ (ب) والتضخم الاصطناعي غير المتوقع لمعدلات الاستئجار ؛ (ج) والتأخير في تسليم وتشيد الوحدات الجاهزة .

١٤ - وترجع الزيادة في الاحتياجات البالغة ٧١٧ ٣٠٠ دولار واللازمة لصيانة وتحسين أماكن العمل إلى ارتفاع التكاليف المتكبدة في تجديد المباني وغيرها من المرافق المستأجرة عن المتوقع في بنوم بنه ، وبتامبانغ وفي جميع المواقع الموجودة في منطقة البعثة .

١٥ - وكانت الاحتياجات إلى المرافق أقل من المقدر أصلا لأن إمدادات الطاقة الكهربائية في منطقة البعثة لم تكن كافية لتشغيل الحواسيب والمعدات المكتبية الأخرى ، ولا تتوافر الطاقة الكهربائية سوى في بنوم بنه .

المرفق الثاني (تابع)

الوفورات/(التجاوزات)

(دولارات الولايات المتحدة)

١٦ - وكان السبب في انخفاض الاحتياجات من الوحدات الجاهزة هو شراء وحدات أقل من المخطط في الأصل . ومن أماكن الإقامة الجاهزة المشتراة ، حولت أربع وحدات معيشة/إقامة مزودة بالكامل بالمعدات والأثاث تسع كل منها ١٠٠ فرد إلى عملية الأمم المتحدة في الصومال . وبلغ مجموع التكلفة ، بما في ذلك الشحن البحري ، مبلغ ١١ مليون دولار . ويبين الجدولان ألف - ١ وألف - ٢ مقارنة بين عدد وحدات المعيشة وأماكن المكاتب الجاهزة التي وضع لها تقدير في البداية والعدد الفعلي من الوحدات المشتراة .

١٧ - وفيما يلي العوامل الأخرى التي أسهمت في تكبد نفقات أقل من المتوقع تحت هذا البند :

(أ) تبين وجود أماكن للإقامة في كمبوديا أكثر مما كان متوقفا في البداية ؛

(ب) لم يتمكن الموردون من تسليم الوحدات الجاهزة لأماكن الإقامة في الإطار الزمني الذي طلبته سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا ؛

(ج) كانت تكاليف المستودعات ومخيمات العبور أقل مما تم تقديره في البداية ؛

(د) رغم رمد اعتمادات لتحسين أماكن إقامة الموظفين العسكريين بتشديد مرافق جاهزة للاغتسال والطبخ ومرافق لتناول الطعام وتطوير أماكن العمل والنوم ، فقد اضطلعت بعدد من المشاريع الفرق العسكرية نفسها مستخدمة في ذلك المواء المتوفرة محليا ومستأجرة عمال محليين من الخمير بتكلفة أقل إلى حد كبير .

المرفق الثاني (تابع)
الجدول ألف - ١

العدد المقدر لاماكن المعيشة واماكن المكاتب ،
بحسب شكل ونوع المكان

اماكن المكاتب	اماكن المعيشة	شكل/نوع المكان
مكان	مكان	معسكر	معسكر	معسكر	معسكر
يسع ١٠٠	يسع ٥٥٠	يسع ١٠٠	يسع ٨	يسع ٤	يسع ٨٠٠
فرد	فردا	فرد	أفراد	أفراد	فرد
لمقر سلطة الامم المتحدة الانتقالية في كمبوديا (٨٠٠ فرد)
١
من أجل ٢٠ مكتبا من مكاتب المقاطعات تابعة لسلطة الامم المتحدة الانتقالية في كمبوديا
٢٠	٢٠
لشرطة المنطقة وموظفي الانتخابات
٢٦٠
للمراقبين العسكريين
١٢١
٢٠	١	٢٠	٢٦٠	١٢١	١
المجموع

المرفق الثاني (تابع)
الجدول ألف - ٢

(١)
العدد الفعلي لاماكن المعيشة واماكن المكاتب ،
بحسب شكل ونوع المكان

أماكن المكاتب	أماكن المعيشة	شكل/نوع المكان
مكان	مكان	مكان	مخيم	مخيم	مخيم	مخيم
يسع ٥٠	يسع ١٠٠	يسع ٥٥٠	يسع ٥٠	يسع ١٠٠	يسع ٨	يسع ٤	يسع ٢٠٠
فردا	فردا	فردا	فردا	فردا	أفراد	أفراد	فردا
مخيم معيشة يسع ٢٠٠ فرد
مكان يسع ٢٠ مكتبا من مكاتب المقاطعات تابعة لسلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا
٨	٦	٨	٦
مكان مخصص لشرطة المنطقة وموظفي الانتخابات
٢٠٠	٥٠
مكان مخصص للمراقبين العسكريين
٨	٦	١	٨	٦	٢٠٠	٥٠	١
المجموع

(١) لا يشمل أربع وحدات معيشة/أماكن مكاتب تسع كل منها ١٠٠ فرد حولت الى عملية الأمم المتحدة في الصومال .

المرفق الثاني (تابع)

الوفورات/(التجاوزات)
(دولارات الولايات المتحدة)

(٢ ٣٣٤ ٣٠٠)

٤ - إصلاحات الهيكل الأساسي

١٨ - طلبت موارد إضافية تبلغ ٢ ٣٣٤ ٣٠٠ دولار تحت هذا البند بسبب تكبد تكاليف أعلى من المقدرة في إصلاح السكك الحديدية والسكك الحديدية - الجسور التي لم تتم صيانتها لمدة عشرين عاما وتوجد في حالة عطب كامل .

(١ ١٣٥ ١٠٠)

٥ - عمليات النقل

١٩ - إن الوفورات البالغ مجموعها ٥ ٩٦٧ ٨٠٠ دولار المتحققة تحت بند استئجار المركبات (٣٠١ ٣٠٠ دولار) ، ومعدات الورش (٣٦٩ ٤٠٠ دولار) ، والنفط والبنزين ومواد التشحيم (٤ ٨١٧ ٦٠٠ دولار) ، والتأمين على المركبات (٥٢٩ ٥٠٠ دولار) عادلتها الاحتياجات الإضافية البالغ قدرها ٧ ١٠٣ ٩٠٠ دولار اللازمة لشراء المركبات (١ ١٥٠ ٠٠٠ دولار) ، وقطع الغيار ، والإصلاحات والصيانة (٥ ٩٥٢ ٩٠٠ دولار) .

٢٠ - وتعزى الاحتياجات الإضافية البالغة ١ ١٥٠ ٠٠٠ دولار اللازمة لشراء المركبات الى الحاجة الى الحصول على ٢٦ مركبة لم يرصد لها اعتماد في الميزانية .

٢١ - وترد في المرفق التاسع التفاصيل المتعلقة باقتناء المركبات لأغراض بعثة الأمم المتحدة المتقدمة في كمبوديا وسلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا ، بما في ذلك ٢٦ مركبة إضافية تم شراؤها ، وكذلك مركبات أخرى حُوتت الى سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا من بعثات أخرى .

٢٢ - وترد في المرفق العاشر التفاصيل المتعلقة بكامل مجموعة المركبات .

المرفق الثاني (تابع)

الوفورات/ (التجاوزات)
(دولارات الولايات المتحدة)

٢٣ - وكانت الاحتياجات لاستئجار المركبات أقل من المقدر في البداية أساسا بسبب الوزع المتأخر للموظفين وعدد السيارات المحدود المتوفر لاستئجار .

٢٤ - وجاءت الاحتياجات الإضافية البالغة ٩٠٠ ٩٥٢ ٥ دولار واللازمة من قطع الغيار ، والاصلاحات والصيانة أعلى مما كان مقدرا في البداية .

٢٥ - وتحققت الوفورات البالغة ٦٠٠ ٨١٧ ٤ دولار تحت بند البنزين ، والزيوت ومواد التشحيم بسبب انخفاض المسافة الميالية التي قطعتها جميع المركبات كل يوم . وفي حين قدرت تكلفة البنزين ، والزيوت ومواد التشحيم على أساس قطع جميع المركبات (المملوكة للأمم المتحدة والمملوكة للفرق) لمسافة ٧٥ ميلا يوميا ، فإن متوسط المسافة التي قطعت يوميا كان ٤٦ ميلا . وأسهم أيضا التأخير في وصول المركبات ووزع الموظفين في استهلاك أقل لهذه المنتجات .

٢٦ - وتعزى الوفورات البالغة ٥٢٩ ٥٠٠ دولار المتحققة تحت بند تأمين المركبات الى التكلفة الأقل لتأمين المركبات لتغطية الضرر الذي يصيب الغير (١٥٠ دولارا) بالمقارنة بالتقدير الاصلي البالغ ٢٣٦ دولارا للمركبة .

٦ - العمليات الجوية

٩٠٠ ٨٢٤

(١) الطائرات العمودية

٢٧ - عادت جزئيا الوفورات المتحققة تحت بند امتئجار التعاقد تأجير الطائرات العمودية التي بلغت ٩٥٤ ٥٠٠ دولار الاحتياجات الإضافية البالغ قدرها ١ ١١٩ ٦٠٠ دولار اللازمة لوقود ومواد تشحيم الطائرات

المرفق الثاني (تابع)

الوفورات/(التجاوزات)
(دولارات الولايات المتحدة)

٢٨ - وتعزى الوفورات البالغ قدرها ١ ٩٥٤ ٥٠٠ دولار إلى انخفاض التكلفة الشهرية إلى أقل من المتوقع فيما يتعلق باستئجار أربع طائرات عمودية للنقل الثقيل (٥٢٠ ٠٠٠ دولار لكل طائرة عمودية) ، و ٢٠ طائرة عمودية للنقل المتوسط (٥٧ ٠٠٠ دولار لكل طائرة عمودية) ، وطائرة عمودية واحدة للاستخدام التعموي (٧٥ ٠٠٠ دولار) وطائرتين عموديتين للمراقبة الخفيفة (٦٢ ٥٠٠ دولار لكل طائرة) .

٢٩ - ورجعت زيادة النفقات البالغ قدرها ١ ١١٩ ٦٠٠ دولار الواردة تحت بند وقود ومواد تشغيل الطائرات أساسا إلى ساعات الطيران الإضافية .

١ ٨٤٦ ٣٠٠

(ب) الطائرات ذات الأجنحة الثابتة

٣٠ - إن الوفورات المتحققة تحت بند وقود ومواد تشغيل الطائرات البالغ قدرها ٢ ٣٤١ ٤٠٠ دولار عادلتها جزئيا الاحتياجات الإضافية البالغ قدرها ٤٩٥ ١٠٠ دولار اللازمة لاستئجار التعاقد على تأجير طائرات ذات أجنحة ثابتة .

٣١ - وتعزى زيادة النفقات الواردة تحت بند استئجار/ التعاقد على تأجير طائرات ذات أجنحة ثابتة إلى الرسوم الإضافية المتكبدة في وضع الطائرات في أماكن معينة ، وتحريكها وطلائها .

٣٢ - وبسبب مشاكل الجدولة في المطارات المحلية ، لم تستخدم تلك الطائرات استخداما كاملا ، مما أدى إلى وفورات تحت بند وقود ومواد تشغيل الطائرات .

المرفق الثاني (تابع)

الوفورات/ (التجاوزات)
(دولارات الولايات المتحدة)

١ ٣٠٠ ٠٠٠

(ج) بدل الإقامة لاطقم الطائرات

٣٣ - تعود الاحتياجات غير المنظورة التي تبلغ ١ ٣٠٠ ٠٠٠ دولار لبدل الإقامة لاطقم الطائرات الى كون عقد الاسطول المستأجر تجاريا لم يتضمن أي اعتماد لبدل الإقامة والوجبات لاطقم الاسطول حينما يكونون في حالة سفر خارج بنوم بنه . ونتيجة لذلك تعين على سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا أن تسدد لاطقم الطائرات مقابل الإقامة الفندقية ما يصل الى ٧٩ دولارا في اليوم وأن ترصد بدلا يبلغ ٣٠ دولارا في اليوم للوجبات والمنصرفات غير المنظورة .

(٦ ٣٩٩ ٨٠٠)

(د) تكاليف العمليات الجوية الأخرى

٣٤ - يرد أدناه موجز لاحتياجات إضافية تبلغ في مجموعها ٦ ٣٩٩ ٨٠٠ دولار لتكاليف العمليات الجوية الأخرى .

٣٥ - تعود الاحتياجات الإضافية التي ترد تحت بند خدمات ومعدات مراقبة الحركة الجوية (٣٠٠ ٨١٢ ٥ دولار) الى زيادة تكاليفها على التكاليف التقديرية الأصلية للأبراج المتحركة للمراقبة الجوية ، ومعدات مراقبة الحركة الجوية ، ولوازم إضاءة المدارج ، ومعدات مكافحة الحرائق وفحص الوقود ، ووحدات كهربائية أرضية وخدمات أخرى في المطارات . ويورد في المرفق الحادي عشر بيان تفصيلي لتكاليف خدمات ومعدات مراقبة الحركة الجوية .

٣٦ - وتعود الاحتياجات الإضافية الواردة تحت بند رسوم الهبوط والمناولة الأرضية (٢٥٧ ٠٠٠ دولار) الى زيادة رسومها على الرسوم التقديرية الأصلية ذات الصلة بهذه الخدمات خارج كمبوديا وتواتر هذه الرحلات نتيجة عمليات الاخلاء لأسباب طبية ونقل المسافرين والبضائع .

٣٧ - ولم ترصد في التقديرات الأصلية الاحتياجات المتعلقة بالتأمين المتعلقة بالمسؤولية وتبلغ ١٥ ٠٠٠ دولار .

المرفق الثاني (تابع)

الوفورات/(التجاوزات)
(دولارات الولايات المتحدة)

٢٨ - كما لم ترمد في التقديرات الاصلية احتياجات لمهاريح تخزين الوقود تبلغ ٢١٥ ٥٠٠ دولار .

٥ ٨١٥ ٣٠٠

٧ - العمليات البحرية

٣٩ - فيما يلي بيان وفورات تبلغ في مجموعها ٥ ٨١٥ ٣٠٠ دولار تحت بند العمليات البحرية : تكاليف الاعداد والمعدات (٦٥٢ ٨٠٠ دولار) ، الوقود (٩٠٥ ٥٠٠ دولار) ، تكاليف الصيانة (٤٧٨ ٠٠٠ دولار) وامتتجار قوارب الانزال على الشاطئ (٧٧٩ ٠٠٠ دولار) . وبعد تأخيرات طويلة الامد ، اتيح لسلطة الامم المتحدة الانتقالية في كمبوديا ما مجموعه ٢٢ مركب بحري كمبودي في آب/اغسطس ١٩٩٢ ، تتالف من ٢٣ زورقا و ٣ قوارب للإنزال ، منها ١٥ زورقا و ٦ قوارب إنزال كانت قابلة للتشغيل .

٤٠ - وبسبب الافتقار الى قطع الغيار ، اعتبرت ال ١١ مركبا المتبقية غير قابلة للخدمة . وكان من الضروري ، لاحتياجات تشغيلية ، شراء ٢٥ زورقا من طراز زودياك وهي قوارب قابلة للانفخ ، ومعدات ملامة لمراقبة المجاري المائية الداخلية بالدوريات . وكان استهلاك الوقود اقل مما كان متوقعا ويعود السبب في ذلك الى التأخير في إعداد المراكب البحرية بحيث تصل الطاقة التشغيلية . ولم يستخدم الاعتماد المتعلق باستتجار قوارب الإنزال استخداما تاما نظرا الى أن هذا الاحتياج سينشأ في وقت لاحق خلال فترة التسجيل والانتخابات .

المرفق الثاني (تابع)

الوفورات/(التجاوزات)
(دولارات الولايات المتحدة)

٨ - الاتصالات

٢ ٦٣٣ ٨٠٠

(١) الاتصالات التكميلية

٤١ - إن الوفورات التي يبلغ مجموعها ٨ ٣٥٦ ٨٠٠ دولار لمعدات الاتصالات التكميلية (١٠٠ ٩٧٨ ٦ دولار) ومعدات الاختبار والورشات (١ ٣٧٨ ٧٠٠ دولار) عادت لها جزئيا احتياجات اضافية يبلغ مجموعها ١ ٧٤٢ ٠٠٠ دولار ، لقطع الغيار واللوازم (٩١٩ ٣٠٠ دولار) والاتصالات التجارية (٣ ٨٠٤ ٨٠٠ دولار) .

٤٢ - ويوفر المرفق الثاني عشر تفاصيل عن معدات الاتصالات التكميلية التي تم شراؤها بالمقارنة مع المعدات التي أدرجت في التقديرات الاصلية . وترد في المرفق الثالث عشر معلومات تكميلية عن الوفورات التي حققت تحت كل بند من بنود الاعتمادات .

٤٣ - ولم تستخدم الموارد التي رصدت لمعدات الورشات والاختبار استخداما تاما بانتظار شراء محطة "انتلسات" أرضية وإتمام الورشات في بنوم بنه وباتمبانغ .

٤٤ - وكانت الاحتياجات الاضافية لقطع الغيار واللوازم (٩١٩ ٣٠٠ دولار) والاتصالات التجارية (٣ ٨٠٤ ٨٠٠ دولار) أقل من التقديرات الاصلية . وفيما يلي بيان للاحتياجات المنقحة التي تقوم على الفواتير التي وردت والاستخدام الفعلي المسجل في النظام :

المرفق الثاني (تابع)

الوفورات/ (التجاوزات)
(دولارات الولايات المتحدة)

٥٥٠ ٠٠٠	وحدة الاتصالات الميدانية الاسترالية "انمارسات"
١ ٦٠٠ ٠٠٠	"انمارسات" مملوكة لسلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا
٧٠٠ ٠٠٠	"انمارسات" غرف البث المملوكة للسلطة
١٣٧ ٠٠٠	فاتورة الهواتف المتحركة (دولية)
٥٧٦ ٠٠٠	الخطوط الدولية للاتصال المباشر ، في مقر السلطة
٩٩٢ ٠٠٠	الخطوط الدولية للاتصال المباشر ، خارج مقر السلطة
١ ٠٢٠ ٠٠٠	تكاليف الهاتف والفاكس نيويورك/بانكوك

الوفورات/ (التجاوزات)
(دولارات الولايات المتحدة)

(٤ ٢٨٧ ٠٠٠)

(ب) عقد الربط الخارجي الرئيسي
٤٥ - إن التكاليف الإضافية التي يبلغ مجموعها
١ ٦٠١ ٠٠٠ دولار لتكاليف النقل والشحن الجوي
(١ ٢١٣ ٠٠٠ دولار) والتكاليف التعاقدية لتشغيل نظام
الربط (٧ ٣٨٨ ٠٠٠ دولار) عادلتها جزئيا وفورات يبلغ
مجموعها ٤ ٣١٤ ٠٠٠ دولار تحت بند المعدات (٤ ٠٥٣ ٠٠٠
دولار) وبند قطع الفيار واللوازم (٣٦١ ٠٠٠ دولار) .

المرفق الثاني (تابع)

الوفورات/(التجاوزات)
(دولارات الولايات المتحدة)

١ ٩٨٤ ٩٠٠

٩ - معدات أخرى

٤٦ - إن الوفورات التي يبلغ مجموعها ١١٧ ٨٠٠ دولار تحت بند معدات المكاتب (٣ ٠١١ ٧٠٠ دولار) ، ومعدات المراقبة (٣٠٥ ٥٠٠ دولار) وصهريج البنزين زائدا العدادات (١ ٥٠٥ ٦٠٠ دولار) ، والمعدات الطبية (٢٩٥ ٠٠٠ دولار) عادلتها جزئيا احتياجات اضافية يبلغ مجموعها ٣ ١٢٢ ٩٠٠ دولار تحت بند اشك المكاتب (٨١٣ ٧٠٠ دولار) ، ومعدات تجهيز البيانات (٦٤٩ ٣٠٠ دولار) ، والمولدات (٨٧٤ ١٠٠ دولار) ، ومعدات متنوعة (٣٥٢ ٧٠٠ دولار) ، وقطع الفيار ومعدات الاملاح (٤٤٣ ١٠٠ دولار) .

٤٧ - وتعود الوفورات التي حققت تحت بند معدات المكاتب (٣ ٠١١ ٧٠٠ دولار) ومعدات المراقبة (٣٠٥ ٥٠٠ دولار) الى التأخير في وصول الموظفين .

٤٨ - ولم تستخدم الموارد المتعلقة بصهريج البنزين زائدا العدادات استخداما تاما نظرا لان معظم احتياجات صهاريج الوقود وفرت بموجب ترتيبات تعاقدية .

٤٩ - وتعود الوفورات التي حققت تحت بند المعدات الطبية (٢٩٥ ٠٠٠ دولار) الى كون التكاليف التقديرية للمعدات الاساسية اللازمة لانشاء ١٧ من وحدات الاسعافات الاولى كانت اقل من التكاليف الفعلية .

٥٠ - وتعود الاحتياجات الاضافية لاشك المكاتب (٨١٣ ٧٠٠ دولار) الى الحاجة لتوفير المواقع المكتبية الاضافية المستأجرة .

المرفق الثاني (تابع)

الوفورات/ (التجاوزات)
(دولارات الولايات المتحدة)

٥١ - وكانت الاحتياجات المتعلقة بمعدات التجهيز الإلكتروني للبيانات والبرامج أعلى من التكاليف التقديرية الأصلية .

٥٢ - وكانت الاحتياجات المتعلقة بالمولدات أعلى مما كان متوقعا نظرا لعدم كفاية خدمات المرافق المحلية .

٥٣ - وتعود مصروفات تتجاوز ٧٠٠ ٢٥٢ دولار تحت بند المعدات المتنوعة إلى حيازة معدات إضافية لتنقية المياه . كما تعود الاحتياجات الإضافية التي تبلغ ١٠٠ ٤٤٢ دولار تحت بند قطع الغيار ومعدات الإصلاح إلى الحاجة لصيانة عدد كبير من المولدات ومعدات تنقية المياه .

١٠ - اللوازم والخدمات

٢ ٧٠٤ ٣٠٠

(١) خدمات متنوعة

٥٤ - إن الوفورات التي يبلغ مجموعها ٢ ٧١٨ ٧٠٠ دولار تحت بنود خدمات مراجعة الحسابات (١٠٠ ٠٠٠ دولار) ، والخدمات التعاقدية (٦٠٠ ٦١٧ دولار) ، وخدمات ولوازم الأمن (١٠٠ ٠٦٢ دولار) ، والعلاج والخدمات الطبية (٣٣٩ ٣٠٠ دولار) ، والمطالبات والتسويات (٤٩٨ ٣٠٠ دولار) ، وخدمات متنوعة أخرى (١١١ ٤٠٠ دولار) ، عادلتها جزئيا احتياجات إضافية تبلغ ١٤ ٥٠٠ دولار تحت بند الصيانة والخدمات .

المرفق الثاني (تابع)

الوفورات/ (التجاوزات)
(دولارات الولايات المتحدة)

٥ ٢٥٥ ٣٠٠

(ب) لوازم متنوعة

٥٥ - إن الوفورات التي يبلغ مجموعها ٧ ١٢٨ ١٠٠ دولار تحت بنود مواد المرافق الصحية والنظافة (٢٢٢ ٩٠٠ دولار) ، والأشراكات (٢٦٦ ٢٠٠ دولار) ، والاعطية الواقية من القذائف للمركبات (٩٢٥ ٠٠٠) ، ومواد الزي الرسمي والأعلام ولوحات السيارات (٨٢٦ ٥٠٠ دولار) ، ومخازن مهمات الدفاع الميداني (٥٧٠ ١٠٠ دولار) ، وخرائط العمليات (١١٧ ٤٠٠ دولار) ، ولوازم متنوعة (٢٠٠ ٠٠٠ دولار) عادلتها جزئياً احتياجات إضافية يبلغ مجموعها ١ ٨٧٢ ٨٠٠ دولار للقرطاسية ولوازم المكاتب (٨١٨ ٥٠٠ دولار) ، والإمدادات الطبية (٧٦٩ ١٠٠ دولار) ، ومستودعات التموين والمستودعات العامة (٢٨٥ ٢٠٠ دولار) .

(١ ٢٠٠ ١٠٠)

١١ - اللوازم والخدمات ذات الصلة بالانتخابات

٥٦ - إن الاحتياجات الإضافية التي يبلغ مجموعها ٤ ٣٩٦ ٧٠٠ دولار لمواد موحدة لافرة التسجيل (٣ ٤٦٣ ٧٠٠ دولار) والخدمات التعاقدية ذات الصلة بالانتخابات (٩٢٢ ٠٠٠ دولار) عادلتها جزئياً وفورات مقدارها ٣ ٢٧٦ ٦٠٠ دولار تحت بند المواد المختلفة للانتخابات .

٥٧ - وتعود الاحتياجات الإضافية للمواد الموحدة لافرة التسجيل (٣ ٤٦٣ ٧٠٠ دولار) إلى زيادة التكاليف الفعلية على التكاليف التقديرية لحيازة معدات المواد الموحدة . وفي حين رصد اعتماد في التقديرات الأصلية لحيازة هذه المواد بمبلغ ٣ ٢٥٥ ٠٠٠ دولار ، وصل العقد الذي جرى التفاوض بشأنه مع المورد إلى ٧١٨ ٩٩١ ٥ دولاراً تشمل توفير بطاقات تسجيل غير قابلة للتزييف .

المرفق الثاني (تابع)

الوفورات/(التجاوزات)
(دولارات الولايات المتحدة)

بيد انه لما كان العقد لم يشتمل على توفير أجهزة تسجيل وبطاريات وأشرطة سمعية بالإضافة الى المواد حسب المتوقع أصلاً ، جرى تكبد التكاليف الإضافية لحيازة هذه المواد .

٥٨ - وتعود الاحتياجات الإضافية للخدمات التعاقدية ذات الصلة بالانتخابات (٩٣٣ ٠٠٠ دولار) الى زيادة تكاليف وضع وتنفيذ برنامج انتخابي مجهز بالحاسبة الالكترونية على التكاليف التقديرية .

٥٩ - وتعود الوفورات التي حققت تحت بند المواد المختلفة للانتخابات (٣ ٢٧٦ ٦٠٠ دولار) جزئياً الى عدم حيازة أزياء مختلفة مطبوعة خصيصاً للانتخابات ، وقرطاسية ولوازم أخرى لـ ٨٠٠ فريق من أفرقة التسجيل لانه جرى توفير بطاقات للتسجيل غير القابل للتزييف مع المواد الموحدة المذكورة في الفقرة ٥٦ أعلاه .

٣ ٩٧٧ ٧٠٠

١٢ - برامج الاعلام

٦٠ - تعود الوفورات التي يبلغ مجموعها ٣ ٩٧٧ ٧٠٠ دولار تحت بند المواد (٢ ٤٦٨ ٠٠٠ دولار) ، والمواد واللوازم (١٥٨ ٧٠٠ دولار) والخدمات التعاقدية ١ ٣٥١ ٠٠٠ دولار الى كون تكاليفها كانت أقل من التكاليف التقديرية للمواد المذكورة .

١ ٠١٤ ٧٠٠

١٢ - برامج التدريب

٦١ - تعود الوفورات التي يبلغ مجموعها ١ ٠١٤ ٧٠٠ دولار الى التأخير في وزع الموظفين . كذلك أسهم الاحتياج الأقل للخبراء الاستشاريين ومواد ومعدات التدريب في تحقيق تلك الوفورات .

المرفق الثاني (تابع)

الوفورات/ (التجاوزات)
(دولارات الولايات المتحدة)

٤ ٣٠٠ ٠٠٠

١٤ - برامج إزالة الألغام

٦٢ - إن الوفورات التي تبلغ ٦٥٠ ٣٠٠ دولار تحسب
بند تكاليف الامدادات والخدمات والتشغيل عادلتها
جزئيا احتياجات اضافية تبلغ ٦٣٠ ٣٠٠ دولار لحيازة
معدات إزالة الألغام .

١١ ٦٥٦ ٣٠٠

١٥ - تقديم المساعدة الى الاحزاب

٦٣ - تعود الوفورات التي تبلغ ٥٢٢ ٧٠٠ دولار
للمساعدة اللازمة في مجال إعادة التأهيل/اعادة
الادماج المقدمة الى القوات العسكرية المسرحة الى
انخفاض عدد الجنود في مواقع التجميع والى كون فترات
التجمع أقصر من الفترات المتوقعة .

٦٤ - تعود الوفورات التي تبلغ ١٢٣ ٦٠٠ دولار
لتوفير الاغذية لقوات الاطراف الكمبودية ، بما في ذلك
النقل والتوزيع ، الى كون التكلفة اليومية التقديرية
للحصص أقل من التكلفة التقديرية . فبينما قدرت
تكاليف الحصص أصلا بمبلغ ٥٧, دولار في اليوم ، تبلغ
التكلفة الحالية للحصص التي يوفرها برنامج الاغذية
العالمي بموجب ترتيبات خاصة مع سلطة الامم المتحدة
الانتقالية في كمبوديا ٣٨, دولار في اليوم ، بما في
ذلك النقل . وثمة عوامل أخرى أسهمت في خفض الاحتياج
المتعلق بالحصص ذكرت في الفقرة ٦٢ أعلاه .

المرفق الثاني (تابع)

الوفورات/(التجاوزات)
(دولارات الولايات المتحدة)

٢٦ ٧٥٨ ٨٠٠

١٦ - الشحن الجوي والبحري

٦٥ - إن الوفورات التي تبلغ ٢٨ ٠٧٨ ٨٠٠ دولار للنقل الجوي العسكري (٢٥ ٢٢٦ ٠٠٠ دولار) والشحن التجاري والنقل بالعربات (٢ ٧٤٢ ٨٠٠ دولار) عادلتها جزئياً احتياجات إضافية لنقل المعدات المملوكة للوحدات (٢٢٠ ٠٠٠ دولار) .

- ١٧ - حساب الدعم لعمليات صيانة السلم

٦٦ - نقل المبلغ المأذون به الى حساب الدعم لعمليات حفظ السلم .

- ١٨ - النظم المتكاملة في الادارة والتنظيم

٦٧ - لم يرصد اعتماد لهذا البند لهذه الفترة .

١ ٤٠٤ ٨٠٠

١٩ - الاقتطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين

٦٨ - تحققت وفورات نتيجة للتأخر في وزع الموظفين الدوليين والمحليين في منطقة البعثة .

(١ ٤٠٤ ٨٠٠)

٢٠ - الايرادات الآتية من الاقتطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين

٦٩ - يستند هذا البند الى البند ١٩ اعلاه .

المرفق الثالث

بعثة الأمم المتحدة المتقدمة في كمبوديا
وملطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا

الاعتماد المنقح للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١
إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢ وتقديرات التكاليف
للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٢

بيان موجز

(الألف دولارات الولايات المتحدة)

المجموع (٣) + (٢) + (١)	تقديرات التكاليف ١ تشرين الثاني/نوفمبر إلى ٣١ تموز/ يوليه ١٩٩٢ (٣)	تقديرات التكاليف ١ تشرين الثاني/ نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٢ (٢)	الاعتماد المنقح ١ تشرين الثاني/ نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/ أكتوبر ١٩٩٢ (١)
١ - تكاليف الأفراد العسكريين
(أ) المراقبون العسكريون
٦١ ٥٤٢,١	١٢ ٢٤٦,١	٢٤ ٠٩٢,٩	٢٥ ٢٠٤,١	بهدل الإقامة
٤ ٨٠٢,٥	١ ١٩٢,١	١ ١٧٠,٠	٢ ٤٤٠,٤	تكاليف السفر
٢٥١,٢	٥١,٠	٦٩,٠	١٣١,٢	بهدل الملابس والمعدات
٦٦ ٥٩٦,٨	١٢ ٤٨٩,٢	٢٥ ٣٣١,٩	٢٧ ٧٧٥,٧	المجموع الفرعي
(ب) الوحدة العسكرية
تسديد تكاليف القوات
٢١٠ ٦٦٢,٠	٢٧ ٨٧٧,٢	١٠٠ ٧٢٢,٧	٨٢ ٠٥٢,١	بالمعدلات القياسية
٣ ٥٩٤,٨	٧٤٠,٠	٢ ٠٢٨,٨	٨١٦,٠	الرعاية
٨٢ ٧٩٩,٠	١٥ ٩٣١,٧	٤٠ ٥٠٥,٠	٢٦ ٢٧٢,٣	حصص الإعاشة
٧ ٧٠٤,٥	١ ٢٩٥,١	٣ ٥٢١,٢	٢ ٧٧٨,١	البهدل اليومي
٤٥ ٨٢٧,٩	١٢ ١٩٥,٠	١٩ ٥٢١,٥	١٢ ١٠١,٤	تكاليف السفر
٢٥٠ ٥٨٨,٢	٥٩ ١٣٩,٠	١٦٦ ٢٣٩,٢	١٢٥ ١١٩,٩	المجموع الفرعي
(ج) التكاليف الأخرى المتمثلة
بالوحدات
١٥ ٠٠٠,٠	٥ ٠٠٠,٠	٥ ٠٠٠,٠	٥ ٠٠٠,٠	تعويضات الوفاة والمعجز
٤٥ ٢٢٠,٠	١٤ ٠٠٠,٠	١٥ ٠٠٠,٠	١٦ ٢٢٠,٠	المعدات المملوكة للوحدات
٦٠ ٢٢٠,٠	١٩ ٠٠٠,٠	٢٠ ٠٠٠,٠	٢١ ٢٢٠,٠	المجموع الفرعي

(يتبع)

.. / ..

٥٣٦٤٩

المرفق الثالث (تابع)

(آلاف دولارات الولايات المتحدة)

المجموع (١) + (٢) + (٣)	تقديرات التكاليف ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/ يولييه ١٩٩٢ (٢)	تقديرات التكاليف ١ تشرين الثاني/ نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣ (٣)	الاعتماد المنقح ١ تشرين الثاني/ نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/ أكتوبر ١٩٩٢ (١)
٢ - تكاليف الموظفين المدنيين
(١) الشرطة المدنية
١٧٦ ٢٤٢,٣	٤٢ ٢٢٨,٠	٨٢ ٩٨٥,٠	٥٠ ١٣٠,٣	بدل الإقامة لأفراد البعثة
١٣ ٩٠٤,٧	٤ ٦٨٠,٠	٣ ٩٠٠,٠	٥ ٢٢٤,٧	السفر
٩١١,٤	١٤٨,٠	٣٦٣,٠	٤٠٠,٤	بدل الملبس
١٩١ ١٥٩,٤	٤٧ ٠٥٦,٠	٨٨ ٢٤٨,٠	٥٥ ٨٥٥,٤	المجموع الفرعي
(ب) الموظفون الدوليون والمحلون
٥٦ ٥٢١,٣	١٢ ٠١٦,٠	٣٠ ٦٧٠,٩	١٣ ٨٢٤,٤	مرتبات الموظفين الدوليين
٢٨ ٧٠٠,٧	١١ ٤٨٨,٨	١٥ ٥٨١,٩	١ ٦٣٠,٠	مرتبات الموظفين المحليين
٣٠ ٢٣٠,٢	٧ ٤١٧,٦	١٦ ٣٥٩,٨	٦ ٤٥٣,٨	التكاليف العامة للموظفين
٥٨ ٨٨٨,٥	١٣ ٩٤٩,٤	٢٨ ٤٢٣,٥	١٦ ٥٠٦,٦	بدل الإقامة لأفراد البعثة
١٤ ٢٦٤,٥	٦ ٥٠٣,١	٣ ٧٢٩,٥	٥ ٠٣١,٩	السفر
١ ١٤٦,٤	٧٥,٠	١ ٠٠٠,٠	٧١,٤	العمل الإضافي
١٨٩ ٧٥١,٦	٥١ ٤٤٩,٩	٩٤ ٧٧٤,٦	٤٣ ٥٢٧,١	المجموع الفرعي
١٧ ٩٥١,٤	٤ ٠٠٧,٣	٦ ٦٣٣,٤	٧ ٣١١,٨	(ج) متطوعو الأمم المتحدة
٣ - أماكن العمل/الإقامة
١١ ٩٩٤,٦	١ ٦٨٤,٩	٣ ٨٨٨,٣	٦ ٤٢١,٤	(١) استئجار أماكن العمل
٤ ٨٨٦,١	٧٠٧,٥	١ ٤١٥,٠	٣ ٧١٣,٦	(ب) صيانة وتعديل أماكن العمل
١ ٨١٣,٠	٢٣٥,٠	٩٠٠,٠	٦٨٨,٠	(ج) المرافق
١٢٣ ٥٩٩,٤	٥ ٠٠٠,٠	٢١ ٣٩٧,٤	٩٦ ٣٠٢,٠	(د) الوحدات الجاهزة
١٤١ ٢٩٣,١	٧ ٦١٧,٤	٢٧ ٦٠٠,٧	١٠٦ ٠٧٥,٠	المجموع الفرعي
٢٨ ٥٦١,٣	٥ ١٩٦,٠	١١ ١٤٠,٩	١٣ ٢٢٤,٣	٤ - إصلاحات الهياكل الأساسية
٥ - عمليات النقل
٨٣ ٢٣٠,٩	٠,٠	١١ ٧٥٧,٠	٧١ ٥٧٢,٩	(١) شراء المركبات
٧٤٨,٧	٢٠٠,٠	٢٠٠,٠	٢٤٨,٧	(ب) امتتجار المركبات
٧٣٠,٦	٢٠,٠	٤٠٠,٠	٣١٠,٦	(ج) معدات الورش

(يتبع)

.../...

٤٣٦٤٩

المرفق الثالث (تابع)

(آلاف دولارات الولايات المتحدة)
المجموع (٣) + (٢) + (١)	تقديرات التكاليف ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/ يوليه ١٩٩٢ (٣)	تقديرات التكاليف ١ تشرين الثاني/ نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٢ (٢)	الاعتماد المنقح ١ تشرين الثاني/ نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/ أكتوبر ١٩٩٢ (١)
١٧ ٨٥٤,٢	٢ ١٧٦,٠	٦ ٢٥٠,٠	٨ ٣٢٨,٢
(د) قطع الغيار والإصلاحات والصيانة
١٤ ١٦٩,٨	٤ ٥٠٠,٠	٥ ٤٠٠,٠	٤ ٢٦٩,٨
(هـ) البنزين والزيوت ومواد التشحيم
١ ٧٢١,٩	٣٧٠,٨	٧٤١,٧	٦٠٩,٤
(و) التامين على المركبات
١١٨ ٥٥٦,١	٨ ٢٦٦,٨	٢٤ ٩٤٨,٧	٨٥ ٢٤٠,٦
المجموع الفرعي
٦ - العمليات الجوية
(أ) الطائرات العمودية
تكاليف استئجار الطائرات/ الرحلات
٦٤ ١٦٠,٩	١٣ ٤٢٣,٤	٢٢ ٦٨٢,٠	١٨ ٠٤٥,٥
وقود ومواد تشحيم الطائرات
١١ ٢٤٩,٨	٢ ٤١٦,٦	٤ ٨٢٢,٤	٣ ٩٩٩,٨
المجموع الفرعي
٧٥ ٤١٠,٧	١٥ ٨٤٠,٠	٢٧ ٥١٥,٤	٢٢ ٠٤٥,٣
(ب) الطائرات الشبّابة الجناحين
تكاليف استئجار الطائرات/ الرحلات
١٧ ٦٣٢,١	٤ ٤٢٤,٠	٧ ٠٠٣,٠	٦ ١٩٥,١
وقود ومواد تشحيم الطائرات
٥ ٤٩٢,٦	١ ٢٥١,٢	٢ ٢٨٢,٧	١ ٨٥٨,٦
المجموع الفرعي
٢٣ ١٢٤,٧	٥ ٧٨٥,٢	٩ ٢٨٥,٧	٨ ٠٥٢,٧
(ج) بدل الإقامة لافراد الاطقم الجوية
٣ ٦٤٠,٠	٧٨٠,٠	١ ٥٦٠,٠	١ ٣٠٠,٠
(د) تكاليف العمليات الجوية الآخري
خدمات ومعدات مراقبة الحركة الجوية
١٣ ٠٢٦,٩	٠,٠	٢ ٢١٤,٦	١٠ ٨١٢,٢
رسوم الهبوط والخدمة الأرضية
٢ ٢٤٤,٥	٥٦٣,٥	١ ١٢٥,٠	٥٥٧,٠
التأمين المتعلق بالمسؤولية قبل الفير
٨٥,٠	٠,٠	٧٠,٠	١٥,٠
صهاريج تخزين الوقود
٢٥٠,٠	٠,٠	٠,٠	٢٥٠,٠
١٥ ٦٠٦,٤	٥٦٣,٥	٢ ٤٠٩,٦	١١ ٦٢٤,٢
المجموع الفرعي

(يتبع)

.. / ..

(٩٢)٥٢٦٤٢

المرفق الثالث (تابع)

(آلاف دولارات الولايات المتحدة)

المجموع (٣) + (٢) + (١)	تقديرات التكاليف ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/ يوليه ١٩٩٢ (٣)	تقديرات التكاليف ١ تشرين الثاني/ نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣ (٢)	الاعتماد المنقح ١ تشرين الثاني/ نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/ أكتوبر ١٩٩٢ (١)
٧ - العمليات البحرية
١ ٣١٨,٠	٠,٠	١ ٠٢٠,٨	٢٤٧,٢	(أ) تكاليف الاستعدادات
٩ ٤٦٣,٧	٢ ٦٧١,٠	٥ ٤٩٨,٢	١ ٢٩٤,٥	(ب) الوقود
١١ ٥٠٧,٠	٢ ٤٩٥,٠	٦ ٩٩٠,٠	١ ٠٢٢,٠	(ج) تكاليف الصيانة
٤ ٤٩٦,٠	١ ٤٤٥,٠	٣ ٠٢٠,٠	٢١,٠	(د) استئجار قوارب الإنزال
٢٦ ٨٣٤,٧	٧ ٦١١,٠	١٦ ٥٣٩,٠	٢ ٦٨٤,٧	المجموع الفرعي
٨ - الاتصالات
(أ) <u>الاتصالات التكميلية</u>
١٩ ٢٧٩,٤	٠,٠	٢ ٢٠٦,٤	١٦ ٠٧٢,٠	معدات الاتصالات
٣ ٠١٣,٦	٢٨٠,٠	١ ٠٠٠,٠	١ ٦٣٢,٦	قطع الغيار واللوازم
٢ ٥٨١,١	٠,٠	٢ ٢٠٠,٠	٢٨١,١	معدات الورش والاختبار
٨ ٢٠٥,٦	٤١٢,٠	٢ ٢٥٤,٠	٥ ٦٣٨,٦	الاتصالات التجارية
٢٣ ٢٧٩,٧	٧٩٢,٠	٨ ٧٦٠,٤	٢٣ ٧٢٦,٢	المجموع الفرعي
(ب) <u>العقد الرئيسي المتعلق</u>
<u>بالدوائر الهاتفية</u>
١٥ ٤٤٧,٠	٠,٠	٠,٠	١٥ ٤٤٧,٠	المعدات
١ ٧٣٩,٠	٠,٠	٠,٠	١ ٧٣٩,٠	قطع الغيار واللوازم
٣ ٢١٢,٠	٠,٠	٠,٠	٣ ٢١٢,٠	تكاليف النقل والشحن
١٠ ٨٨٨,٠	٢٥٠,٠	٦٥٠,٠	٩ ٨٨٨,٠	التكاليف التعاقدية لتشغيل
٢١ ٢٨٧,٠	٢٥٠,٠	٦٥٠,٠	٢٠ ٢٨٧,٠	شبكة الدوائر الهاتفية
المجموع الفرعي
٩ - المعدات الأخرى
٥ ٩٢٩,٠	٦٠٠,٠	١ ٨٠٠,٠	٢ ٥٢٩,٠	(أ) أشات المكاتب
٦ ٧٣٨,٢	١ ٢٥٠,٠	٢ ٥٠٠,٠	٢ ٩٨٨,٢	(ب) معدات المكاتب
١ ٥٠٢,٥	٥٠,٠	١ ٢٥٨,٠	١٩٤,٥	(ج) معدات المراقبة
٩ ١٤٩,٢	٠,٠	٥٠٠,٠	٨ ٦٤٩,٢	(د) معدات تجهيز البيانات
٣١٤,٤ (يتبع)	٠,٠	٧٢٠,٠	٥٩٤,٤	(هـ) صهاريج البنزين ومعدات القياس

المرفق الثالث (تابع)

(آلاف دولارات الولايات المتحدة)

المجموع (٣) + (٢) + (١)	تقديرات التكاليف ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣١ تموز/ يوليو ١٩٩٣ (٢)	تقديرات التكاليف ١ تشرين الثاني/ نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣ (٢)	الاعتماد المنقح ١ تشرين الثاني/ نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/ أكتوبر ١٩٩٢ (١)
٤١٥,٠	٧٥,٠	٢٣٥,٠	١٠٥,٠	(و) المعدات الطبية
١٢ ١٩١,٧	٠,٠	٢٤٢,٠	١١ ٩٤٨,٧	(ز) المولدات
٥ ٤٥٣,٦	٧٥٠,٠	١ ٥٠٠,٠	٣ ٢٠٣,٦	(ح) معدات متنوعة
٢ ٣٩٠,١	٤٠٠,٠	٨٠٠,٠	٢ ١٩٠,١	(ط) قطع الغيار وإصلاح المعدات
٤٦ ٠٨٣,٩	٢ ١٢٥,٠	٩ ٥٥٦,٠	٢٣ ٤٠٣,٩	المجموع الفرعي

١٠ - اللوازم والخدمات

(أ) خدمات متنوعة

١٣٠,٠	٤٠,٠	٨٠,٠	٠,٠	خدمات مراجعة الحسابات
٨ ٣٩٨,٤	١ ٩٦٣,٩	٤ ٠٤٥,٥	٣ ٣٩٠,٠	الخدمات التعاقدية
٢ ٣٣٧,٩	٨٠٠,٠	١ ٤٠٠,٠	١٣٧,٩	خدمات الامن
١ ٠٧٠,٧	٤٠٠,٠	٦٠٠,٠	٧٠,٧	المعالجة الطبي والخدمات الطبية
٨١٤,٥	٢٠٠,٠	٢٠٠,٠	٣١٤,٥	خدمات الصيانة
٢ ٤٠٠,٠	١ ٢٠٠,٠	١ ١٩٨,٢	١,٧	المطالبات والتصويات
٧٩٠,٤	٣٧٠,٠	٣٣٠,٠	١٩٠,٤	خدمات أخرى متنوعة
٣٠,٠	١٠,٠	٢٠,٠	٠,٠	الضيافة الرسمية
١٥ ٩٦١,٩	٤ ٨٨٣,٩	٧ ٩٧٣,٨	٣ ١٠٥,٢	المجموع الفرعي

(ب) لوازم متنوعة

٤ ٤١٨,٥	٨٠٠,٠	١ ٨٠٠,٠	١ ٨١٨,٥	القرطاسية ولوازم المكاتب
٨ ٢٤٩,١	١ ٠٠٠,٠	٣ ٨٨٠,٠	٣ ٣٦٩,١	اللوازم الطبية
٤٠٣,١	٧٥,٠	١٥٠,٠	١٧٧,١	مواد النظافة والمرافق الصحية
٩٩,٨	١٨,٥	٤٧,٥	٣٣,٨	الاشتراكات
٨٦٣,٠	٠,٠	٢٨٧,٠	٥٧٥,٠	أغطية للمركبات واقية من القذائف
١ ٥٢٣,٥	٢٥٠,٠	٦٠٠,٠	٦٧٣,٥	بنود النزي الرسمي والاعلام والشارات
١ ١٥٤,٠	٢٣٥,٠	٧٥٠,٠	١٧٩,٠	مخازن مهمات الدفاع الميدانية

(يتبع)

.. / ..

المرفق الثالث (تابع)

(الاد دولارات الولايات المتحدة)

المجموع (٣) + (٢) + (١)	تقديرات التكاليف ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/ يوليو ١٩٩٣	تقديرات التكاليف ١ تشرين الثاني/ نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣	الاعتماد المنقح ١ تشرين الثاني/ نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/ أكتوبر ١٩٩٢
(٣)	(٢)	(٢)	(١)
٤٥٢,٦	١٠,٠	٦٠,٠	٢٨٢,٦	خراطيم العمليات
١ ٧٨٥,٢	٢٥٠,٠	٥٥٠,٠	٩٨٥,٢	مستودعات التسموين
١ ٢٣٧,٩	١٢٥,٠	٥٦١,٩	٦٤١,٠	والمستودعات العامة
٢٠ ٢٧٤,٧	٢ ٧٥٢,٥	٨ ٦٨٦,٤	٨ ٨٢٤,٨	لوازم متنوعة
المجموع الفرعي
<u>١١ - اللوازم والخدمات المتعلقة</u>
<u>بِالانتخابات</u>
(١) مجموعات مواد موحدة لافرقه
٦ ٤٦٢,٧	٠,٠	٠,٠	٦ ٤٦٢,٧	التسجيل
٨ ٨٩١,٠	٢٥٠,٠	٨ ٠١٧,٦	٦٢٣,٤	(ب) مواد انتخابية متنوعة
(ج) خدمات تعاقدية متصلة
٥ ٢٣٣,٠	٠,٠	٢ ٨٠٠,٠	٢ ٤٢٣,٠	بِالانتخابات
٢٠ ٥٨٧,٧	٢٥٠,٠	١٠ ٨١٧,٦	٩ ٥٢٠,١	المجموع الفرعي
<u>١٢ - برامج الإعلام</u>
٢ ٤٢٦,٠	٠,٠	٢ ٨٩٤,٠	٥٢٢,٠	(١) المصداق
٢٢٩,٨	٦٣,٥	١٢٥,٠	٤١,٢	(ب) المواد واللوازم
٢ ٤١١,٥	٤٧,٥	٢ ٢١٥,٠	١٤٩,٠	(ج) الخدمات التعاقدية
٧ ٠٦٧,٢	١١١,٠	٦ ٢٣٤,٠	٧٢٢,٢	المجموع الفرعي
<u>١٣ - برامج التدريب</u>
٢ ٥٨٨,٠	٠,٠	٢ ٣٩٨,٠	١٩٠,٠
<u>١٤ - برامج إزالة الألغام</u>
٢ ٣٦٠,٤	٠,٠	٧٢٢,٧	٢ ٦٣٧,٧	(١) معدات إزالة الألغام
(ب) اللوازم والخدمات وتكاليف
٧ ٢٠٨,٥	١ ٢٤٨,٧	٤ ٥١٠,٠	١ ٢٤٩,٨	التفصيل
١٠ ٥٦٨,٩	١ ٢٤٨,٧	٥ ٢٣٢,٧	٣ ٩٨٧,٥	المجموع الفرعي

(يتبع)

٥٣٦٤٩

.. / ..

(٩٢)٥٣٦٤٩

المرفق الثالث (تابع)

(آلاف دولارات الولايات المتحدة)

المجموع (1) + (2) + (3)	تقديرات التكاليف 1 أيار/مايو إلى 31 تموز/ يوليو 1992 (2)	تقديرات التكاليف 1 تشرين الثاني/ نوفمبر 1992 إلى 30 نيسان/أبريل 1992 (3)	الاعتماد المنقح 1 تشرين الثاني/ نوفمبر 1991 إلى 31 تشرين الأول/ أكتوبر 1992 (1)
<u>10 - تقديم المساعدة إلى الجامعات</u>
(أ) تقديم المساعدة لتأهيل
٩ ٠٠٠,٠	٢ ٥٠٧,٥	٥ ٠١٥,٢	١ ٤٧٧,٢	القوات العسكرية المسرحة
(ب) توفير الأغذية لقوات الاطراف
الكيمبودية ، بما في ذلك
النقل والتوزيع
٨ ٦١٠,٤	٢ ٠٥٢,٠	٥ ٦٩٢,٠	٨٦٦,٤	المجموع الفرعي
١٧ ٦١٠,٤	٤ ٥٥٩,٥	١٠ ٧٠٧,٢	٢ ٣٤٣,٧
<u>11 - الشحن الجوي والسطحي</u>
(أ) نقل المعدات المملوكة
للوحدات
٢٥ ٥٧٥,٠	١٢ ٤١٥,٠	٥ ٨٤٠,٠	١٦ ٢٣٠,٠	(ب) النقل الجوي العسكري
١٠ ١٥٩,٠	٢ ٨٢٥,٠	١ ٦٦٠,٠	٤ ٦٦٤,٠	(ج) الشحن والنقل التجاريان
١ ٧٣١,٧	٢٣٦,٥	٩١٠,٤	٥٩٤,٨	المجموع الفرعي
٤٧ ٤٦٥,٧	١٧ ٤٧٦,٥	٨ ٤١٠,٤	٢١ ٥٧٨,٨
<u>17 - حساب الدعم لعمليات صيانة السلم</u>
١٦ ٧٧٨,٠	٤ ٢٧٢,٢	٨ ٠٥٥,٨	٤ ٣٤٨,٩
<u>18 - نظام المعلومات الإدارية</u>
المتكامل
٤٠٠,٠	١٠٠,٠	٣٠٠,٠	٠,٠
<u>19 - الاقتطاعات الالزامية من مرتبات</u>
الموظفين
٢٤ ١٧٠,٥	٦ ٠١٧,٧	١٣ ١٥٢,٧	٥ ٠٠٠,١
١ ٦٠٢ ٠١٨,٠	٢٩١ ٨٤١,٢	٦٣٢ ٩٦١,٢	٦٧٧ ٢١٥,٤	المجموع ، البنود 1 - 19
(٢٤ ١٧٠,٥)	(٦ ٠١٧,٧)	(١٣ ١٥٢,٧)	(٥ ٠٠٠,١)	<u>20 - الإيرادات الآتية من الاقتطاعات</u>
الالزامية من مرتبات الموظفين
١ ٥٧٨ ٨٤٧,٥	٢٨٥ ٨٢٣,٦	٦٣٠ ٨٠٨,٥	٦٧٢ ٢١٥,٣	المجموع الصافي

.../...

٥٢٦٤٩

.../...

(٩٢)٥٢٦٤٩

المرفق الرابع

تقدير التكاليف للفترة ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢

الى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣ : معلومات تكميلية

الف - برامج التكاليف

١ - تم حساب هذه التقديرات ، حيثما انطبق ذلك ، استنادا الى برامج التكاليف المبينة أدناه .

١ - بدل الإقامة لأفراد البعثة

٢ - يرصد اعتماد في الميزانية لدفع بدل الإقامة لكل من الموظفين العسكريين والموظفين المدنيين الدوليين . وفيما يلي معدلات بدل الإقامة المستخدمة بالنسبة لجميع تقديرات التكاليف :

(أ) ١٦٠ دولارا في اليوم أثناء الايام الثلاثين الاولى من الوصول الى منطقة البعثة في كمبوديا ، بغض النظر عن الموقع الجغرافي لمركز عمل التكليف ؛

(ب) ١٤٥ دولارا في اليوم اعتبارا من اليوم الحادي والثلاثين بعد الوصول الى منطقة البعثة .

٣ - وسيتم تطبيق معدل مخفض قدره ١٠٠ دولار في اليوم عندما توفر لأفراد السلطة أماكن للإقامة . وفي جميع الحالات الأخرى ، سيطبق المعدل البالغ ١٤٥ دولارا في اليوم .

٢ - المراقبون العسكريون وأفراد إزالة الألغام
والمراقبون البحريون وأفراد وحدة التخطيط
الهندسي والاتصال

٤ - يرصد اعتماد لدفع بدل إقامة لأفراد البعثة من المراقبين العسكريين وأفراد

المرفق الرابع (تابع)

إزالة الألغام والمراقبين البحريين وأفراد وحدة التخطيط الهندسي والاتصال . ويحسب بدل الملابس والمعدات على أساس ٢٠٠ دولار للشخص في السنة ، كما يدرج اعتماد لتغطية تكاليف السفر الى منطقة البعثة ومنها . ولا يُرد للحكومات أية تكاليف تتعلق بالمرتبات والبدلات الوطنية .

٣ - الافراد العسكريون الآخرون

٥ - يستند رد التكاليف للحكومات الى المعدلات الموحدة الحالية التي حددتها الجمعية العامة في القرار ٢٥٨/٤٥ المؤرخ في ٣ أيار/مايو ١٩٩١ بمبلغ ٩٨٨ دولارا للشخص في الشهر كمرتبة أساسية لجميع الرتب ٤ ومبلغ إضافي قدره ٢٩١ دولار للشخص في الشهر لعدد محدود من المتخصصين ٤ و ٧٠ دولار للشخص في الشهر كعنصر استعمال بالنسبة للملابس والأجهزة والمعدات الشخصية ، بما في ذلك ٥ دولارات للشخص في الشهر للأسلحة والذخائر الشخصية .

٤ - تكاليف الموظفين المدنيين

٦ - تحسب مرتبات وتكاليف الموظفين الدوليين ، بعد خصم الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين ، على أساس التكاليف الموحدة في نيويورك ، وذلك للموظفين من الفئة الفنية والفئات العليا ومن فئة الخدمات العامة ٤ وللموظفين الإداريين/التقنيين في فئة الخدمات العامة .

٧ - وتحسب مرتبات الموظفين المعيّنين حاليا على أساس الجدول المعمول به حاليا في بنوم بنه .

٨ - ويدفع لأفراد الشرطة المدنية بدل إقامة وملابس أثناء البعثة بالمعدلات والشروط المذكورة في الفقرتين ٢ و ٣ و ٤ أعلاه . ولا تسدد للحكومات أية تكاليف من المرتبات والبدلات الوطنية .

المرفق الرابع (تابع)

باء - الاحتياجات

١ - تكاليف الافراد العسكريين

(١) المراقبون العسكريون

٩ - تغطي التقديرات تكلفة ٤٨٣ مراقبا عسكريا و ١٨٢ من افراد تطهير الانفسام و ٢٠٩ مراقبا بحريا و ٢٩ من افراد وحدة التخطيط الهندسي والاتصال و ٥ من ضباط الاركان .

١١) بدل الإقامة

دولارات الولايات المتحدة

١٠٠ ٢٠٤ ٢٥	الاعتمادات المنقحة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ الى ٣١ تشرين الاول/اكتوبر ١٩٩٢
٩٠٠ ٠٩٢ ٢٤	التقديرات من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ الى ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٩٣
١٠٠ ٢٤٦ ١٢	التقديرات من ١ ايار/مايو الى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣

١٠ - يرصد اعتماد لدفع بدل إقامة لكل من الافراد المدرجين في الفقرة ٩ اعلاه عن كل يوم من أيام الخدمة في منطقة البعثة . وتستند الحسابات الى معدلات بدل الإقامة المبينة في الفقرتين ٢ و ٣ اعلاه . والحسابات هي كما يلي :

<u>شخصي</u>	<u>المعدل</u>	<u>الكلفة</u>
<u>يوم</u>	<u>دولار</u>	<u>دولار</u>
من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ الى ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٩٣	١٤٥	١٦٦ ١٥٨
من ١ ايار/مايو الى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣	١٤٥	٨٤ ٤٥٦
<u>٢٥٠ ٦١٤</u>
٢٤ ٠٩٢ ٩٠٠
<u>١٢ ٢٤٦ ١٠٠</u>
<u>٣٦ ٣٣٩ ٠٠٠</u>

المرفق الرابع (تابع)

١٢١ تكاليف السفر

دولارات الولايات المتحدة

٢ ٤٤٠ ٤٠٠	الاعتمادات المنقحة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ الى ٣١ تشرين الاول/اكتوبر ١٩٩٢
١ ١٧٠ ٠٠٠	التقديرات من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ الى ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٩٣
١ ١٩٢ ١٠٠	التقديرات من ١ ايار/مايو الى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣

١١ - يرصد اعتماد لسفر المراقبين العسكريين على النحو التالي :

<u>المعدل</u>	<u>الكلية</u>	<u>العدد</u>	<u>الغرض</u>
<u>دولار</u>	<u>دولار</u>
٢ ٦٠٠	١ ١٧٠ ٠٠٠	٤٥٠	التناوب (السفر ذهابا وإيابا)
١ ٣٠٠	١ ١٩٢ ١٠٠	٩١٨	الإعادة الى الوطن (السفر ذهابا)
<u>٢ ٣٦٢ ١٠٠</u>

١٣١ بدل الملابس والمعدات

دولارات الولايات المتحدة

١٣١ ٢٠٠	الاعتمادات المنقحة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ الى ٣١ تشرين الاول/اكتوبر ١٩٩٢
٦٩ ٠٠٠	التقديرات من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ الى ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٩٣
٥١ ٠٠٠	التقديرات من ١ ايار/مايو الى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣

١٢ - يرصد اعتماد لدفع بدل ملابس على أساس معدل قدره ٢٠٠ دولار سنويا لكل فرد من الافراد العسكريين المذكورين في الفقرة ٤ اعلاه .

المرفق الرابع (تابع)

(ب) الوحدة العسكرية

١١ تسديد تكاليف القوات بالمعدلات القياسية

دولارات الولايات المتحدة

٨٢ ٠٥٢ ١٠٠	الاعتمادات المنقحة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ الى ٣١ تشرين الاول/اكتوبر ١٩٩٢
١٠٠ ٧٣٢ ٧٠٠	التقديرات من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ الى ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٩٣
٢٧ ٨٧٧ ٢٠٠	التقديرات من ١ ايار/مايو الى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣

١٣ - يرصد اعتماد لرد التكاليف الى الحكومات المساهمة بقوات عن الافراد العسكريين المقدمين الى سلطة الامم المتحدة الانتقالية في كمبوديا لنحو ٤٥٢ ٩١ فردا عسكريا/شهرًا لفترة ستة أشهر اعتبارًا من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ الى ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٩٣ ونحو ٤٨٦ ٢٥ فردا عسكريا/شهرًا لفترة الثلاثة أشهر الممتدة من ١ ايار/مايو الى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣ بالمعدلات القياسية المحددة في الفقرة ٥ أعلاه .

١٤ - وتتكفل التقديرات بالتسريح التدريجي لكتائب المشاة الست في ايار/مايو ١٩٩٣ وبالتسريح التدريجي لباقي الوحدات العسكرية في تموز/يوليه ١٩٩٣ .

١٢ الرعاية الاجتماعية

دولارات الولايات المتحدة

٨١٦ ٠٠٠	المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الاول/اكتوبر ١٩٩٢
٢ ٠٢٨ ٨٠٠	التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ الى ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٩٣
٧٤٠ ٠٠٠	التقدير للفترة من ١ ايار/مايو الى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣

المرفق الرابع (تابع)

١٥ - يرصد هذا الاعتماد لتكاليف إجازة استجمامية للأفراد العسكريين بمعدل يبلغ ١٠,٥٠ دولار في اليوم لإجازة استجمامية تمل الى سبعة أيام تؤخذ خلال فترة ستة شهور من الخدمة في منطقة البعثة (٤٠٠ ٩٨٩ دولار) . ويتضمن التقدير أيضا أنشطة الرعاية الاجتماعية الأخرى (٤٠٠ ١ ٧٨٩ دولار) .

١٣١ حصص الإعاشة

دولارات الولايات المتحدة

المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢	٣٠٠ ٣٧٣ ٢٦
التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ الى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣	٤٠ ٥٠٥ ٠٠٠
التقدير للفترة من ١ أيار/مايو الى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣	١٥ ٩٣١ ٧٠٠

١٦ - يقوم البائعون بتوفير حصص الإعاشة وتتفاوت الأسعار حسب المنطقة . وقد وضعت بعض الوحدات العسكرية ترتيباتها الخاصة بها . وبلغ متوسط التكلفة حوالي ١٥,٠٠ دولارا للشخص في اليوم الواحد . وتسمى السلطة الى الحصول من البائعين على عقد شامل يتعهدون بموجبه بتوفير جميع حصص الإعاشة لعام ١٩٩٣ . ومن المتوقع ألا يتجاوز السعر في العقد ١٥,٠٠ دولارا للشخص في اليوم .

١٧ - يُرصد هذا الاعتماد لتوفير الاغذية ومياه الشرب المعبأة في زجاجات لـ ١٣٩ ١٤ من أفراد القوات للفترة الممتدة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ الى ٣١ أيار/مايو ١٩٩٣ ، ولد ٩٠٣٩ من أفراد القوات بعد ذلك (٧٥٥ ١٩١ ٥٣ دولارا) . ومن المفترض أن ترحل ست كتائب في ٣١ أيار/مايو ١٩٩١ . ويرصد اعتماد أيضا لبدال الطعام لـ ٢٤٢ من موظفي المقر ولـ ١٥٢ من الشرطة العسكرية للفترة الممتدة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ الى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣ (٤٠ ٥٨٨ ٢ دولارا) . كما يرصد اعتماد للتدخل بمبلغ (١٠ ٦٤٧ دولارات) . ويكون حساب ذلك على النحو التالي :

المرفق الرابع (تابع)

دولارات الولايات المتحدة

<u>الفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى</u>	(أ)
<u>٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣</u>
٢٨ ٣٦٠ ٢٣٥	١٤ جنديا × ١٨١ يوما × ١٥ دولارا في اليوم
١ ٧١٥ ٨٨٠	٣٩٥ موظفا × ١٨١ × ٢٤ دولارا في اليوم
<u>٤٢٨ ٩٧٠</u>	التداخل
٤٠ ٥٠٥ ٠٨٥	المجموع

<u>الفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه</u>	(ب)
<u>١٩٩٣</u>
٦ ٥٦٩ ٩٨٥	١٤ جنديا × ٣١ يوما × ١٥ دولارا في اليوم
٨ ٣٦١ ٥٣٥	٩٠٢٩ جنديا × ٦١ يوما × ١٥ دولارا في اليوم
٨٧٢ ١٦٠	٣٩٥ موظفا × ٩٢ يوما × ٢٤ دولارا في اليوم
<u>٣١٨ ٠٤٠</u>	التداخل
١٥ ٩٢١ ٧٣٠	المجموع

البدل اليومي '٤'

دولارات الولايات المتحدة

٣ ٧٧٨ ١٠٠	المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢
٣ ٥٣١ ٣٠٠	التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣
١ ٣٩٥ ١٠٠	التقدير للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣

١٨ - يدفع بدل يومي يبلغ ١,٢٨ دولار في اليوم الواحد لـ ٢٤٢ فردا من أفراد القوات (المشاة وكتائب السوقيات) في الغترات المختلفة التي سيقضونها في منطقة البعثة . ويكون حساب ذلك على النحو التالي :

المرفق الرابع (تابع)

<u>التكلفة</u>	<u>المعدل</u>	<u>فرد</u>
<u>دولار</u>	<u>دولار</u>	<u>أيام</u>
٣ ٥٣١ ٣٠٠	١,٢٨	٣ ٧٥٨ ٨٠٢	١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ الى ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٩٣
١ ٣٩٥ ١٠٠	١,٢٨	١ ٠٨٩ ٩٤٤	١ أيار/مايو الى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣
١٥١ <u>تكاليف السفر</u>

دولارات الولايات المتحدة

١٣ ١٠١ ٤٠٠	المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ الى ٣١ تشرين الاول/اكتوبر ١٩٩٢
١٩ ٥٣١ ٥٠٠	التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ الى ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٩٣
١٣ ١٩٥ ٠٠٠	التقدير للفترة من ١ أيار/مايو الى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣

١٩ - يرصد هذا الاعتماد لسفر الوحدات العسكرية على النحو المبين فيما يلي :

<u>التكلفة</u>	<u>المعدل</u>	<u>العدد</u>	<u>الغرض</u>
<u>دولار</u>	<u>دولار</u>
١٩ ٢٨٥ ٠٠٠	١ ٢٣٠	١٤ ٥٠٠	التنابؤ (السفر في اتجاهين)
١٣ ١٩٥ ٠٠٠	٩١٠	١٤ ٥٠٠	العودة الى الوطن (السفر في اتجاه واحد) بدل سفر بالطائرات التجارية لأسباب انسانية
<u>٢٤٦ ٥٠٠</u>	<u>١ ٧٠٠</u>	<u>١٤٥</u>
<u>٣٢ ٧٣٦ ٥٠٠</u>

المرفق الرابع (تابع)

(ج) التكاليف الأخرى ذات الصلة بالوحدات

١١) تمويضات الوفاة والعجز

دولارات الولايات المتحدة

المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر
١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢	٥ ٠٠٠ ٠٠٠
التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى
٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٢	٥ ٠٠٠ ٠٠٠
التقدير للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه
١٩٩٢	٥ ٠٠٠ ٠٠٠

٣٠ - يرصد هذا الاعتماد لرد المدفوعات التي أجرتها الحكومات استناداً إلى تشريعات و/أو أنظمة وطنية ، نظير الوفاة أو الإصابة أو العجز أو مرض أصاب أفراد وحدتها العسكرية ويعزى للخدمة في ملطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا .

١٢) المعدات التي تملكها الوحدات

دولارات الولايات المتحدة

المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر
١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢	١٦ ٣٣٠ ٠٠٠
التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى
٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٢	١٥ ٠٠٠ ٠٠٠
التقدير للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه
١٩٩٢	١٤ ٠٠٠ ٠٠٠

٣١ - يغطي هذا التقدير دفع تكاليف المعدات التي تملكها الوحدات العسكرية والتي تم تزويد هذه الوحدات بها بناء على طلب الأمم المتحدة إلى الحكومات المساهمة بقوات .

المرفق الرابع (تابع)

٢ - تكاليف الموظفين المدنيين

(٢) الشركة المدنية

٢٢ - تدعو خطة التنفيذ الى توفير ما مجموعه ٣ ٦٠٠ شرطي مدني .

١١ بدل إقامة لأفراد البعثة

دولارات الولايات المتحدة

٥٠ ١٣٠ ٣٠٠	المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ الى ٣١ تشرين الاول/اكتوبر ١٩٩٣
٨٢ ٩٨٥ ٠٠٠	التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ الى ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٩٣
٤٢ ٣٣٨ ٠٠٠	التقدير للفترة من ١ ايار/مايو الى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣

٢٣ - يخص هذا الاعتماد لبدل إقامة أفراد البعثة وقوامها ٣ ٦٠٠ من ضباط الشرطة المدنية ، مع مراعاة الجدول الزمني لاستكمال الوحدات السكنية المسبقة الصنع . ويكون حساب ذلك على النحو التالي :

<u>التكلفة</u>	<u>المعدل</u>	<u>فرد</u>
<u>دولار</u>	<u>دولار</u>	<u>أيام</u>
١٩ ٤٦٠ ٠٠٠	١٠٠	١٩٤ ٦٠٠	الفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر
٦٤ ٥٢٥ ٠٠٠	١٤٥	٤٤٥ ٠٠٠	١٩٩٢ الى ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٩٣
<u>٨٢ ٩٨٥ ٠٠٠</u>
١٢ ٨٨٠ ٠٠٠	١٠٠	١٢٨ ٨٠٠	الفترة من ١ ايار/مايو الى ٣٠ تموز/
٢٩ ٣٤٨ ٠٠٠	١٤٥	٣٠٢ ٤٠٠	يوليه ١٩٩٣
<u>٤٢ ٣٣٨ ٠٠٠</u>

المرفق الرابع (تابع)

٢١ تكاليف السفر

دولارات الولايات المتحدة

٥ ٣٢٤ ٧٠٠	المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ الى ٣١ تشرين الاول/اكتوبر ١٩٩٢
٣ ٩٠٠ ٠٠٠	التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ الى ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٩٣
٤ ٦٨٠ ٠٠٠	التقدير للفترة من ١ ايار/مايو الى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣

٢٤ - يخص هذا الاعتماد لسفر أفراد الشرطة المدنية على النحو التالي :

<u>التكلفة</u>	<u>المعدل</u>	<u>العدد</u>	<u>الغرض</u>
<u>دولار</u>	<u>دولار</u>
٣ ٩٠٠ ٠٠٠	٢ ٦٠٠	١ ٥٠٠	التناوب (السفر في اتجاهين)
٤ ٦٨٠ ٠٠٠	١ ٣٠٠	٣ ٦٠٠	العودة الى الوطن (السفر في اتجاه واحد)
<u>٨ ٥٨٠ ٠٠٠</u>

المرفق الرابع (تابع)

١٣١ بدل الملبي

دولارات الولايات المتحدة

٤٠٠ ٤٠٠	المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢
٣٦٣ ٠٠٠	التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣
١٤٨ ٠٠٠	التقدير للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣

٢٥ - يخص هذا الاعتماد لدفع بدل الملبي بمعدل ٣٠٠ دولار في السنة لكل فرد من أفراد الشرطة المدنية .

(ب) الموظفون الدوليون والمحليون

٢٦ - حسب التقديرات في الأصل استنادا إلى مجموع عدد الموظفين الذي بلغ (٦ ٣٩١ موظفا (١ ٠٣٠ موظفا دوليا و ٥ ٣٦١ موظفا محليا) . أما بالنسبة للفترة التي تبدأ اعتبارا من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ ، فيقترح زيادة عدد الموظفين الدوليين ٢٠٧ موظفين وإنقاص عدد الموظفين المحليين ٢ ٠٠٠ موظف . ويرد ملاك الموظفين المدنيين المقترح في المرفق السابع .

المجموع	عدد	شخص/	شخص/	اشخاص	١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ١ نيسان/أبريل ١٩٩٣
شخص/	شخص/	شخص/	شخص/
٥٣٧	٣	١٩٩	الفئة الغنية وما فوقها
٦٩٠	٤	٠٣٠	فئة الخدمات العامة والفئات ذات الصلة
١ ٣٢٧	٧	٢١٩	المجموع الفرعي
٦٣ ٨٧١	٩٣	٢١٠	الموظفون المحليون
١ ٠٠٠	١	٠٠٠	المتقدمون الشفويون
٦٦ ٠٩٨	المجموع
١٠٠ ٤٣٩

.. / ..

٢٧٨٥ (٩٣)

المرفق الرابع (تابع)

المجموع
عدد اشخاص	شخصي / شخصي
شهر	شهر	١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣
٢٨٧	١ ١٦١	الفئة الفنية وما فوقها
٥٧٦	١ ٧٢٨	فئة الخدمات العامة والفئات ذات الصلة
٩٦٣	٢ ٨٨٩	المجموع الفرعي
٥٩ ٩١٣	٦٣ ٩٦٩	الموظفون المحليون
١ ٠٠٠	١ ٠٠٠	المتقدمون الشفويون
٦١ ٨٧٦	٦٦ ٨٥٨	المجموع
١٦٧ ٢٨٧	المجموع الكلي

١١) مرتبات الموظفين الدوليين

دولارات الولايات المتحدة

١٣ ٨٢٤ ٤٠٠	المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢
٢٠ ٦٧٠ ٩٠٠	التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣
١٢ ٠١٦ ٠٠٠	التقدير للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣

٢٧ - يغطي هذا التقدير المرتبات الصافية لما يصل إلى ٢٢٧ موظفا دوليا في الفترة الممتدة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣ (٢٠ ٦٧٠ ٩٠٠ دولار). أما بالنسبة لفترة الثلاثة أشهر اللاحقة الممتدة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣ ، فيوفر هذا التقدير مرتبات صافية لما يصل إلى ٩٦٣ موظفا دوليا (١٢ ٠١٦ ٠٠٠ دولار) .

المرفق الرابع (تابع)

١٣١ مرتبات الموظفين الدوليين

دولارات الولايات
المتحدة

المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢	١ ٦٣٠ ٠٠٠
التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/ أبريل ١٩٩٣	١٥ ٥٨١ ٩٠٠
التقدير للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣	١١ ٤٨٨ ٨٠٠

٢٨ - توفر تقديرات المرتبات والتكاليف العامة للموظفين ذات الصلة للفترة من
١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣ المرتبات الصافية لـ ٨٧١ ٦٣
موظفا من المعيّنين محليا (٨٠٠ ٣٠٦ ١٥ دولار) و ١٠٠٠ مترجم شفوي (٢٧٥ ٠٠٠ دولار)
على النحو المفصل في المرفق الثامن .

٢٩ - وبالنسبة لفترة الثلاثة أشهر اللاحقة الممتدة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/
يوليه ١٩٩٣ ، فإن المرتبات الصافية لـ ٩١٣ ٥٩ موظفا من المعيّنين محليا تبلغ
٨٠٠ ٢١٣ ١١ دولار ، في حين أن المرتبات الصافية لـ ١٠٠٠ مترجم شفوي تبلغ ٢٧٥ ٠٠٠
دولار .

١٣١ التكاليف العامة للموظفين

دولارات الولايات
المتحدة

المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢	٦ ٤٥٢ ٨٠٠
التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/ أبريل ١٩٩٣	١٦ ٣٥٩ ٨٠٠
التقدير للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣	٧ ٤١٧ ٦٠٠

.../...

٢٧٨٥(٩٢)

المرفق الرابع (تابع)

٢٠ - يغطي هذا الاعتماد التكاليف العامة للموظفين (انظر المرفق الثامن) بالنسبة للموظفين الدوليين (٦٠٠ ٥٣٧ ١٩ دولار) ، والموظفين المحليين (١٨٩ ٨٠٠ ٤ دولار) ، والمترجمين الشفويين (٥٠ ٠٠٠ دولار) ، وبديل التمثيل للموظفين المؤهلين بالرتبة مد - ٢ وما فوقها .

١٤' بديل الإقامة لافراد البعثة

دولارات الولايات
المتحدة

١٦ ٥٠٦ ٦٠٠	المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢
٢٨ ٤٣٢ ٥٠٠	التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٢
١٣ ٩٤٩ ٤٠٠	التقدير للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٢

٢١ - وبديل الإقامة لافراد البعثة يدفع للموظفين المدنيين الدوليين المنتدبين لسلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا على أساس ما مجموعه ٦٠٦ ٢٢٦ أشخاص/أيام في الفترة الممتدة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٢ ، و ١١٢ ٨٢٦ شخصا/يوما بالنسبة للفترة الممتدة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٢ . ومن المتوقع توفير مساكن من الأمم المتحدة لنحو ٤٥٠ موظفا . وتستند التقديرات إلى معدلات الإقامة المشار إليها في الفقرتين ٢ و ٣ أعلاه .

١٥' السفر

دولارات الولايات
المتحدة

٥ ٠٣١ ٩٠٠	المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢
٢ ٧٣٩ ٥٠٠	التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٢
٦ ٥٠٣ ١٠٠	التقدير للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٢

المرفق الرابع (تابع)

٣٣ - يخص هذا الاعتماد لتغطية سفر الموظفين الدوليين على النحو التالي :

<u>المبلغ</u>	<u>العدد</u>	<u>المعدل</u>	<u>التكلفة</u>
دولار	دولار	دولار	دولار
٢٧٤	٣ ٦٠٠	٩٨٦ ٤٠٠	تنسيب موظفين دوليين إضافيين (سفر في اتجاه واحد)
٤٨٦	٧ ٣٠٠	٣ ٤٩٩ ٠٠٠	التناوب (سفر في اتجاهين)
١ ٣٣٧	٣ ٦٠٠	٤ ٤١٧ ٣٠٠	العودة إلى الوطن (سفر في اتجاه واحد)
٦٠	٥ ٥٠٠	٣٣٠ ٠٠٠	السفر الرسمي لأغراض أخرى (سفر في اتجاهين ، بما في ذلك بدل الإقامة اليومي)
<u>٩ ٣٣٣ ٦٠٠</u>	المجموع

١٦١ العمل الإضافي

دولارات الولايات

المتحدة

٧١ ٤٠٠	المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٣
١ ٠٠٠ ٠٠٠	التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣ إلى ٣٠ نيسان/ أبريل ١٩٩٣
٧٥ ٠٠٠	التقدير للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣

٣٣ - يخص هذا الاعتماد للعمل الإضافي الذي ستدعو إليه الحاجة على نطاق واسع خلال فترتي التسجيل والانتخابات .

المرفق الرابع (تابع)

(ج) متطوعو الأمم المتحدة

دولارات الولايات
المتحدة

٧ ٣١١ ٨٠٠	المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢
٦ ٦٣٣ ٤٠٠	التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣
٤ ٠٠٧ ٢٠٠	التقدير للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣

٣٤ - إن الاحتياجات لفترة الستة أشهر الممتدة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣ من خدمات متطوعي الأمم المتحدة هي على النحو التالي :

(١) بإramترات التكاليف

٩٨٠ ٠٠٠	تكاليف الوحدة الإدارية (في السنة)
٣٣٣ ٤٠٠	تكاليف التدريب (في السنة)
<u>١ ١٠٠ ٠٠٠</u>	تكاليف الموظفين الأخرى (في السنة)

مضافاً إليها :

التكاليف الإفرادية

<u>التكاليف المتغيرة</u> ١١
١١ ٤٢٥	بدل المعيشة
٧ ٢٠٠	تجهيز أماكن المعيشة
١٩ ٨٢٥	بدل إعادة الاستقرار
(١ ٦٥٢=١٢+١٩ ٨٢٥)	(المعدل الشهري لتغيير التكلفة)
<u>التكاليف الثابتة</u> ١٢
١ ٥٠٠	منحة الاستقرار
١ ٢٠٠	التأمين الطبي والتأمين على الحياة
٢ ٧٥٠	الانتداب والسفر
٢ ٧٥٠	الانتداب والسفر (المقرر)
٥٠٠	الشنن
١ ٠٠٠	بدل الإقامة
٩ ٧٠٠	أثاث بسيط/معمّر
<u>٣٩ ٥٢٥</u>	مجموع التكاليف الإفرادية

المرفق الرابع (تابع)

(ب) التكلفة بالنسبة للفترة الممتدة من تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى نيسان/أبريل ١٩٩٣

دولارات	عدد	المعدل	الولايات	التكاليف المتغيرة
المتطوعين	الشهري	المتحدة
٦٩٣ ٨٤٠	١ ٦٥٢	٤٣٠	تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
٦٩٣ ٨٤٠	١ ٦٥٢	٤٣٠	كانون الاول/ديسمبر ١٩٩٢
٨٠٤ ٥٢٤	١ ٦٥٢	٤٨٧	كانون الثاني/يناير ١٩٩٣
٨٠٤ ٥٢٤	١ ٦٥٢	٤٨٧	شباط/فبراير ١٩٩٣
٨٠٤ ٥٢٤	١ ٦٥٢	٤٨٧	آذار/مارس ١٩٩٣
٨٠٤ ٥٢٤	١ ٦٥٢	٤٨٧	نيسان/أبريل ١٩٩٣
٤ ٦٠٥ ٧٧٦	مجموع التكاليف المتغيرة

مضافا إليه :

٤٦٥ ٦٥٠	(٦٧ × ٢ ٧٥٠ - ٩ ٧٠٠ دولار)	التكاليف الثابتة
٤٩٠ ٠٠٠	(٩٨٠ ٠٠٠ دولار × ٦ ÷ ١٢)	تكاليف الوحدة الإدارية (مقسمة بالتناسب)
١١٦ ٢٠٠	(٢٣٢ ٤٠٠ دولار × ٦ ÷ ١٢)	تكاليف التدريب الأخرى (مقسمة بالتناسب)
٥٥٠ ٠٠٠	(١ ١٠٠ ٠٠٠ دولار × ٦ ÷ ١٢)	تكاليف الموظفين الأخرى (مقسمة بالتناسب)
٦ ٢٢٧ ٦٦٦	المجموع الفرعي

تكاليف دعم البرنامج بنسبة ٦,٥ في المائة
(٦,٥ في المائة × ٦ ٢٢٧ ٦٦٢ دولارا)

٤٠٤ ٧٩٦

مجموع تكاليف الفترة من تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى نيسان/أبريل ١٩٩٣

٦ ٦٣٢ ٤٦٢

المرفق الرابع (تابع)

(ج) التكلفة بالنسبة للفترة من أيار/مايو إلى تموز/يوليه ١٩٩٣

دولارات	عدد	المعدل	الولايات المتحدة
المتطوعين	الشهري
٤٦٧	١ ٦٥٢	٧٧١ ٤٨٤
أيار/مايو ١٩٩٣
٤٠٠	١ ٦٥٢	٦٦٠ ٨٠٠
حزيران/يونيه ١٩٩٣
٢٥٠	١ ٦٥٢	٤١٣ ٠٠٠
تموز/يوليه ١٩٩٣
١ ٨٤٥ ٢٨٤
مجموع التكاليف المتغيرة
<u>مضافا إليه :</u>
السفر الخارجي لـ ٤٨٧ شخصا من متطوعي الأمم المتحدة (٤٨٧ × ٢ ٧٥٠) ١ ٣٣٩ ٢٥٠
تكاليف الوحدة الإدارية (مقسمة بالتناسب) (٩٨٠ ٠٠٠ دولار × ٣ ÷ ١٢) ٢٤٥ ٠٠٠
تكاليف التدريب الأخرى (مقسمة بالتناسب) (٢٣٢ ٤٠٠ دولار × ٣ ÷ ١٢) ٥٨ ١٠٠
تكاليف الموظفين الأخرى (مقسمة بالتناسب) (١ ١٠٠ ٠٠٠ دولار × ٣ ÷ ١٢) ٢٧٥ ٠٠٠
٣ ٧٦٢ ٦٣٤
المجموع الفرعي
تكاليف دعم البرنامج بنسبة ٦,٥ في المائة
(٣ ٧٦٢ ٦٣٤ × ٦,٥ في المائة)
<u>٢٤٤ ٥٧١</u>
مجموع تكاليف الفترة من أيار/مايو إلى تموز/يوليه ١٩٩٣
<u>٤ ٠٠٧ ٢٠٥</u>

المرفق الرابع (تابع)

٣ - أماكن العمل/أماكن الإقامة

(١) إيجار أماكن العمل

دولارات الولايات المتحدة

٦ ٤٣١ ٤٠٠	المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢
٣ ٨٨٨ ٣٠٠	التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣
١ ٦٨٤ ٩٠٠	التقدير للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣

٣٥ - يخص اعتماد لاستئجار حوالي ٢٥٠ مكانا للمكاتب والمستودعات والورشات . أما الاحتياجات فهي كما يلي :

١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣	١٠٥١ ٦٤٨ دولارا (٦ أشهر)
١ أيار/مايو ١٩٩٣	١٠٥١ ٦٤٨
١ حزيران/يونيه إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣	١٠٥١ ٦٤٨ (٣)

٣٦ - إن معظم الأماكن المستأجرة هي لدعم العمليات في جميع أنحاء المحافظات . ويقع كثير منها في مواقع ناشئة تقام فيها المكاتب المخصصة للمراقبين العسكريين ، والشرطة المدنية ، والإدارة المدنية ، وموظفي الإشارة .

المرفق الرابع (تابع)

(ب) صيانة أماكن العمل وتعديلها

دولارات الولايات المتحدة

٢ ٧٦٣ ٦٠٠	المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢
١ ٤١٥ ٠٠٠	التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣
٧٠٧ ٥٠٠	التقدير للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣

٣٧ - بالنسبة للفترة الممتدة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣ ، يخصص هذا الاعتماد للقيام بالاصلاحات وإدخال التعديلات في المكاتب الحكومية المحلية ، والاماكن المستأجرة في ١٥٠ موقعا في المناطق ، وفي المرافق الموجودة في بنوم بنه كمطار بوتشنتونغ ، وورشة النقل ، والمقر الرئيسي لسلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا ، والملحق ، والاتصالات ، والمخازن ، ومنطقة تجمع المركبات ، والمشفى الميداني ، وغير ذلك من مرافق السلطة (١ ٤١٥ ٠٠٠ دولار) . أما بالنسبة لفترة الثلاثة أشهر اللاحقة ، فيخصص اعتماد لمواصلة صيانة الاماكن المذكورة أعلاه (٧٠٧ ٥٠٠ دولار) .

(ج) المرافق

دولارات الولايات المتحدة

٦٨٨ ٠٠٠	المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢
٩٠٠ ٠٠٠	التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣
٢٣٥ ٠٠٠	التقدير للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣

٣٨ - يخصص هذا الاعتماد لدفع رسوم الماء والكهرباء فضلا عن الوقود اللازم للمولدات في جميع المواقع بمختلف أرجاء منطقة البعثة .

المرفق الرابع (تابع)

(د) الوحدات الجاهزة

دولارات الولايات المتحدة

٩٦ ٢٠٢ ٠٠٠	المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢
٢١ ٢٩٧ ٤٠٠	التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣
٥ ٠٠٠ ٠٠٠	التقدير للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣

٣٩ - يخص هذا الاعتماد للتكاليف المتعلقة بتشييد الوحدات السكنية المسبقة الصنع على النحو التالي :

دولارات الولايات المتحدة

١٢٥ ٠٠٠	النقل داخل البلد
٢٦٩ ٠١٠	تحضير الموقع
٩٠٣ ٤٤٤	دفع قسط من العقد الموقع مع مؤسسة العقود التجارية
<u>١ ٢٩٧ ٤٥٤</u>	المجموع

٤٠ - وإضافة إلى ذلك ، يخص اعتماد لإدخال تحسين كامل على المرافق السكنية لكتائب المشاة (٨ ٧٠٠ ٠٠٠ دولار) ، ووحدات السوقيات والدعم (٣ ٦٠٠ ٠٠٠ دولار) ، ونصب الإضاءة الأمنية لجميع مناطق الوحدات العسكرية (٩٥٠ ٠٠٠ دولار) .

٤١ - كما يخص اعتماد للأماكن المؤقتة لسكن الوحدات العسكرية التي يحتمل نقلها إلى أماكن أخرى لدعم العملية الانتخابية (١ ٨٥٠ ٠٠٠ دولار) ، وللمواد المعدة لتشييد الغرف المحصنة في مناطق الوحدات العسكرية (٢ ٤٥٠ ٠٠٠ دولار) ، ومواد أخرى كلفات الاسلاك الشائكة ، وأكياس الرمل ، ومفارز الخفر الخاصة بأمن مناطق الوحدات العسكرية (٢ ٤٥٠ ٠٠٠ دولار) .

٤٢ - كما يخص اعتماد لفك المخيمات في نهاية ولاية السلطة (٣ ٢٠٠ ٠٠٠ دولار) ، ولتنظيف المواقع ، والترميم البيئي (١ ٨٠٠ ٠٠٠ دولار) .

المرفق الرابع (تابع)

٤ - إصلاح الهياكل الأساسية

دولارات الولايات المتحدة

١٣ ٢٢٤ ٣٠٠	المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٣
١١ ١٤٠ ٩٠٠	التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣
٥ ١٩٦ ٠٠٠	التقدير للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣

٤٣ - يخص هذا الاعتماد لإصلاح الطرق ومهابط الطائرات والجسور والسكك الحديدية والموانئ ، ويشتمل ذلك على ما يلي :

(أ) إصلاحات الطرق (٩٠٠ ٦٩٣ ٣ دولار) ٤

(ب) تحسين مطار سترونغ ترينغ (٤ ٥٠٠ ٠٠٠ دولار) ٤

(ج) إصلاح مهبطي باتنباغ وقومبونغ شينانغ (١ ٥٠٠ ٠٠٠ دولار) ٤

(د) الإصلاحات الأخرى للموانئ الجوية ومهابط طائرات الهليكوبتر (٢٣٠ ٠٠٠ دولار) ٤

(هـ) إصلاح الجسور القديمة المعطوبة واستبدالها وتدعيم الجسور الضعيفة من حيث الصيانة (٤ ٤٣٣ ٠٠٠ دولار) ٤

(و) إصلاح السكك الحديدية وجسور السكك الحديدية (١ ٥٠٠ ٠٠٠ دولار) ٤

(ز) أعمال الإصلاح في سيهانوكفيل التي تتألف من تحسين مرافق الميناء والطرق المؤدية إليه ؛ وتقوية الظروف الأمنية داخل المرافق وخارجها (٥٠٠ ٠٠٠ دولار) .

المرفق الرابع (تابع)

٥ - عمليات النقل

(١) شراء المركبات

دولارات الولايات المتحدة

٧١ ٥٧٣ ٩٠٠	المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢
١١ ٧٥٧ ٠٠٠	التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣
-	التقدير للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣

٤٤ - يخص هذا الاعتماد لحياسة ٢ ٣١٨ مركبة إضافية على النحو المبين أدناه .

الوصف	الكمية	تكلفة الوحدة	التكلفة الكلية
دراجات نارية	١ ٤٦٥	١ ٤٠٠,٠٠	٢ ٠٥١ ٠٠٠,٠٠
مقطورة مياه	٩٣	٢ ٨٠٠,٠٠	٢٦٠ ٤٠٠,٠٠
حافلة ثقيلة	١٠	١٤٠ ٠٠٠,٠٠	١ ٤٠٠ ٠٠٠,٠٠
حافلة صغيرة	٧٥٠	٩ ٣٠٢,٣٤	٦ ٩٧٦ ٧٥٥,٠٠
<u>المجموع</u>	٢ ٣١٨	١٠ ٦٨٨ ١٥٥,٠٠
مضافا إليه : الحمولة
(١٠ في المائة من القيمة الكلية)
١ ٠٦٨ ٨١٥,٥٠
<u>المجموع</u>	١١ ٧٥٦ ٩٧٠,٥٠

المرفق الرابع (تابع)

(ب) إيجار المركبات

دولارات الولايات المتحدة

٢٤٨ ٧٠٠	المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢
٣٠٠ ٠٠٠	التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣
٢٠٠ ٠٠٠	التقدير للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/ يوليه ١٩٩٣

٤٥ - رُصد اعتماد لاستئجار الحافلات والروافع الشوكية والروافع وكذا المركبات التي ستلزم لمكاتب ملطة الامم المتحدة الانتقالية في كمبوديا ، المقامة في بانكوك ، وسنغافورة وماليزيا . وخلال فترة الانتخابات متدعو الحاجة إلى استئجار ١٠٠ مركبة لمدة شهر واحد .

(ج) معدات الورش

دولارات الولايات المتحدة

٣١٠ ٦٠٠	المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢
٤٠٠ ٠٠٠	التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣
٣٠ ٠٠٠	التقدير للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/ يوليه ١٩٩٣

٤٦ - رُصد اعتماد لاقتناء أدوات ومعدات لمرافق المرائب في بنوم بنه وفي سبع أماكن أخرى : باتامبانغ ، وسيم ريب ، وكراتي ، وستونغ ترنغ ، وكومبونج شام ، وكومبونج شوم وسيهانوكفيل . وكان من الضروري إنشاء مرافق المرائب في المقاطعات

المرفق الرابع (تابع)

المذكورة نظرا لعدم تمكن الممانع التي تمد سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا بالمركبات من إقامة ورش خاصة بها في تلك المقاطعات .

(د) قطع الغيار والإصلاحات والصيانة

دولارات الولايات المتحدة

المخيمات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢	٨ ٣٣٨ ٣٠٠
التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣	٦ ٣٥٠ ٠٠٠
التقدير للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/ يوليه ١٩٩٢	٣ ١٧٦ ٠٠٠

٤٧ - رُصد اعتماد قدره ٣ ٠٠٠ ٠٠٠ دولار لقطع الغيار والإصلاحات المتعلقة بالصيانة اللازمة لاسطول مختلط مؤلف من مركبات من النوع المدني من مختلف الممانع المبيّنة أدناه :

<u>الممنع</u>	<u>العدد التقديري للمركبات</u>
الشركة ألف	٢ ٥٠٠
الشركة باء	٩٩٠
الشركة جيم	٢ ٣٠٠
شركات أخرى تصنع المركبات والدراجات البخارية	٢ ٧٤٥

المرفق الرابع (تابع)

٤٨ - وفضلا عن ذلك ، رُصد اعتماد لقطع الفيار اللازمة لـ ٣ ٢١٨ مركبة مملوكة للوحدات (٦ ٥٢٦ ٠٠٠ دولار) . ويورد المرفق الرابع عشر تفاصيل بشأن الاحتياجات المقدرة .

(هـ) البنزين والزيوت ومواد التشحيم

دولارات الولايات المتحدة

٤ ٣٦٩ ٨٠٠	المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢
٥ ٤٠٠ ٠٠٠	التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣
٤ ٥٠٠ ٠٠٠	التقدير للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣

٤٩ - تقدر تكلفة البنزين والزيوت ومواد التشحيم على أساس أن جميع المركبات ستسير مسافة ٤٥ ميلا في المتوسط يوميا . بيد أنه من المتوقع أن يناهز المتوسط اليومي لمركبات السلطة الانتقالية خلال فترة التسجيل ٧٥ ميلا في اليوم أو حتى يتجاوز هذا الرقم .

(و) التأمين على المركبات

دولارات الولايات المتحدة

٦٠٩ ٤٠٠	المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢
٧٤١ ٧٠٠	التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣
٣٧٠ ٨٠٠	التقدير للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣

٥٠ - تقدر تكلفة التأمين على المركبات لتغطية المسؤولية قبل الغير بما يبلغ متوسطه ١٥٠ دولارا للمركبة الواحدة .

المرفق الرابع (تابع)

٦ - العمليات الجوية

٥١ - ترد في المرفق الثاني والعشرين تفاصيل عن عدد الطائرات العمودية والطائرات ذات الاجنحة الشاذة اللازمة في الفترة من آذار/مارس ١٩٩٣ إلى تموز/يوليه ١٩٩٣ .

(١) الطائرات العمودية

١١' تكاليف الاستئجار/ عقود التأجير

دولارات الولايات المتحدة

المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الاول/أكتوبر ١٩٩٣	١٨ ٠٤٥ ٥٠٠
التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣	٢٣ ٦٨٢ ٠٠٠
التقدير للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣	١٣ ٤٣٣ ٤٠٠

٥٢ - رُصد اعتماد للاستئجار التجاري لثمانية طائرات عمودية للنقل الثقيل وذلك للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣ إلى ٣١ كانون الثاني/يناير ١٩٩٣ (٩٠٠ ٩٣٩ ١٣ دولار) على أن يخفّض هذا العدد إلى أربع طائرات عمودية للنقل الثقيل للفترة من ١ شباط/فبراير إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣ (٧٠٠ ٦٣٩ ١٤ دولار) . ومن المتوقع أن يعاد فتح المطارات خلال تلك الفترة ، حيث ستضطلع الطائرات ذات الاجنحة الشاذة بالحمولات الاثقل .

٥٣ - ورُصد أيضا اعتماد لاستمرار عقود مشاركة استئجار ٢٠ طائرة عمودية متوسطة حتى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣ (٨٠٠ ٧٥٥ ١١ دولار) .

٥٤ - وفضلا عن ذلك ، رُصد اعتماد لاستئجار ست طائرات عمودية مخصصة لخدمات النقل التعبوي وست طائرات عمودية خفيفة للمراقبة وذلك للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر إلى ٣١ كانون الاول/ديسمبر ١٩٩٣ ، وثلاث طائرات من كل نوع للفترة من كانون الثاني/يناير إلى آذار/مارس ١٩٩٣ (٩٨٥ ٠٠٠ ٢ دولار) . وستكون الاحتياجات من تلك الطائرات

المرفق الرابع (تابع)

إلى ست من كل نوع للفترة الممتدة من ١ نيسان/أبريل إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٣ ،
وإلى ثلاث من كل نوع لشهر تموز/يوليه ١٩٩٣ (٢ ٨٠٥ ٠٠٠ دولار) .

٥٥ - وتقوم الحسابات على أساس أن تكاليف عقود التأجير الشهرية تبلغ ٥٣٠ ٠٠٠ دولار
للطائرات العمودية للنقل الثقيل ، و ٥٧ ٠٠٠ دولار للطائرات العمودية للنقل المتوسط
و ٧٥ ٠٠٠ دولار للطائرات العمودية المخصصة لخدمات النقل التعميمي ، و ٥٠ ٠٠٠ دولار
للطائرات العمودية الخفيفة المستخدمة في المراقبة . وتشمل الرسوم الشهرية للاستئجار
حدا أدنى من ساعات الطيران قدره ٧٥ ساعة لكل طائرة عمودية . ولم يرصد أي اعتماد
لتغطية تكاليف ست طائرات عمودية مخصصة للخدمات قدمتها حكومة فرنسا على سبيل
التبرع .

٥٦ - وترد في المرفق الخامس عشر تفاصيل بشأن نفقات العقود المتعلقة بالطائرات
العمودية .

٣١ وقود ومواد تشحيم الطائرات

دولارات الولايات المتحدة

المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٣	٢ ٩٩٩ ٨٠٠
التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣	٤ ٨٣٣ ٤٠٠
التقدير للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/ يوليه ١٩٩٣	٢ ٤١٦ ٦٠٠

٥٧ - إن التقديرات الواردة أدناه للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣ إلى
٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣ مبنية على أساس مبلغ ٣٥ سنتا للتر ومعدل استهلاك يبلغ ١ ٧٦٩
لترا و ٥٣٠ لترا في الساعة ، على التوالي ، للطائرات العمودية للنقل الثقيل
والمتوسط ، و ٤٥٠ لترا و ٢٣٠ لترا في الساعة ، على التوالي ، لنوعي الطائرات
العمودية المخصصة للخدمات ، و ١٦٥ لترا في الساعة للطائرات العمودية الخفيفة
المستخدمة في المراقبة ، وذلك بواقع حد أدنى من ساعات الطيران في الشهر لكل
منها يبلغ ٧٥ ساعة (٧ ٢٥٠ ٠٠٠ دولار) .

المرفق الرابع (تابع)

دولارات الولايات المتحدة

<u>طائرات النقل الثقيل (MI-26)</u>
(تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ - حزيران/يونيه ١٩٩٣)	١ ١١٤ ٤٧٠,٠٠	٨ × (١ ٧٦٩ لترا × ٧٥ ساعة × ٣ أشهر × ٣٥ سنتا للتر)
(شباط/فبراير ١٩٩٢ - تموز/يوليه ١٩٩٣)	١ ١١٤ ٤٧٠,٠٠	٤ × (١ ٧٦٩ لترا × ٧٥ ساعة × ٦ أشهر × ٣٥ سنتا للتر)
<u>٢ ٢٢٨ ٩٤٠,٠٠</u>	المجموع الفرعي
<u>طائرات النقل المتوسط (MI-17)</u>
(تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ - تموز/يوليه ١٩٩٣)	٢ ٤٥٧ ٠٠٠,٠٠	٢٠ × (٥٢٠ لترا × ٧٥ ساعة × ٩ أشهر × ٣٥ سنتا للتر)
<u>طائرات الخدمات - النوع ألف (AS-300)</u>
(تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ - تموز/يوليه ١٩٩٣)	٦٣٧ ٨٧٥,٠٠	٦ × (٤٥٠ لترا × ٧٥ ساعة × ٩ أشهر × ٣٥ سنتا للتر)
<u>طائرات الخدمات - النوع باء (B-212)</u>
(تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ - كانون الاول/ديسمبر ١٩٩٢)	٧٢ ٤٥٠,٠٠	٦ × (٣٣٠ لترا × ٧٥ ساعة × شهرين × ٣٥ سنتا للتر)
(كانون الثاني/يناير ١٩٩٣ - آذار/مارس ١٩٩٣)	٥٤ ٣٣٧,٥٠	٣ × (٣٣٠ لترا × ٧٥ ساعة × ٣ أشهر × ٣٥ سنتا للتر)
(نيسان/ابريل ١٩٩٣ - حزيران/ يونيه ١٩٩٣)	١٠٨ ٦٧٥,٠٠	٦ × (٣٣٠ لترا × ٧٥ ساعة × ٣ أشهر × ٣٥ سنتا للتر)
(تموز/يوليه ١٩٩٣)	<u>١٨ ١١٣,٥٠</u>	٣ × (٣٣٠ لترا × ٧٥ ساعة × شهر × ٣٥ سنتا للتر)
<u>٢٥٢ ٥٧٥,٠٠</u>	المجموع الفرعي

المرفق الرابع (تابع)

طائرات المراقبة الخفيفة (B-206)

(تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ - كانون الاول/ديسمبر ١٩٩٢)	٥١ ٩٧٥,٠٠	٦ × (١٦٥ لترا × ٧٥ ساعة × شهرين × ٢٥ سنتا للتر)
(كانون الثاني/يناير ١٩٩٣ - آذار/مارس ١٩٩٣)	٢٨ ٩٨١,٢٥	٣ × (١٦٥ لترا × ٧٥ ساعة × ٣ أشهر × ٢٥ سنتا للتر)
(نيسان/ابريل ١٩٩٣ - حزيران/ يونيه ١٩٩٣)	٧٧ ٩٦٣,٥٠	٦ × (١٦٥ لترا × ٧٥ ساعة × ٣ أشهر × ٢٥ سنتا للتر)
(تموز/يوليه ١٩٩٣)	١٢ ٩٩٣,٧٥	٣ × (١٦٥ لترا × ٧٥ ساعة × شهر × ٢٥ سنتا للتر)
<u>١٨١ ٩١٣,٥٠</u>	المجموع الفرعي
<u>١ ٤٩٠ ٧٠٠,٠٠</u>	<u>التشجيع</u>
<u>٧ ٢٥٠ ٠٠٠,٠٠</u>	المجموع

(ب) الطائرات ذات الاجنحة الشائبة

١١ تكاليف الاستئجار/عقود التاجير

دولارات الولايات المتحدة

٦ ١٩٥ ١٠٠	المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الاول/اكتوبر ١٩٩٢
٧ ٠٠٣ ٠٠٠	التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٩٣
٤ ٤٣٤ ٠٠٠	التقدير للفترة من ١ ايار/مايو إلى ٣١ تموز/ يوليه ١٩٩٢

٥٨ - رُصد اعتماد للاستمرار في استئجار طائرتي نقل ثقيل للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣١ كانون الثاني/يناير ١٩٩٣ (١٠٠ ٠٠٠ ٢ دولار) وعند ذلك

المرفق الرابع (تابع)

قد يزداد العدد إلى أربع طائرات نقل ثقيل أو مزيج من طائرات النقل المتوسط والشقيل . ورصد اعتماد لاستمرار عقود تأجير أربع طائرات نقل ثقيل من ا شباط/فبراير إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣ (٠٠٠ ٦٣٥ ٨ دولار) .

٥٩ - رُصد اعتماد لاستمرار عقود تأجير طائرات الاتصال والربط نفسها حتى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣ (٠٠٠ ٧٠٢ دولار) .

٦٠ - ولم تُرصد أية اعتمادات لتغطية تكاليف ثلاث طائرات نقل متوسط من طراز C-160 قدمتها حكومة فرنسا على سبيل التبرع . وتنبي التكاليف المبيّنة على أن النفقة الشهرية تبلغ ٢٥٠ ٠٠٠ دولار للطائرة الثقيلة و ٧٨ ٠٠٠ دولار لطائرة الاتصالات والربط .

٦١ - وترد في المرفق السادس عشر تفاصيل عن نفقات العقود فيما يتعلق بالطائرات الشابة الجناحين .

١٣١ عقود الطائرات ومواد تشحيمها

دولارات الولايات المتحدة

١ ٨٥٨ ٦٠٠	المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٣
٢ ٢٨٢ ٧٠٠	التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣
١ ٢٥١ ٣٠٠	التقدير للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣

٦٢ - إن التقديرات الواردة أدناه للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣ إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣ مبنية على أساس مبلغ ٢٥ سنتا للتر في الساعة ومعدلات استهلاك تبلغ ٣ ٠٠٠ و ١ ١٣٠ و ٢٤٠ لترا في الساعة ، على التوالي ، للطائرات الثقيلة والمتوسطة والخفيفة ، بواقع معدل ساعات طيران يبلغ ١٠٠ ساعة في الشهر لكل طائرة (٠٠٠ ٦٣٤ ٣ دولار) . وتقدر تكاليف مواد التشحيم بمبلغ ٤٠٠ ٠٠٠ دولار .

طائرات النقل الثقيل (C-130)

(تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣ -	٣ × (٢ ٠٠٠ لتر × ١٠٠ ساعة ×
كانون الثاني/يناير ١٩٩٣)	٣ أشهر × ٢٥ سنتا للتر)
٤٢٠ ٠٠٠,٠٠

المرفق الرابع (تابع)

شباط/فبراير ١٩٩٢ - تموز/يوليه	١ ٦٨٠ ٠٠٠,٠٠	٤ × (٣ ٠٠٠ لتر × ١٠٠ ساعة × ٦ أشهر × ٢٥ سنتا للتر)
(١٩٩٢)	٢ ١٠٠ ٠٠٠,٠٠	المجموع الفرعي
<u>طائرات النقل المتوسط (C-160)</u>
تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ - تموز/يوليه ١٩٩٢	١ ٠٥٨ ٤٠٠,٠٠	٣ × (١ ١٣٠ لترا × ١٠٠ ساعة × ٩ أشهر × ٢٥ سنتا للتر)
<u>طائرات النقل الخفيف (B-200)</u>
تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ - تموز/يوليه ١٩٩٢	٧٥ ٦٠٠,٠٠	١ × (٢٤٠ لترا × ١٠٠ ساعة × ٩ أشهر × ٢٥ سنتا للتر)
٤٠٠ ٠٠٠,٠٠	<u>مواد التشحيم والزيوت</u>
٣ ٦٣٤ ٠٠٠,٠٠	المجموع

(ج) بدل إقامة أطقم الطائرات

دولارات الولايات المتحدة

المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢	١ ٣٠٠ ٠٠٠
التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٢	١ ٥٦٠ ٠٠٠
التقدير للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٢	٧٨٠ ٠٠٠

٦٣ - تتولى الوحدة الفرنسية إدارة الاطقم العسكرية للطائرات العمودية من طراز بوما المخصصة للخدمات وطائرات النقل المتوسط (C-160). كما تغطي الوحدة الفرنسية نفقات هذه الاطقم، سواء كانت في بدوم بنه أو في مهام ليلية، بناء على ما يقدم من إيصالات فعلية. وتقيم أطقم الطائرات الهولندية من طراز F-27 (١٨ شخصا) فسي يو - تاباو حيث تدفع السلطة الانتقالية تكاليف الإقامة وتدفع لكل فرد من أفراد الاطقم بدلا قدره ٣٠ من دولارات الولايات المتحدة في اليوم للوجبات والنشريات.

المرفق الرابع (تابع)

٦٤ - ويتألف طاقم الطائرة الخفيفة (B-200) من ثلاثة أفراد ، يمثل عددهم إلى خمسة أشهر فترة التسليم والتسلم كل ثلاثة أشهر . وينص العقد على أن توفر السلطة الانتقالية للطاقم الإقامة والوجبات خارج بنوم بنه . ويدفع لأفراد الطاقم بدل الإقامة الساري على مواقع المطارات إذا اقتضى الأمر تمضية الليل .

٦٥ - ويبلغ مجموع أفراد طواقم طائرات النقل الثقيل (L-100) ٢٨ ، يتمركزون جميعا في يو - تاباو . وتدفع السلطة الانتقالية تكاليف الإقامة و ٣٠ من دولارات الولايات المتحدة في اليوم للفرد للوجبات والنشريات . وفي الحالات التي يقتضي فيها الأمر التوقف لتمضية الليل ، يدفع بدل الإقامة المعمول به . وتنص العقود على أن تدفع السلطة الانتقالية تكاليف الإقامة والوجبات حيثما وجدت الطائرات .

٦٦ - ويبلغ مجموع أفراد طواقم الطائرات العمودية للنقل المتوسط (MI-17) ١٢٩ ، بما في ذلك موظفو إدارة المشروع ، ومن بينهم ٥١ موظفا منتدبا . وعندما تتوفر الوحدات الجاهزة وغيرها من أماكن الإقامة التابعة للأمم المتحدة ، تستغل الأطقم تلك الوحدات . وفي أثناء ذلك ، تدفع السلطة الانتقالية عن كل فرد من أفراد الأطقم تكاليف الفنادق وأماكن الإقامة المستأجرة كما يُدفع له مبلغ ٣٠ من دولارات الولايات المتحدة في اليوم للوجبات والنشريات ، إلا في بنوم بنه حيث أن المتعاقد مسؤول هناك عن هذه التكاليف .

٦٧ - ويبلغ مجموع أفراد الطائرات العمودية للنقل الثقيل (MI-26) ٨٨ ، بما في ذلك موظفو إدارة المشروع ، ومن بينهم ١١ موظفا منتدبا . وتتحمل السلطة الانتقالية حاليا تكاليف الفنادق وأماكن الإقامة المستأجرة للمنتدبين وتدفع بدلا قدره ٣٠ من دولارات الولايات المتحدة في اليوم للوجبات والنشريات .

(د) تكاليف العمليات الجوية الأخرى

١١ خدمات ومعدات مراقبة الحركة الجوية

دولارات الولايات المتحدة

المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر
١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢	١٠ ٨١٢ ٢٠٠
التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى
٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٢	٢ ٢١٤ ٦٠٠
التقدير للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/
يوليه ١٩٩٢	-

المرفق الرابع (تابع)

٦٨ - رُصد اعتماد لشراء معدات لمراقبي الحركة الجوية ومعينات لتشغيل مسدراج الطائرات ، ومعينات ملاحية ، ووحدات أرضية لتوليد الكهرباء . فضلا عن ذلك ، رُصد اعتماد لخدمات إعادة التزويد بالوقود في المطارات في جميع أنحاء كمبوديا .

٦٩ - ويرد في المرفق الحادي عشر موجز للنفقات المقدرة فيما يتعلق بمعدات مراقبة الحركة الجوية وخدمات المطارات .

٣١ رسوم الهبوط والخدمة الأرضية

دولارات الولايات المتحدة

٥٥٧ ٠٠٠	المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢
١ ١٢٥ ٠٠٠	التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٢
٥٦٢ ٥٠٠	التقدير للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٢

٧٠ - رُصد اعتماد لتغطية رسوم الهبوط والخدمة الأرضية على أساس أن تكلفة الهبوط ستبلغ ٢ ٥٠٠ دولار وأن عدد مرات الهبوط سيبلغ زهاء ٧٥ مرة في الشهر في المطارات الواقعة خارج كمبوديا (٦٨٧ ٥٠٠ دولار) .

٣١ التأمين المتعلق بالمسؤولية تجاه الغير

دولارات الولايات المتحدة

١٥ ٠٠٠	المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢
٧٠ ٠٠٠	التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٢
-	التقدير للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٢

٧١ - رُصد اعتماد للتأمين المتعلق بالمسؤولية تجاه الغير ، على الطائرات العسكرية المقدمة للسلطة الانتقالية وذلك على أساس مبلغ ٥ ٠٠٠ دولار في السنة لكل طائرة .

المرفق الرابع (تابع)

١٤١ صهاريج تخزين الوقود

دولارات الولايات المتحدة

المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر
١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢ ٢٥٠ ٠٠٠

التقديرات للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣ -

التقديرات للفترة من ١ أيار/مايو إلى ١ تموز/يوليه
١٩٩٣ -

٧٢ - لا توجد احتياجات إضافية في إطار هذا البند .

٧ - العمليات البحرية

(٢) تكاليف الإعداد

دولارات الولايات المتحدة

المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر
١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢ ٢٤٧ ٠٠٠

التقديرات للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣ ١ ٠٢٠ ٨٠٠

التقديرات للفترة من ١ أيار/مايو إلى ١ تموز/يوليه
١٩٩٣ -

٧٢ - رُمد اعتماد لتكاليف الإعداد اللازمة لجعل السفن جاهزة بالطاقة التشغيلية الكاملة . وبالإضافة إلى ذلك ، ستتكد تكاليف إعداد السفن البالغ عددها ٢٨ سفينة التي ستسلم تدريجياً من قبل السلطات المحلية في كمبوديا إلى سلطة الأمم المتحدة الانتقالية .

المرفق الرابع (تابع)

٧٤ - وبالإضافة إلى ذلك ، رُصد اعتماد لشراء ٥٠ من القوارب المنفوخة الجاسئة بسعر ١٥ ٥٠٠ دولار للقارب الواحد (٧٥٥ ٠٠٠ دولار) كي يستعملها العنصر البحري والشرطة المدنية . وسيلزم توفير معدات للسلامة لجميع السفن ، بما فيها السفن المستأجرة ، ويشمل ذلك سترات وصدرات النجاة ، والمصابيح الوهاجة ، وأجهزة إطفاء الحرائق (٢٤٥ ٨٠٠ دولار) .

(ب) الوقود

دولارات الولايات المتحدة

المخيمات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢	١ ٣٩٤ ٥٠٠
التقديرات للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٢	٥ ٤٩٨ ٣٠٠
التقديرات للفترة من ١ أيار/مايو إلى ١ تموز/يوليه ١٩٩٢	٢ ٦٧١ ٠٠٠

٧٥ - قيِّمت احتياجات الوقود على أساس الاحتياج اليومي المقدر لجميع السفن (٢٥ سفينة كمبودية والقوارب المنفوخة الجاسئة الخمسين المذكورة في الفقرة ٧٤ أعلاه ، والقوارب الصغيرة المستأجرة البالغ عددها ١٥٠ قارباً ومركبات الإنزال الثماني المذكورة في الفقرة ٧٧ أدناه) .

(ج) تكاليف الصيانة

دولارات الولايات المتحدة

المخيمات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢	١ ٠٢٢ ٠٠٠
التقديرات للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٢	٦ ٩٩٠ ٠٠٠
التقديرات للفترة من ١ أيار/مايو إلى ١ تموز/يوليه ١٩٩٢	٣ ٤٩٥ ٠٠٠

المرفق الرابع (تابع)

٧٦ - رُمد اعتماد لإصلاح وصيانة السفن المذكورة في الفقرة ٧٥ أعلاه .

(د) استئجار مركبات الإنزال

دولارات الولايات المتحدة

المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢	٢١ ٠٠٠
التقديرات للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣	٣ ٠٣٠ ٠٠٠
التقديرات للفترة من ١ أيار/مايو إلى ١ تموز/يوليه ١٩٩٣	١ ٤٤٥ ٠٠٠

٧٧ - يلزم استئجار ثمانية مركبات إنزال للفترة من تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى تموز/يوليه ١٩٩٣ بواقع ٥٠ ٠٠٠ دولار للمركبة الواحدة في الشهر (٣ ٦٠٠ ٠٠٠ دولار) . وفيما يتعلق بفترتي التسجيل والانتخابات ، لم يُفطن في المقترحات الأصلية إلى الحاجة إلى توفير قوارب لنقل موظفي الانتخابات وغيرهم من الموظفين المدنيين بمن فيهم الحراس المرافقون من الشرطة المدنية في جميع أنحاء البلد إلى المقاطعات والقرى التي لا يمكن الوصول إليها إلا عبر الطرق المائية . وسيلزم استئجار قوارب صغيرة لهذا الغرض بسعر ٧٠٠ دولار للقارب الواحد في الشهر (٨٧٥ ٠٠٠ دولار) .

٨ - الاتصالات

(١) الاتصالات التكميلية

١١' معدات الاتصالات

دولارات الولايات المتحدة

المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢	١٦ ٠٧٣ ٠٠٠
التقديرات للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣	٣ ٣٠٦ ٤٠٠
التقديرات للفترة من ١ أيار/مايو إلى ١ تموز/يوليه ١٩٩٣	-

المرفق الرابع (تابع)

٧٨ - رُصد اعتماد لشراء معدات الاتصالات التالية :

دولارات الولايات المتحدة

شبكة الاتصال اللاسلكي بالترددات العالية جدا

٢ ٧١٩ ٩٠٠

أجهزة متنقلة/محمولة على مركبات

٦٦ ٠٠٠

هوائيات للمحطة القاعدية

١٣٥ ٠٠٠

صواري

شبكة الاتصال اللاسلكي بالترددات العالية

احتياجات قدرها ٥ كيلو فولت أمبير من إمدادات

الطاقة الكهربائية غير المنقطعة

٢٨٥ ٥٠٠

٣ ٣٠٦ ٤٠٠

المجموع

١٣' قطع الغيار واللوازم

دولارات الولايات المتحدة

المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر

١ ٦٣٣ ٦٠٠

١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢

التقديرات للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢

١ ٠٠٠ ٠٠٠

إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣

التقديرات للفترة من ١ أيار/مايو إلى ١ تموز/يوليه

٢٨٠ ٠٠٠

١٩٩٢

٧٩ - رُصد اعتماد لشراء قطع غيار ولوازم للاتصالات على النحو التالي :

دولارات الولايات المتحدة

١١٠ ٠٠٠

قطع غيار وملحقات هاتفية للمناطق الريفية Exicom

١٤٠ ٠٠٠

كابلات حلقيية محورية وأجزاء توصيل

١٠٠ ٠٠٠

قطع غيار معدات "إنمارسات" ل ٢٧ وحدة

٣٥ ٠٠٠

قطع غيار لشبكة الهواتف المتنقلة

.../...

٢٧٨٥(٩٢)

المرفق الرابع (تابع)

دولارات الولايات المتحدة

٤٠ ٠٠٠	قطع غيار Codan Marine/Micom HF Motorola
٤٠ ٠٠٠	قطع غيار لتجهيز الابراج والصواري
٨٠ ٠٠٠	معدات وقضبان وما إلى ذلك لأغراض الحماية من المواعق
٢٥ ٠٠٠	قطع غيار للوحات التوزيع
٢٠٠ ٠٠٠	أجزاء توصيل وأجزاء طرفية وما إلى ذلك للكابلات الهاتفية
٢٠٠ ٠٠٠	مراكم كهربائية عالية القدرة لـ ٦٠٠ محطة قاعدية
٨٠ ٠٠٠	إصلاحات وقطع غيار لمعدات التلكس الشفرية (كربتوفاكس)
٤٠ ٠٠٠	قطع غيار للمحولات والمقومات العكسية وأجهزة الإمدادات الكهربائية غير المنقطعة
٢٨٠ ٠٠٠	قطع غيار لمعدات "انتلسات"
<u>١ ٢٨٠ ٠٠٠</u>

١٣١ معدات الورش والاختبارات

دولارات الولايات المتحدة

٢٨١ ١٠٠	المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢
٢ ٣٠٠ ٠٠٠	التقديرات للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣
-	التقديرات للفترة من ١ أيار/مايو إلى ١ تموز/يوليه ١٩٩٣

٨٠ - رصد اعتماد لشراء معدات على النحو الوارد أدناه :

٢١٠ ٠٠٠

المعدات العامة لاختبارات الاتصالات

تلتزم معدات الاختبارات ولوازم الورش
للمعدات التالية : هواتف المناطق الريغية Exicom ،

المرفق الرابع (تابع)

والاجهزة المرسله المستقبله بالترددات العاليه
"Micom" ، والاجهزة المرسله المستقبله بالترددات
العاليه "Codan Marine" ، ومعدات لوحات التوزيع ،
واجهزة الفاكسملي ، ووحدات النسخ الضوئي .

معدات اختبار المحطة الأرضية للاتصالات بواسطة

٢٩٠ ٠٠٠

التابع الاصطناعي (انتلسات)

لا يزال أمر التوريد معلقا فيما يتعلق
بكمية كبيرة من معدات الاختبار ، ريثما يتم شراء
محطة "انتلسات" الأرضية ، التي متلزم لاختبارها
معدات متخصصة .

٦٠٠ ٠٠٠

معدات الاختبار اللازمة لورش باتامبانغ

لم يجر بعد إنشاء ورش باتامبانغ ، وسيلزم
تدبير كمية كبيرة من آلات ومعدات الورش وذلك للورش
التالية : ورش المولدات الكهربائيه وورش الاعمال
الكهربائيه ، وورش تكييف الهواء ، وورش المعدات
الخاصة ، وورش اللاسلكي .

وبالإضافة إلى ذلك ، فإن الورش التي تم
إنشاؤها حديثا في بنوم بنه لم يتم بعد تجهيزها
كاملا بمعدات الاختبار وملحقات الورش ، التي يتسم
كثير منها بطابع متخصص .

٨٠٠ ٠٠٠

معدات الاختبار التكميلية

من المقدر أنه لتعزيز مشروع شركة الاتصالات
الخارجية ومشروع الاتصالات التكميلية ، فإن نحو
٦٠ من الفنيين المدنيين ، بمن فيهم متطوعو الأمم
المتحدة بالإضافة إلى عدد يصل إلى ١٠٠ من الفنيين
العسكريين ، سيلزم تزويدهم بالادوات المتخصصة
والاجهزة ومعدات الاختبار والمقاييس وادوات الورش

المرفق الرابع (تابع)

العامسة . وسُمِّكُن هذا الموظفين المختصين بالمولدات الكهربائية والاعمال الكهربائية وتكثيف الهواء والمعدات المتخصصة والتجهيز والاتصالات ، من صيانة وخدمة المعدات في أكثر من ٢٥٠ موقعا مختلفا .

٢٠٠ ٠٠٠

تكاليف معايرة معدات الاختبار

يتعين معايرة جميع معدات الاختبار كل ستة أشهر ، ويلزم في هذا الصدد إعادتها إلى جهة الصنع لضبطها ومعايرتها على الوجه الصحيح .

٢ ٢٠٠ ٠٠٠

المجموع

١٤١ الاتصالات التجارية

دولارات الولايات المتحدة

٥ ٦٢٨ ٦٠٠

المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/اكتوبر ١٩٩٢

٢ ٢٥٤ ٠٠٠

التقديرات للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٩٣

٤١٣ ٠٠٠

التقديرات للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣

٨١ - رُصد اعتماد لتغطية تكلفة الخدمات الهاتفية الدولية والمحلية والمتنقلة ، على النحو التالي :

دولارات الولايات المتحدة

صفر

أجهزة "إنمارسات" الاسترالية لوحدة الاتصالات الميدانية

١ ٠٨٠ ٠٠٠

أجهزة "إنمارسات" المملوكة لسلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا

المرفق الرابع (تابع)

دولارات الولايات المتحدة

١٥٠ ٠٠٠	أجهزة "إنمارسات" لغرف اللاسلكي التابعة لسلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا .
١٩٤ ٤٠٠	فاتورة الاتصالات الهاتفية المتنقلة (الدولية)
٩٧ ٢٠٠	فاتورة الاتصالات الهاتفية المتنقلة (المحلية)
٤٦٧ ٧٠٠	خطوط الاتصال الدولي المباشر في مقر سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا
٤٥٧ ٧٠٠	خطوط الاتصال الدولي المباشر خارج مقر سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا
<u>٢٢٠ ٠٠٠</u>	تكاليف الاتصال بالهاتف والفاكس بين نيويورك وبانكوك
<u>٢ ٦٦٧ ٠٠٠</u>	المجموع

(ب) عقد الربط الخارجي الرئيسي

٨٢ - لا توجد احتياجات اضافية فيما يتعلق بالمعدات وقطع الغيار واللوازم والنقل وتكاليف الشحن .

١٤١ التكاليف التعاقدية لتشغيل شبكة الربط الخارجي

دولارات الولايات المتحدة

٩ ٨٨٨ ٠٠٠	المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢
٦٥٠ ٠٠٠	التقديرات للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣
٢٥٠ ٠٠٠	التقديرات للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يولية ١٩٩٣

٨٣ - أُسند عقد توفير شبكات الاتصالات السلكية واللاسلكية التجارية لسلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا ، المشار إليه على أنه عقد المرحلتين الرابعة والخامسة ، إلى شركة OTCI ، وذلك بمبلغ ٢٠ ٢٨٧ ٠٠٠ من دولارات الولايات المتحدة .

المرفق الرابع (تابع)

ويرد في المرفق السابع عشر توزيع التكاليف التي يشملها هذا العقد . وقد قدرت تكلفة الشبكة بمبلغ ٣٢ مليون دولار ، بما في ذلك تكاليف قطع الفيار والشحن والتكاليف التعاقدية الأخرى . ويجري حاليا تركيب المعدات وإعداد الموقع ، ومن المقرر أن يتم ذلك بحلول ٢٣ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ وفقا للجدول الزمني المنصوص عليه في العقد . وقد ظهرت احتياجات تشغيلية لم تكن متوقعة كما حدثت تأخيرات في عمليات إعداد الموقع أدت إلى حدوث تأخير قارب ثمانية أسابيع في إتمام تركيب جميع المعدات طبقا للعقد . ومن ثم سيلزم تمديد العقد إلى ما بعد ٢٣ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ لمدة ثمانية أسابيع تقريبا لإتمام تركيب معدات الاتصالات الموردة طبقا للعقد . وتبلغ التكلفة المقدرة ٦٥٠ ٠٠٠ دولار .

٨٤ - ويقضي العقد الحالي بتوفير فني واحد لمدة سنة واحدة لتنسيق وتنفيذ خيار الضمان الممنوح بموجب العقد . ونظرا إلى تعقد شبكة الاتصالات الشاملة للبلد بأكمله ، وقصر عهد الخبرة المكتسبة بتلك الشبكة لدى الفنيين العاملين في الخدمة الميدانية والمختصين بوحدة الاتصالات الميدانية ، سيلزم الاستعانة بخدمات ٦ من الفنيين التابعين لشركة OTCI للمساعدة في التشغيل والصيانة بعد تسليم الشبكة إلى الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا . وتقدر التكلفة بمبلغ ٣٥٠ ٠٠٠ دولار .

٩ - معدات أخرى

(١) الأشياء المكتتبية

دولارات الولايات المتحدة

٣ ٥٢٩ ٠٠٠	المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢
١ ٨٠٠ ٠٠٠	التقديرات للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣
٦٠٠ ٠٠٠	التقديرات للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يولية ١٩٩٣

٨٥ - رصد اعتماد لشراء أشياء مكتتبية لمراكز التسجيل وغيرها من المكاتب المقسّر إنشاؤها للانتخابات .

المرفق الرابع (تابع)

(ب) المعدات المكتبية

دولارات الولايات المتحدة

٢ ٩٨٨ ٢٠٠	المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢
٢ ٥٠٠ ٠٠٠	التقديرات للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣
١ ٢٥٠ ٠٠٠	التقديرات للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/ يولية ١٩٩٣

٨٦ - رُصد اعتماد لشراء معدات مكتبية .

(ج) معدات المراقبة

دولارات الولايات المتحدة

١٩٤ ٥٠٠	المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢
١ ٢٥٨ ٠٠٠	التقديرات للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣
٥٠ ٠٠٠	التقديرات للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/ يولية ١٩٩٣

٨٧ - رُصد اعتماد لشراء ١٠٠ وحدة من معدات المراقبة الليلية وكذلك أجهزة المراقبة الليلية ، ومناظير ميدانية ، وأصناف متنوعة أخرى .

(د) معدات تجهيز البيانات

دولارات الولايات المتحدة

٨ ٦٤٩ ٢٠٠	المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢
-----------	---

المرفق الرابع (تابع)

التقديرات للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣	٥٠٠ ٠٠٠
التقديرات للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/
يولية ١٩٩٣	-

٨٨ - رُمد اعتماد لصيانة المعدات وكذلك البرامجيات الخاصة بمعدات التجهيز الإلكتروني للبيانات . ورُمد اعتماد أيضا لتطوير نظام البرامجيات .

(هـ) صاريح البنزين ومعدات القياس

دولارات الولايات المتحدة

المخضمت المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر
١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢	٥٩٤ ٤٠٠
التقديرات للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣	٧٣٠ ٠٠٠
التقديرات للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/
يولية ١٩٩٣	-

٨٩ - رُمد اعتماد لإنشاء مرافق للتخزين الكبير والضغط والقياس في بنوم بنه وبياتامبانغ وكومبونج سوم وفي مواقع ثلاث من وحدات الدعم السوقي الخمس . وبالإضافة إلى ذلك ، لا يزال يلزم توفير مرافق لتخزين كل من وقود الديزل ووقود الغازولين في الوحدات الموجودة في عواصم المقاطعات والبالغ عددها ١٧٢ وحدة .

(و) المعدات الطبية

دولارات الولايات المتحدة

المخضمت المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر
١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢	١٠٥ ٠٠٠
التقديرات للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣	٢٣٥ ٠٠٠
التقديرات للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/
يولية ١٩٩٣	٧٥ ٠٠٠

المرفق الرابع (تابع)

٩٠ - رُصد اعتماد لتغطية تكلفة تكميل و/أو استبدال المعدات الطبية للوحدتين الطبيتين العسكريتين ومراكز الإسعاف الأولى البالغ عددها ١٧ مركزاً .

(ز) المولدات الكهربائية

٩١ - ترد في المرفق الثالث والعشرين التفاصيل المتعلقة بشراء المولدات الكهربائية .

دولارات الولايات المتحدة

المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر
١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢	١١ ٩٤٨ ٧٠٠
التقديرات للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣	٢٤٢ ٠٠٠
التقديرات للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/
يولية ١٩٩٣	-

٩٢ - رُصد اعتماد لشراء ٢٥٠ من المولدات الكهربائية المحمولة قدرة كل منها ٢ كيلوفولت أمبير كي تزود بها أفرقة الانتخابات مع ما تحمله من لوازم الإقامة المتنقلة في مخيمات . وستلزم هذه المولدات الكهربائية المحمولة أيضاً لتوفير الطاقة الكهربائية اللازمة لمكنات تغليف البطاقات ، التي ستحملها الأفرقة خلال فترة التسجيل .

(ح) معدات متنوعة

دولارات الولايات المتحدة

المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر
١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢	٣ ٢٠٣ ٦٠٠
التقديرات للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣	١ ٥٠٠ ٠٠٠
التقديرات للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/
يولية ١٩٩٣	٧٥٠ ٠٠٠

٩٢ - ويغطي تقدير التكاليف معدات إطفاء الحرائق ، بما في ذلك أجهزة الإطفاء الخاصة بالمركبات ، ومعدات الرش الخاصة بمكافحة الحشرات والافات ، ومعدات تنقية المياه ، بما في ذلك مضخات المياه والمرشحات وما إلى ذلك ، ومعدات التنظيف ،

المرفق الرابع (تابع)

ومعدات الأمن والسلامة ، وأدوات ومعدات متنوعة لصيانة المباني ونصب الخيام وإصلاح
الاصناف المستهلكة والتالفة ومجاهاة الحالات الطارئة .

(ط) أجزاء وأعمال إصلاح المعدات

دولارات الولايات المتحدة

المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/اكتوبر ١٩٩٢	٢ ١٩٠ ١٠٠
التقديرات للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٩٣	٨٠٠ ٠٠٠
التقديرات للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/ يولية ١٩٩٣	٤٠٠ ٠٠٠

٩٤ - رُصد اعتماد للصيانة التعاقدية للمولدات الكهربائية ، بما في ذلك
التركيبات الكهربائية والميكانيكية ، والصيانة ، والإصلاح ، والتشغيل ، والتدريب ،
على صيانة تركيبات المولدات الكهربائية التابعة لسلطة الأمم المتحدة الانتقالية في
كمبوديا (٩٨٠ ١٦٨ ١ دولار) . ورُصد اعتماد أيضا للأجزاء اللازمة للمولدات الكهربائية
ومعدات تنقية المياه (٢٠ ٣١ دولارا) .

١٠ - اللوازم والخدمات

(٤) خدمات متنوعة

١١' خدمات مراجعة الحسابات

دولارات الولايات المتحدة

المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/اكتوبر ١٩٩٢	-
التقديرات للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٩٣	٨٠ ٠٠٠
التقديرات للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/ يولية ١٩٩٣	٤٠ ٠٠٠

٩٥ - رُصد اعتماد لخدمات المراجعة الخارجية للحسابات في الفترة المعنية .

المرفق الرابع (تابع)

١٣١ الخدمات التعاقدية

دولارات الولايات المتحدة

٢ ٣٩٠ ٠٠٠	المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢
٤ ٠٤٥ ٥٠٠	التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣
١ ٩٦٢ ٩٠٠	التقدير للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣

٩٦ - رصد اعتماد لتوظيف ١٧٩ متطوعاً إضافياً من متطوعي الأمم المتحدة (٩٣٠ ١٣١ ٥ دولاراً) لتأدية المهام الواردة وصفها أدناه بدلاً من الاستعانة بالخدمات التعاقدية التجارية . وترد في المرفق العشرين التفاصيل ذات الصلة بهذا الاحتياج .

(أ) ستكون هناك حاجة إلى مديري معسكرات وحرفيين وغيرهم من أفراد الخدمات ليتولوا مسؤولية صيانة الوحدات الجاهزة المخصصة للمكاتب في المقاطعات وللمعسكرات الـ ٢٥٠ المخصصة لثمانية أشخاص ولأربعة أشخاص والتابعة لمكاتب المقاطعات . وعلاوة على ذلك ستكون هناك حاجة إلى خدمات لصيانة المولدات ومعدات تنقية المياه التي ستصاحب الوحدات الجاهزة .

(ب) ستكون هناك حاجة إلى أفراد لصيانة المركبات وللورش لصيانة ما يقرب من ٦٨٦ ٥ مركبة مدنية الطراز وحوالي ٦٧٠ ٢ مركبة مملوكة للوحدات العسكرية .

(ج) كما أن المعدات المكتبية مثل معدات التصوير الفوتوستاتي وآلات الفاكس ووحدات تكييف الهواء ستحتاج هي أيضاً للصيانة .

٩٧ - ورصد اعتماد أيضاً لتغطية الخدمات المقدمة لأفراد الوحدات ، مثل خدمات الغسيل والتنظيف الجاف والخياطة والحلاقة ، بالإضافة إلى الخدمات التعاقدية لكسح منتجات الصرف الصحي والمحافظة على نظافة الأرض (٤٧٠ ٨٧٦ دولاراً) .

المرفق الرابع (تابع)

١٣١ خدمات الامن

دولارات الولايات المتحدة

١٣٧ ٩٠٠	المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الاول/أكتوبر ١٩٩٢
١ ٤٠٠ ٠٠٠	التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٩٣
٨٠٠ ٠٠٠	التقدير للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣

٩٨ - رصد اعتماد لخدمات الامن نظرا لاستمرار الحاجة إلى حماية ممتلكات الامم المتحدة .

١٤١ العلاج الطبي والخدمات الطبية

دولارات الولايات المتحدة

٧٠ ٧٠٠	المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الاول/أكتوبر ١٩٩٢
٦٠٠ ٠٠٠	التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٩٣
٤٠٠ ٠٠٠	التقدير للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣

٩٩ - رصد اعتماد للعلاج الطبي خارج منطقة البعثة في الحالات التي تتجاوز قدرة الوحدات الطبية التابعة للبعثة . فضلا عن ذلك رصد اعتماد للخدمات الطبية في كل من عيادات الاسعافات الاولى ال ١٧ في المقاطعات وذلك بتشغيل ١٧ ممارسا عاما من متطوعي الامم المتحدة . وترد في المرفق الحادي والعشرين تفاصيل التكاليف التقديرية .

١٥١ خدمات الصيانة

دولارات الولايات المتحدة

٣١٤ ٥٠٠	المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الاول/أكتوبر ١٩٩٢
٣٠٠ ٠٠٠	التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٩٣
٣٠٠ ٠٠٠	التقدير للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣

.../...

٥٣٦٥٠ (٩٣)

المرفق الرابع (تابع)

١٠٠ - رصد اعتماد للصيانة العامة والمحافظة على جميع الأماكن المستأجرة التي تتألف من ٣٠٠ مكان تشمل المكاتب ، والمساكن والمستودعات ، طوال فترة البعثة .

١٦' المطالبات والتسويات

دولارات الولايات المتحدة

المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢	١ ٧٠٠
التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣	١ ١٩٨ ٣٠٠
التقدير للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣	١ ٣٠٠ ٠٠٠

١٠١ - رصد اعتماد لتسوية المطالبات التي تقدمها أطراف شالشة عن الأضرار التي يسببها موظفو البعثة باستثناء مطالبات الأطراف الشالشة الناجمة عن حوادث المركبات أو الطائرات . ورصد اعتماد أيضا لدفع تعويضات لموظفي إزالة الألغام الكمبوديين الذين قد يتعرضون للوفاة أو العجز أثناء أداء واجباتهم .

١٧' خدمات متنوعة أخرى

دولارات الولايات المتحدة

المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢	١٩٠ ٤٠٠
التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣	٣٣٠ ٠٠٠
التقدير للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣	٢٧٠ ٠٠٠

١٠٢ - رصد اعتماد لتغطية الخدمات المتنوعة الأخرى غير المدرجة في مكان آخر .

المرفق الرابع (تابع)

(ب) اللوازم المتنوعة

١١) القرطاسية ولوازم المكاتب

دولارات الولايات المتحدة

المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢	١ ٨١٨ ٥٠٠
التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣	١ ٨٠٠ ٠٠٠
التقدير للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/ يوليه ١٩٩٢	٨٠٠ ٠٠٠

١٠٣ - رصد اعتماد للوازم المكاتب ، بما في ذلك لوازم تجهيز البيانات ومواد الاستنساخ وطباعة الاستمارات والكتيبات والتعليمات ، وما إلى ذلك ، للموظفين الدوليين والموظفين المحليين التابعين للبعثة .

١٢) اللوازم الطبية

دولارات الولايات المتحدة

المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢	٣ ٣٦٩ ١٠٠
التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣	٣ ٨٨٠ ٠٠٠
التقدير للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/ يوليه ١٩٩٢	١ ٠٠٠ ٠٠٠

١٠٤ - رصد اعتماد للوازم الطبية ولوازم طب الأسنان المطلوبة للوحدات الطبية العسكرية ، ولوازم المستوصفات في عواصم المقاطعات الـ ١٧ ، ولتغطية تكاليف لقاحات التطعيم الأولي والثانوي .

١٣) مواد المرافق الصحية والنظافة

دولارات الولايات المتحدة

المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢	١٧١ ٠٠٠
التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣	١٥٠ ٠٠٠
التقدير للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/ يوليه ١٩٩٢	٧٥ ٠٠٠

المرفق الرابع (تابع)

١٠٥ - رصد اعتماد لموارد المرافق المحيية والنظافة .

١٤١ الاشتراكات

دولارات الولايات المتحدة

٣٣ ٨٠٠	المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٣
٤٧ ٥٠٠	التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣
١٨ ٥٠٠	التقدير للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣

١٠٦ - رصد اعتماد للاشتراك في المحف اليومية والدورية وأدلة خطوط الطيران والمنشورات المتخصصة وكتب المكتبة .

١٥١ أغطية للمركبات واقية من القذائف

دولارات الولايات المتحدة

٥٧٥ ٠٠٠	المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٣
٢٨٧ ٠٠٠	التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣
-	التقدير للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣

١٠٧ - لم تعد هناك حاجة إلى الاعتماد الأصلي المرصود لتركيب أغطية واقية من القذائف على ٤ مركبة . ورصد بدلا منه اعتماد لشراء أكسية أو أغطية للطائرات .

١٦١ مواد الزي الرسمي والاعلام واللوحات

دولارات الولايات المتحدة

٦٧٣ ٠٠٠	المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٣
٦٠٠ ٠٠٠	التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣
٢٥٠ ٠٠٠	التقدير للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣

المرفق الرابع (تابع)

١٠٨ - رصد اعتماد لمجموعات موحّدة من الخوذات والقلنسوات والقبعات الميدانية الزرقاء وشارات الكتف والشعارات ، والأزياء الرسمية لموظفي الخدمات الميدانية ، والملبوسات الوقائية ، ومجموعات الميداليات ، وأشرطة الذراع ، وقبعات وشارات الميدان لـ ٦٠٠ ٣ شرطي ميداني و ٤٨٠ مراقبا ، والسترات الواقية من الشظايا ، وأعلام الأمم المتحدة ولوحاتها للمركبات ، والمباني والزوارق والطائرات وملبوسات أخرى متنوعة ، بما في ذلك الملابس الوقائية للموظفين التقنيين وموظفي الصيانة ، والأزياء الرسمية للسائقين .

١٧' مخازن مهمات الدفاع الميداني

دولارات الولايات المتحدة

١٧٩ ٠٠٠	المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢
٧٥٠ ٠٠٠	التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣
٢٢٥ ٠٠٠	التقدير للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣

١٠٩ - رصد اعتماد لشراء أكياس الرمل والأسلاك الشائكة وأسلاك الكونسرتينة وأوتاد السياجات ومواد سد الطرق والمواد الحاضرة ، والقفص ، وأكشاك الحراسة وأبراج المراقبة ، ومعدات أمنية أخرى .

١٨' خراطم العمليات

دولارات الولايات المتحدة

٢٨٢ ٦٠٠	المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢
٦٠ ٠٠٠	التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣
١٠ ٠٠٠	التقدير للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣

المرفق الرابع (تابع)

١١٠ - رصد اعتماد لشراء الخرائط المطلوبة للاستعمال في العمليات ولشراء أو استئجار الخرائط المطلوبة لأغراض التسجيل والأغراض المتعلقة بالانتخابات .

١٩١ المؤن والمهمات العامة

دولارات الولايات المتحدة

المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢	٩٨٥ ٢٠٠
التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣	٥٥٠ ٠٠٠
التقدير للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣	٢٥٠ ٠٠٠

١١١ - تندرج تحت هذا العنوان اللوازم المعيشية الكثيرة المطلوبة للوحدات العسكرية بالإضافة إلى امدادات البوتاجان للطبخ ، والمنتجات الورقية ، والبطاريات ، وامدادات التصوير الفوتوغرافي ، وأكياس القمامة ، ومفاتيح المياه والوقود ، وأدوات المطبخ ، ومبيدات الحشرات ، وغير ذلك من المهمات العامة .

١١٠١ لوازم متنوعة

دولارات الولايات المتحدة

المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢	٦٤١ ٠٠٠
التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣	٥٦١ ٩٠٠
التقدير للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣	١٢٥ ٠٠٠

١١٢ - رصد اعتماد للوادم المتنوعة غير المدرجة في مكان آخر .

المرفق الرابع (تابع)

١١ - اللوازم والخدمات ذات الملة بالانتخابات

(أ) مجموعات مواد موحدة لافرة التسجيل

دولارات الولايات المتحدة

٦ ٤٦٣ ٧٠٠	المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢
-	التقدير للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣
-	التقدير للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣

١١٣ - لا توجد احتياجات إضافية في إطار هذا البند .

(ب) مواد مختلفة للانتخابات

دولارات الولايات المتحدة

٦٣٣ ٤٠٠	المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢
٨ ٠١٧ ٦٠٠	التقديرات للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣
٢٥٠ ٠٠٠	التقديرات للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٢

١١٤ - التقديرات المنقحة تتعلق بما يلي :

(أ) الاعتماد المرصود لأوراق التصويت لنحو ٥ ملايين من الناخبين ، بتكلفة ٤٥ سنتا للورقة (٢ ٢٥٠ ٠٠٠ دولار) يظل بلا تغيير .

(ب) نقت احتياجات ٨ ٠٠٠ ضابط وفريق اقتراع في ٤٠٠ (مركز/موقع اقتراع (أ) ٥ أو ٦ ضباط اقتراع لكل موقع اقتراع) وأصبحت تقدر الآن بنسبة تزيد على ٥٠ في المائة تقريبا نظرا لضرورة اللجوء إلى التعاقد على أساس التسليم الإجمالي . وسيعين وضع ما يقرب من ٢٠ بندا مختلفا في مجموعة واحدة لكل فريق انتخابات . ويعتبر من الأسلم والأسرع والأنسب التعاقد من الباطن على تحضير وتجميع هذه المجموعات مع شركة متخصصة وجيدة السمعة . ولذلك فإن الاحتياج المنقح من مجموعات المواد الانتخابية يبلغ ٩٨٠ ٠٠٠ دولار .

المرفق الرابع (تابع)

(ج) وكان قد رُصد أصلا اعتماد لمجموعات لاوزم إقامة ٨ ٠٠٠ فريق اقتسراع في المعسكرات على أساس تكلفة تقديرية تبلغ ١٨٠ دولارا للمجموعة الواحدة . وتبلغ التكلفة الفعلية للمجموعة الواحدة ٢٥٠ دولارا . وستقدم هذه المجموعات لنحو ٥ ٠٠٠ فريق متحرك في الغالب من أفرقة الاقتراع . ولذلك تقدر تكلفة الاحتياجات المنقحة بمبلغ ١ ٢٥٠ ٠٠٠ دولار .

(د) قُدِّر الاعتماد الأصلي المرصود لمجموعات لاوزم البيات الأساسية لـ ٥ ٠٠٠ موظف دولي ومراقب من الشرطة و ٥٦ ٠٠٠ موظف محلي على أساس ٢٥ دولارا للمجموعة وبمجموع قدره ١ ٥٢٥ ٠٠٠ دولار . ومن المزمع الآن تقديم هذه المجموعات لنحو ٣٨ ٦٠٠ شخص بتكلفة تقدر حاليا بمبلغ ٦٠ دولارا للمجموعة الواحدة فيكون المجموع ٢ ٣١٦ ٠٠٠ دولار .

(هـ) لا يوجد تغيير في الاحتياجات من أشرطة الذراع وقمصان (T-shirts) وغيرها من أشكال تعريف الهوية لنحو ٦١ ٠٠٠ مشرف على الانتخابات ، وهي تقدر بمبلغ ١٨ دولارا للشخص فيكون المجموع ١ ٠٩٥ ٠٠٠ دولار .

١١٥ - من مجموع الاحتياجات المنقحة البالغة ٨ ٨٩١ ٠٠٠ دولار ، يتعلق مبلغ ٨ ٠١٧ ٦٠٠ دولار بالفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ الى ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٩٣ ، ويتعلق مبلغ ٢٥٠ ٠٠٠ دولار بفترة الأشهر الثلاثة اللاحقة وهي من ١ أيار/مايو الى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣ .

(ج) الخدمات التعاقدية المتصلة بالانتخابات

دولارات الولايات المتحدة

المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ الى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢	٢ ٤٣٣ ٠٠٠
التقديرات للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ الى ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٩٣	٢ ٨٠٠ ٠٠٠
التقديرات للفترة من ١ أيار/مايو الى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٢	-

١١٦ - رُصد اعتماد لخدمات تدعم مباشرة مرحلتي التسجيل والانتخاب وتشمل صنع أكشاك التصويت والقواطيع والنضد المحمولة وعلامات التوجيه وصناديق الاقتراع ، فضلا عن إعداد ٨ ٠٠٠ مركز اقتراع تقدر تكلفتها بـ ٢٥٠ دولارا لكل مركز (٢ ٨٠٠ ٠٠٠ دولار) .

المرفق الرابع (تابع)

١٢ - برامج الإعلام

(أ) المعدات

دولارات الولايات المتحدة

٥٣٢ ٠٠٠	المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢
٢ ٨٩٤ ٠٠٠	التقديرات للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣
-	التقديرات للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣

١١٧ - كان تحت تصرف سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا جهاز إرسال لاسلكي عتيق يعمل على الموجات المتوسطة . ويستخدم هذا الجهاز بوصفه أساس محطة إذاعة السلطة . وتجري الآن مناقمة لتوريد ستة استوديوهات اضافية وأجهزة إعادة إرسال للمقاطع حتى تكتمل تغطية كمبوديا . وتقدر تكلفة استوديوهات الإذاعة بمبلغ ٤٩٢ ٠٠٠ دولار . ولكي تصبح محطة الإذاعة كاملة التشغيل مطلوب رصد اعتماد قيمته ٢ ١٣٤ ٠٠٠ دولار . وعلاوة على ذلك ، ستكلف معدات استوديو للتلفزيون أو الفيديو نحو ٥٣٧ ٠٠٠ دولار ، ومعدات الرسم البياني ونتاج المطبوعات وغرفة التحميف الفوتوغرافي ٣٤ ٠٠٠ دولار ، والمعدات الالكترونية لتجهيز البيانات المطلوبة لاستوديوهات الإذاعة ١٢٩ ٠٠٠ دولار .

١١٨ - يقدر مجموع الاحتياجات من المعدات بمبلغ ٣ ٤٣٦ ٠٠٠ دولار ، مطلوب منه مبلغ ٢ ٨٩٤ ٠٠٠ دولار للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣ .

(ب) المواد واللوازم

دولارات الولايات المتحدة

٤١ ٢٠٠	المخصصات المنقحة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢
١٢٥ ٠٠٠	التقديرات للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣
٦٣ ٥٠٠	التقديرات للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣

المرفق الرابع (تابع)

١١٩ - رُصد اعتماد لمختلف اللوازم والمواد ، أي اللوازم الفوتوغرافية (٢٠ ٠٠٠ دولار) ، ولوازم الطباعة والفنون (٣١ ٠٠٠ دولار) ، وأشرطة التسجيل الصوتي (٩٣ ٠٠٠ دولار) ، وأشرطة الفيديو (٦٤ ٨٠٠ دولار) ، وبرامج تجهيز البيانات الالكترونية (٣ ٠٠٠ دولار) ، و مواد متنوعة للاستهلاك (٢٠ ٠٠٠ دولار) . وتصل قيمة الاحتياجات في فترة الأشهر الستة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ الى ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٩٣ الى ١٢٥ ٠٠٠ دولار ، والاحتياجات في فترة الأشهر الثلاثة من ١ أيار/مايو الى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣ الى ٦٣ ٥٠٠ دولار .

(ج) الخدمات التعاقدية

دولارات الولايات المتحدة

١٤٩ ٠٠٠	الاعتماد المنقح للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ الى ٣١ تشرين الأول/اكتوبر ١٩٩٢
٢ ٣١٥ ٠٠٠	التقديرات للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ الى ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٩٣
٤٧ ٥٠٠	التقديرات للفترة من ١ أيار/مايو الى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣

١٢٠ - رُصد اعتماد للخدمات التعاقدية دعماً لبرامج الإعلام وهي تتألف من فريق خبراء تقني لتزويد مجمع الاستديوهات الجديد بالموظفين من أجل تشغيل وإدارة إذاعة سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا . ولم يطرأ تغيير على الافتراضات الأصلية المتمثلة في توفير ٣٠ شخصاً بمعدل شامل يبلغ ١٠٠ ٠٠٠ دولار للفرد (٣ ٠٠٠ ٠٠٠ دولار) . وتشمل عملية العطاء الخاصة بالاستديوهات الجديدة وجهاز الإرسال التحويلي فرصة تقديم عطاء من أجل توفير الخدمات . وبالإضافة الى ذلك ، يقدر أنه سيلزم مبلغ ٤١١ ٥٠٠ دولار للانتاج الضخم لمواد التدريب والتعليم والإعلام ، وتنظيم الحلقات الدراسية والافرقة ، وعقد اجتماعات لتزويد الصحفيين بالمعلومات . ويبلغ مجموع التكلفة المقدرة ٢ ٤١١ ٥٠٠ دولار منها ٢ ٣١٥ ٠٠٠ دولار ستلزم للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ الى ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٩٣ ومبلغ ٤٧ ٥٠٠ دولار للفترة من ١ أيار/مايو الى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣ .

المرفق الرابع (تابع)

١٣ - برامج التدريب

دولارات الولايات المتحدة

.....	الاعتماد الممنوح للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر
١٩٠ ٠٠٠	١٩٩١ الى ٣١ تشرين الاول/اكتوبر ١٩٩٢
.....	التقديرات للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
٢ ٣٩٨ ٠٠٠	الى ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٩٣
.....	التقديرات للفترة من ١ ايار/مايو الى ٣١ تموز/
-	يوليه ١٩٩٣

١٢١- رُمد اعتماد لاتعاب واجور الخبراء الاستشاريين بما في ذلك السفر والبيدات (٥٨٨ ٠٠٠ دولار) ، والمعدات (٢٧٠ ٠٠٠ دولار) ، والخدمات المتنوعة (٩٤٩ ٠٠٠ دولار) ، ومواد ولوازم التدريب (٥٩١ ٠٠٠ دولار) ، وذلك للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ الى ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٩٣ .

١٤ - برامج إزالة الالفام

(٢) معدات إزالة الالفام

دولارات الولايات المتحدة

.....	الاعتماد الممنوح للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر
٢ ٦٣٧ ٧٠٠	١٩٩١ الى ٣١ تشرين الاول/اكتوبر ١٩٩٢
.....	التقديرات للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
٧٢٢ ٧٠٠	الى ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٩٣
.....	التقديرات للفترة من ١ ايار/مايو الى ٣١ تموز/
-	يوليه ١٩٩٣

١٢٢ - رُمد اعتماد لاقتناء معدات إزالة الالفام مثل الأجهزة الملاحية ، ومعدات متنوعة لعشرة من افرقة التخلص من المتفجرات وكاشفات الالفام .

المرفق الرابع (تابع)

(ب) تكاليف الإمدادات والخدمات والتشغيل

دولارات الولايات المتحدة

1 ٣٤٩ ٨٠٠	الاعتماد المنقح للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ الى ٣ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢
٤ ٥١٠ ٠٠٠	التقديرات للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ الى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣
1 ٣٤٨ ٧٠٠	التقديرات للفترة من ١ أيار/مايو الى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣

١٢٣ - وندرج أدناه الاحتياجات المقدّرة والتي يبلغ مجموعها ٥ ٨٥٨ ٧٠٠ دولار للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ الى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣ .

١٢٤ - احتياجات حملة التوعية من أجل اتقاء الالغام وتشمل تكاليف الإنتاج التلفزيوني والإذاعي والمطبوعات ، لإنتاج الإعلانات التلفزيونية على أجهزة الفيديو والملصقات والكتيبات واللوحات الإعلانية . وستنفذ الحملة على كل من المستوى القومي (٥٩٨ ٢٠٠ دولار) ومستوى القرية (١٢٠ ٠٥٠ دولار) والمستوى الدولي (٥٠ ٠٠٠ دولار) .

١٢٥ - احتياجات جمع وتجهيز وانتاج المعلومات من أجل التوعية بطرق اتقاء الالغام وتشمل رفع كفاءة الحواسيب (٢٥ ٥٥٠ دولار) ، وانتاج خرائط شفافة لمناطق الالغام (٢٤ ٨٠٠ دولار) ، وخدمات متنوعة (٧٥ ٨٨٠ دولار) ، والنظام الشامل لتحديد المواقع (٤٠ ٠٠٠ دولار) ، وفريق التخلص من المتفجرات (٣٧ ٠٠٠ دولار) ، ولوازم ومواد مستهلكة أخرى (٤٠ ٠٠٠ دولار) .

١٢٦ - الاحتياجات المتعلقة بعلامات ووسايل التحذير من حقول الالغام وتشمل المواد والأيدي العاملة (٩٥٢ ٢٩٠ دولار) .

١٢٧ - الاحتياجات المتعلقة بالتدريب وهي : ٦٣ من الافرقة الآلية لإزالة الالغام (٤٤٤ ٨٢٤ دولار) ، وتدريب كلاب الكشف عن الالغام (١٤٢ ٠٠٠ دولار) ، وتدريب المشرفين والمدربين وموظفي إزالة الالغام الكمبيوترية في المناطق المحلية (١٢٢ ٠٤٤ دولار) ، وتدريب فرق التخلص من المتفجرات (١٢ ٧٠٠ دولار) .

المرفق الرابع (تابع)

١٢٨ - تكاليف التشغيل لما يصل الى ٤٠ من أفرقة إزالة الألغام (٢٤ فريقا تحت إشراف سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا ، و ١٦ فريقا تحت إشراف الكمبوديين) وتبلغ ٧٢٤ ١٠ دولارا لكل فريق في الشهر (١٧٦ ٤٠٢ ٢ دولارا) ، وإزالة الآلية (٨٩٢ ١٢١ دولارا) ، ورعاية الكلاب وتغذيتهم (٢٨ ٨٨٠ دولارا) .

١٢٩ - وبالإضافة الى ذلك ، ادرج اعتماد ليدل الطوارئ من أجل تغطية الاحتياجات غير المتوقعة (٢٠٨ ٥٩٨ دولارا) .

١٥ - تقديم المساعدة الى الجماعات

(أ) تقديم المساعدة الى القوات العسكرية المسرحة في مجال إعادة التأهيل/إعادة الإدماج

دولارات الولايات المتحدة

١ ٤٧٧ ٣٠٠	الاعتماد المنقح للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ الى ٣١ تشرين الاول/اكتوبر ١٩٩٢
٥ ٠١٥ ٢٠٠	التقديرات للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ الى ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٩٣
٢ ٥٠٧ ٥٠٠	التقديرات للفترة من ١ أيار/مايو الى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣

١٣٠ - ورُمد اعتماد لتقديم المساعدة لإعادة إدماج القوات العسكرية المسرحة التابعة للأطراف الكمبودية في شكل مشاريع تدريبية .

١٣١ - ويوفر المرفق التاسع عشر تفاصيل تتعلق بمشاريع إعادة التأهيل وإعادة الإدماج .

(ب) تقديم الاغذية الى قوات الاطراف الكمبودية ، بما في ذلك النقل والتوزيع
دولارات الولايات المتحدة

٨٦٦ ٤٠٠	الاعتماد المنقح للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ الى ٣١ تشرين الاول/اكتوبر ١٩٩٢
٥ ٦٩٢ ٠٠٠	التقديرات للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ الى ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٩٣
٢ ٠٥٢ ٠٠٠	التقديرات للفترة من ١ أيار/مايو الى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣

المرفق الرابع (تابع)

١٣٢ - رُمد اعتماد لإمدادات الاغذية التي ستقدم لافراد قوات الجماعات الكمبودية فسي اماكن الإيواء المؤقت وبعد تسريحها على أساس أن تكلفة حصة الإعاشة تبلغ ٠,٢٨ دولارا في اليوم . وتبلغ الاحتياجات للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ الى ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٩٣ ، ٥ ٦٩٣ ٠٠٠ دولار لفترة الثلاثة أشهر التي تبدأ من ١ أيار/مايو السى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣ ، ٢ ٠٥٢ ٠٠٠ دولار .

١٦ - الشحن الجوي والسطحي

(٤) نقل المعدات المملوكة للوحدات العسكرية

دولارات الولايات المتحدة

١٦ ٣٣٠ ٠٠٠	الاعتماد المنقح للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ الى ٣١ تشرين الاول/اكتوبر ١٩٩٢
٥ ٨٤٠ ٠٠٠	التقديرات للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ الى ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٩٣
١٣ ٤١٥ ٠٠٠	التقديرات للفترة من ١ أيار/مايو الى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣

١٣٣ - رُمد اعتماد لتغطية تكاليف نقل المعدات المملوكة للوحدات العسكرية ، بما في ذلك النقل الجوي لمعدات المستشفيات والمعدات الطبية والادوية .

(ب) النقل الجوي العسكري

دولارات الولايات المتحدة

٤ ٦٦٤ ٠٠٠	الاعتماد المنقح للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ الى ٣١ تشرين الاول/اكتوبر ١٩٩٢
١ ٦٦٠ ٠٠٠	التقديرات للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ الى ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٩٣
٣ ٨٣٥ ٠٠٠	التقديرات للفترة من ١ أيار/مايو الى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣

١٣٤ - رُمد اعتماد للنقل الجوي للمعدات والإمدادات العسكرية .

المرفق الرابع (تابع)

(ج) الشن التجاري والنقل بالعربيات

دولارات الولايات المتحدة

٥٩٤ ٨٠٠	 ١٩٩٢	الاعتماد المنقح للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر
١٩٩١ الى ٣١ تشرين الاول/اكتوبر ١٩٩٢	التقديرات للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
٩١٠ ٤٠٠	 ١٩٩٣	الى ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٩٣
١٩٩٢ الى ٣١ تموز/	التقديرات للفترة من ١ ايار/مايو الى ٣١ تموز/
٢٢٦ ٥٠٠	 ١٩٩٣	يوليه ١٩٩٣

١٣٥ - رُصد هذا الاعتماد لتغطية تكلفة الشحن الجوي والبحري ، مضافا اليها تكاليف التخليص والمناولة غير المدرجة في موضع آخر من هذا العرض .

١٧ - حساب الدعم لعمليات حفظ السلم

دولارات الولايات المتحدة

٤ ٣٤٨ ٩٠٠	 ١٩٩٢	الاعتماد المنقح للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر
١٩٩١ الى ٣١ تشرين الاول/اكتوبر ١٩٩٢	التقديرات للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
٨ ٠٥٥ ٨٠٠	 ١٩٩٣	الى ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٩٣
١٩٩٢ الى ٣١ تموز/	التقديرات للفترة من ١ ايار/مايو الى ٣١ تموز/
٤ ٣٧٣ ٢٠٠	 ١٩٩٣	يوليه ١٩٩٣

١٣٦ - رُصدت الاعتمادات وفقا للمنهجية المقترحة لتمويل الوظائف التي اذن بها من حساب الدعم لعمليات حفظ السلم ، على أساس ٨,٥ في المائة من مجموع صافي تكلفة المرتبات والتكاليف العامة للموظفين وصغر الموظفين المدنيين .

١٨ - نظام المعلومات الإدارية المتكامل

دولارات الولايات المتحدة

-	 ١٩٩٢	الاعتماد المنقح للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر
١٩٩١ الى ٣١ تشرين الاول/اكتوبر ١٩٩٢	التقديرات للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
٣٠٠ ٠٠٠	 ١٩٩٣	الى ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٩٣
١٩٩٢ الى ٣١ تموز/	التقديرات للفترة من ١ ايار/مايو الى ٣١ تموز/
١٠٠ ٠٠٠	 ١٩٩٣	يوليه ١٩٩٣

المرفق الرابع (تابع)

١٣٧ - رُصد اعتماد لحمة متناسبة في تمويل نظام المعلومات الادارية المتكامل .

١٩ - الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين

دولارات الولايات المتحدة

٥ ٠٠٠ ١٠٠	الاعتماد المنقح للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ الى ٣١ تشرين الاول/اكتوبر ١٩٩٢
١٣ ١٥٢ ٧٠٠	التقديرات للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ الى ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٩٣
٦ ٠١٧ ٧٠٠	التقديرات للفترة من ١ ايار/مايو الى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣

١٣٨ - تكاليف الموظفين مبينة على أساس صافي تحت بند باب الميزانية ٢ (ب) . ويمثل المبلغ المقدّر تحت هذا البند الفرق بين إجمالي الاجور وصافي الاجور ، أي قيمة الاقتطاعات الإلزامية من المرتبات التي يخضع لها موظفو الامم المتحدة بموجب النظام الاساسي للموظفين .

٣٠ - الإيرادات الآتية من الاقتطاعات الإلزامية

من مرتبات الموظفين

دولارات الولايات المتحدة

(٥ ٠٠٠ ١٠٠)	الاعتماد المنقح للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ الى ٣١ تشرين الاول/اكتوبر ١٩٩٢
(١٣ ١٥٢ ٧٠٠)	التقديرات للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ الى ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٩٣
(٦ ٠١٧ ٧٠٠)	التقديرات للفترة من ١ ايار/مايو الى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣

١٣٩ - هذا المبلغ متأت من البند ١٩ اعلاه .

المرفق الخامس

بعثة الأمم المتحدة المتقدمة في كمبوديا
وسلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا

مقارنة تقديرات التكاليف الأولية والمنقحة للفترة
١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تموز/ يوليه ١٩٩٣

بيان موجز

(٢٠٠٠ دولارات الولايات المتحدة)

تقديرات التكاليف المنقحة	تقديرات التكاليف الأولية
<u>الزيادة/النقصان</u>
١ - تكاليف الأفراد العسكريين
(أ) المراقبون العسكريون
٢٥ ٢٠١,١	٦١ ٥٤٣,١	٣٦ ٢٤٢,٠	بدل الإقامة
١ ٦٣٦,١	٤ ٨٠٢,٥	٣ ١٧٦,٤	تكاليف السفر
١٤٣,٨	٣٥١,٢	١٠٧,٤	بدل الملابس والمعدات
٣٦ ٩٧١,٠	٦٦ ٥٩٦,٨	٣٩ ٦٣٥,٨	المجموع الفرعي
(ب) الوحدة العسكرية
تسييد تكاليف القوات
٣٦ ٨٩٨,٢	٣١٠ ٦٦٣,٠	١٨٢ ٧٦٣,٨	بالمعدلات القياسية
(١٠٧,٢)	٣ ٥٩٤,٨	٣ ٧٠٢,٠	الرعاية
(٤٣ ٣٤١,٠)	٨٢ ٧٩٩,٠	١٣٦ ١٤٠,٠	حصص الإعاشة
١ ٢٠٨,٧	٧ ٧٠٤,٥	٦ ٤٩٥,٨	البدل اليومي
٢٣ ١٣٧,٩	٤٥ ٨٣٧,٩	٢٣ ٧٠٠,٠	تكاليف السفر
٦ ٧٨٦,٦	٣٥٠ ٥٨٨,٢	٣٤٣ ٨٠١,٦	المجموع الفرعي
(ج) التكاليف الأخرى المتمثلة بالوحدات
٠,٠	١٥ ٠٠٠,٠	١٥ ٠٠٠,٠	تعويضات الوفاة والعجز
٠,٠	٤٥ ٢٢٠,٠	٤٥ ٢٢٠,٠	المعدات المملوكة للوحدات
٠,٠	٦٠ ٢٢٠,٠	٦٠ ٢٢٠,٠	المجموع الفرعي

(يتبع)

.../...

(٩٢)٥٢٦٥٠

المرفق الخامس (تابع)

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

تقديرات التكاليف الاولية	تقديرات التكاليف المنقحة	الزيادة/النقصان
٢ - تكاليف الموظفين المدنيين
(أ) الشرطة المدنية
١٤٩ ٩٨٠,٠	١٧٦ ٢٤٢,٢	٢٦ ٢٦٢,٢
٢٢ ٢٢٠,٠	١٢ ٩٠٤,٧	(٨ ٤١٥,٢)
٧٢٠,٠	٩١١,٤	١٩١,٤
١٧٢ ٠٢٠,٠	١٩١ ١٥٩,٤	١٨ ١٢٩,٤
(ب) الموظفون الدوليون والمحليون
٥٢ ٩٧٦,٦	٥٦ ٥٢١,٢	٢ ٥٤٤,٧
٢٢ ٤٦٧,١	٢٨ ٧٠٠,٧	(٣ ٧٦٦,٤)
٢٤ ٥٠٠,٩	٣٠ ٢٢٠,٢	(٤ ٢٧٠,٧)
٤٦ ٩٩٨,١	٥٨ ٨٨٨,٥	١١ ٨٩٠,٤
١٣ ٢٩٠,٢	١٤ ٢٦٤,٥	٨٧٤,٢
٤١٣,٠	١ ١٤٦,٤	٧٢٢,٤
١٨٠ ٧٤٦,٠	١٨٩ ٧٥١,٦	٩ ٠٠٥,٦
١٨ ٧٠٢,٠	١٧ ٩٥١,٤	(٧٥٠,٦)
(ج) متطوعو الأمم المتحدة
٣ - أماكن العمل/الإقامة
٤ ٠٠٤,١	١١ ٩٩٤,٦	٧ ٩٩٠,٥
٥ ٠٤٦,٢	٤ ٨٨٦,١	(١٦٠,٢)
٢ ٢٦٢,٩	١ ٨١٢,٠	(٤٥٠,٩)
٢٢٦ ٢٢٩,٩	١٢٢ ٥٩٩,٤	(١٠٣ ٧٢٠,٥)
٢٢٧ ٦٤٤,٢	١٤١ ٢٩٢,١	(٩٦ ٢٥١,١)
(أ) استئجار أماكن العمل
(ب) صيانة وتعديل أماكن العمل
(ج) المرافق
(د) الوحدات الجاهزة
المجموع الفرعي
٤ - إصلاحات الهياكل الأساسية
٢٠ ٨٠٠,٠	٢٨ ٥٦١,٢	٧ ٧٦١,٢

(يتبع)

.../...

(٩٢)٥٢٦٥٠

المرفق الخامس (تابع)

(بالآلاف دولارات الولايات المتحدة)

تقديرات التكاليف المنقحة	تقديرات التكاليف الأولية	تقديرات التكاليف المنقحة	الزيادة/النقصان
٥ - عمليات النقل
٩٢ ٥٠٦,٥	٨٣ ٢٢٠,٩	(٩ ١٧٥,٦)	(١) شراء المركبات
٢ ١٠٠,٠	٧٤٨,٧	(١ ٢٥١,٣)	(ب) استئجار المركبات
٩٠,٠	٧٣٠,٦	٦٤٠,٦	(ج) معدات الورش
١٨ ٨١٢,٠	١٧ ٨٥٤,٢	(٩٥٨,٨)	(د) قطع الغيار والإصلاحات والميانة
٢٦ ٢٥٢,٧	١٤ ١٦٩,٨	(١٢ ١٨٢,٩)	(هـ) البنزين والزيوت ومواد التشحيم
٢ ٨٥٧,٩	١ ٧٣١,٩	(١ ١٢٦,٠)	(و) التأمين على المركبات
١٤٢ ٧٢٠,١	١١٨ ٥٥٦,١	(٢٤ ١٦٤,٠)	المجموع الفرعي
٦ - العمليات الجوية
(أ) الطائرات العمودية
٨١ ٧٦٠,٠	٦٤ ١٦٠,٩	(١٧ ٥٩٩,١)	تكاليف استئجار الطائرات/ الرحلات
٧ ٢٣١,٢	١١ ٢٤٩,٨	٣ ٩٢٨,٦	وقود ومواد تشحيم للطائرات
٨٩ ٠٨١,٢	٧٥ ٤١٠,٧	(١٣ ٦٧٠,٥)	المجموع الفرعي
(ب) الطائرات الشبّطة الجناحين
٢١ ٧٢٥,٠	١٧ ٦٣٢,١	(٤ ٠٩٢,٩)	تكاليف استئجار الطائرات/ الرحلات
٩ ١٦٦,٠	٥ ٤٩٢,٦	(٣ ٦٧٣,٤)	وقود ومواد تشحيم للطائرات
٣٠ ٨٩١,٠	٢٣ ١٢٤,٧	(٧ ٧٦٦,٣)	المجموع الفرعي
٧ ٠٦٧,٠	٣ ٦٤٠,٠	(٣ ٤٢٧,٠)	(ج) <u>بدل الإقامة لافراد الاطقم الجوية</u>

(يتبع)

.../...

٥٢٦٥٠ (٩٢)

المرفق الخامس (تابع)

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

تقديرات التكاليف الاولية	تقديرات التكاليف المنقحة	الزيادة/النقصان
(د) تكاليف العمليات الجوية
الاخرى
٢٠ ٠٠٠,٠	١٣ ٠٢٦,٩	(٦ ٩٧٣,١)
٤٥٠,٠	٢ ٢٤٤,٥	١ ٧٩٤,٥
١٥,٠	٨٥,٠	٧٠,٠
٢٤,٥	٢٥٠,٠	٢١٥,٥
٢٠ ٤٩٩,٥	١٥ ٦٠٦,٤	(٤ ٨٩٣,١)
٧ - العمليات البحرية
٢ ٧٣٥,٠	١ ٣٦٨,٠	(١ ٣٦٧,٠)
١١ ٠٨٣,٥	٩ ٤٦٣,٧	(١ ٦١٩,٨)
١١ ٩٣٥,٠	١١ ٥٠٧,٠	(٤٢٨,٠)
١ ٣٣٠,٠	٤ ٤٩٦,٠	٣ ١٧٦,٠
٢٧ ٠٧٣,٥	٢٦ ٨٣٤,٧	(٢٣٨,٨)
٨ - الاتصالات
(١) الاتصالات التكميلية
٢٦ ٨٣٠,١	١٩ ٢٧٩,٤	(٧ ٤٥٠,٧)
٢ ٦٩٣,٤	٣ ٠١٣,٦	٣٢١,٢
٢ ٨٥٩,٨	٢ ٥٨١,١	(٣٧٨,٧)
٥ ٥٩٨,٨	٨ ٣٠٥,٦	٢ ٧٠٦,٨
٢٧ ٩٨١,١	٢٣ ٢٧٩,٧	(٤ ٧٠١,٤)

(يتبع)

.. / ..

(٩٢)٥٢٦٥٠

المرفق الخامس (تابع)

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

<u>الزيادة/النقصان</u>	<u>تقديرات التكاليف المنقحة</u>	<u>تقديرات التكاليف الأولية</u>
(ب) <u>العقد الرئيسي المتعلق بالدوائر الهاتفية</u>
المعدات
(٥ ٥٢٩,٠)	١٥ ٤٤٧,٠	٢٠ ٩٧٦,٠	قطع الغيار واللوازم
(١ ٤٠٧,٠)	١ ٧٣٩,٠	٣ ١٤٦,٠	تكاليف النقل والشحن
٦٧,٠	٢ ٢١٣,٠	٣ ١٤٦,٠	التكاليف التعاقدية لتشغيل
<u>٦ ١٥٦,٠</u>	<u>١٠ ٨٨٨,٠</u>	<u>٤ ٧٣٢,٠</u>	شبكة الدوائر الهاتفية
(٧١٢,٠)	٣١ ٢٨٧,٠	٣٢ ٠٠٠,٠	المجموع الفرعي
٩ - <u>المعدات الأخرى</u>
(أ) أشاك المكاتب
٢ ٦٦٢,٧	٥ ٩٢٩,٠	٣ ٢٦٥,٢	(ب) معدات المكاتب
(١ ١٣٩,٢)	٦ ٧٣٨,٢	٧ ٨٧٧,٦	(ج) معدات المراقبة
٦٤٢,٥	١ ٥٠٢,٥	٨٦٠,٠	(د) معدات تجهيز البيانات
(٩١٠,٧)	٩ ١٤٩,٢	١٠ ٠٦٠,٠	(هـ) صهاريج البنزين ومعدات
القياس
(٢ ٢٨٥,٦)	١ ٢١٤,٤	٣ ٧٠٠,٠	(و) المعدات الطبية
٠,٠	٤١٥,٠	٤١٥,٠	(ز) المولدات
٥٣٢,٠	١٢ ١٩١,٧	١١ ٦٥٩,٧	(ح) معدات متنوعة
٢ ٠٠٤,٥	٥ ٤٥٣,٦	٢ ٤٤٩,١	(ط) قطع الغيار وإصلاح المعدات
<u>(٤٦,٩)</u>	<u>٢ ٣٩٠,١</u>	<u>٢ ٤٣٧,٠</u>	المجموع الفرعي
٢ ٢٦٠,٢	٤٦ ٠٨٢,٩	٤٢ ٧٣٢,٧

(يتبع)

المرفق الخامس (تابع)

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

<u>الزيادة/النقصان</u>	<u>تقديرات التكاليف المنقحة</u>	<u>تقديرات التكاليف الأولية</u>
<u>١٠ - اللوازم والخدمات</u>
<u>خدمات متنوعة</u> (أ)
٠,٠	١٢٠,٠	١٢٠,٠	خدمات مراجعة الحسابات
١ ٥٢٩,٨	٨ ٢٩٨,٤	٦ ٨٥٨,٦	الخدمات التعاقدية
(٢٠,١)	٢ ٢٢٧,٩	٢ ٢٦٨,٠	خدمات الامن
العلاج الطبي والخدمات الطبية
٦٠,٧	١ ٠٧٠,٧	١ ٠١٠,٠	خدمات الصيانة
(٤٢,٥)	٨١٤,٥	٨٥٨,٠	المطالبات والتسويات
٠,٠	٢ ٤٠٠,٠	٢ ٤٠٠,٠	خدمات أخرى متنوعة
(٩,٦)	٧٩٠,٤	٨٠٠,٠	الضيافة الرسمية
<u>٢٠,٠</u>	<u>٢٠,٠</u>	<u>٠,٠</u>	المجموع الفرعي
١ ٥٤٧,٢	١٥ ٩٦١,٩	١٤ ٤١٤,٦
<u>لوازم متنوعة</u> (ب)
(٣١,٥)	٤ ٤١٨,٥	٤ ٤٥٠,٠	القرطاسية ولوازم المكاتب
٤ ٣٦٩,١	٨ ٢٤٩,١	٣ ٨٨٠,٠	اللوازم الطبية
مواد النظافة والمرافق الصحية
(٤٧,٩)	٤٠٢,١	٤٥٠,٠	الاشتراكات
(٥٠٠,٢)	٩٩,٨	٦٠٠,٠	أغطية للمركبات واقية من القذائف
(٥ ٥٢٨,٠)	٨٦٢,٠	٦ ٤٠٠,٠	بنود الزي الرسمي والاعلام والشارات
(٢٧٢,٥)	١ ٥٢٢,٥	١ ٧٩٦,٠	مخزن مهمات الدفاع الميدانية
(١٥,١)	١ ١٥٤,٠	١ ١٦٩,١

(يبتبع)

.. / ..

(٩٢)٤٢٦٥٠

المرفق الخامس (تابع)

(بالآلاف دولارات الولايات المتحدة)

الزيادة/النقصان	تقديرات التكاليف المنقحة	تقديرات التكاليف الأولية
(ب) <u>لوازم متنوعة</u> (تابع)
(١٩٧,٤)	٤٥٣,٦	٦٥٠,٠	خراطم تشغيلية
مستودعات التسموين
(٨٤,٨)	١ ٧٨٥,٣	١ ٨٧٠,٠	والمستودعات العامة
٦٨٦,٩	١ ٣٣٧,٩	٦٤١,٠	لوازم متنوعة
(١ ٦٣١,٤)	٢٠ ٢٧٤,٧	٢١ ٩٠٦,١	المجموع الفرعي
١١ - <u>اللوازم والخدمات المتملة بالانتخابات</u>
(أ) مجموعات مواد موحدة لافريقة
٣ ٢٠٨,٧	٦ ٤٦٣,٧	٣ ٢٥٥,٠	التسجيل
(٣ ٧٤٩,٠)	٨ ٨٩١,٠	١٢ ٦٤٠,٠	(ب) مواد انتخابية متنوعة
(ج) خدمات تعاقدية متملة
١٣٣,٠	٥ ٢٣٣,٠	٥ ١٠٠,٠	بالانتخابات
(٤٠٧,٣)	٢٠ ٥٨٧,٧	٢٠ ٩٩٥,٠	المجموع الفرعي
١٢ - <u>برامج الإعلام</u>
١٦٦,٠	٣ ٤٣٦,٠	٣ ٢٦٠,٠	(أ) المعدات
(١٤٨,٣)	٣٣٩,٨	٣٧٨,٠	(ب) المواد واللوازم
(١١٠,٥)	٣ ٤١١,٥	٣ ٥٣٣,٠	(ج) الخدمات التعاقدية
(٩٣,٧)	٧ ٠٦٧,٣	٧ ١٦٠,٠	المجموع الفرعي
(٣٦١,٧)	٢ ٥٨٨,٠	٢ ٩٤٩,٧	١٣ - <u>برامج التدريب</u>
١٤ - <u>برامج إزالة الالغام</u>
١ ١٤٣,٩	٣ ٣٦٠,٤	٢ ٢١٦,٥	(أ) معدات إزالة الالغام
(ب) اللوازم والخدمات وتكاليف
(٥ ٢٤٨,٥)	٧ ٢٠٨,٥	١٢ ٥٥٧,٠	التشغيل
(٤ ٢٠٤,٦)	١٠ ٥٦٨,٩	١٤ ٧٧٣,٥	المجموع الفرعي

(يتبع)

المرفق الخامس (تابع)

(بالآلاف دولارات الولايات المتحدة)

تقديرات التكاليف الاولية	تقديرات التكاليف المنقحة	تقديرات التكاليف الاولية	الزيادة/النقصان
<u>١٥ - تقديم المساعدة الى الجماعات</u>
(أ) تقديم المساعدة لتأهيل/ إعادة إدماج القوات العسكرية المسرّحة
١٤ ٠٠٠,٠	٩ ٠٠٠,٠	(٥ ٠٠٠,٠)
(ب) توفير الاغذية لقوات الاطراف الكمبودية ، بما في ذلك النقل والتوزيع المجموع الفرعي
٢٧ ٢٤٤,٠	٨ ٦١٠,٤	(١٨ ٧٢٢,٦)
٤١ ٢٤٤,٠	١٧ ٦١٠,٤	(٢٣ ٧٢٢,٦)
<u>١٦ - الشحن الجوي والسطحي</u>
(أ) نقل المعدات المملوكة للوحدات
٢٣ ٨٧٢,٠	٢٥ ٥٧٥,٠	١١ ٧٠٣,٠
(ب) النقل الجوي العسكري
٢٧ ٨٠٠,٠	١٠ ١٥٩,٠	(٢٧ ٦٤١,٠)
(ج) الشحن والنقل التجاريان المجموع الفرعي
٣ ٢٣٧,٦	١ ٧٣١,٧	(١ ٦٠٥,٩)
٦٥ ٠٠٩,٦	٤٧ ٤٦٥,٧	(١٧ ٥٤٣,٩)
١٥ ٢٦٣,٤	١٦ ٧٧٨,٠	١ ٤١٤,٦
<u>١٧ - حساب الدعم لعمليات صيانة السلم</u>
٠,٠	٤٠٠,٠	٤٠٠,٠
<u>١٨ - نظام المعلومات الادارية المتكامل</u>
<u>١٩ - الاقتطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين</u>
٢٣ ٠٨٤,١	٢٤ ١٧٠,٥	٢ ٠٨٦,٤
١ ٧٢١ ٥٩٦,٧	١ ٦٠٣ ٠١٨,٠	(١١٨ ٥٧٨,٧)
<u>٢٠ - الإيرادات الآتية من الاقتطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين</u>
(٢٣ ٠٨٤,١)	(٢٤ ١٧٠,٥)	(٢ ٠٨٦,٤)
١ ٦٩٩ ٥١٢,٦	١ ٥٧٨ ٨٤٧,٥	(١٢٠ ٦٦٥,١)

المرفق السادس

بعثة الأمم المتحدة المتقدمة في كمبوديا
وصلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا

التقديرات المنقحة للتكاليف للفترة ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١
الى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٢ : معلومات تكميلية

الزيادة/النقصان
(دولارات الولايات
المتحدة)

٣٥ ٣٠١ ١٠٠

١ - تكاليف الافراد العسكريين

(١) المراقبون العسكريون

١١' بدل الإقامة لافراد البعثة

حسب التقدير المنقح على اساس التواريخ الفعلية لوصول
ومغادرة المراقبين العسكريين ، وهي تواريخ تختلف عن عدد "شخص
- يوم" المحسوب في التقدير الاصلي الذي استند الى التواريخ
المتوقعة لبدء وإنهاء العملية بمعدل قدره ١٤٥ دولارا لليوم
الواحد . وبالإضافة الى هذا فإن الزيادة في بدل الإقامة لافراد
البعثة إنما تعزى الى اضافة ٢٠٩ من المراقبين البحريين و ٩
من افراد إزالة الالغام و ٣٩ من افراد التخطيط الهندي ووحدة
الاتصال و ٥ من الموظفين العسكريين الى فريق المراقبين
العسكريين و افراد إزالة الالغام الذين كان عددهم الاصلي ٦٥٨
فردا .

١ ٦٣٦ ١٠٠

١٣' تكاليف السفر

زيد هذا التقدير لتغطية الزيادة في عدد افراد فريق
المراقبين العسكريين و افراد إزالة الالغام من ٦٥٨ فردا الى
٩١٨ فردا .

المرفق السادس (تابع)

الزيادة/النقصان
(دولارات الولايات
المتحدة)

١٤٣ ٨٠٠

١٣١ بدل الملابس والمعدات

زيد هذا التقدير لتغطية مدفوعات بدل الملابس والمعدات
كي تشمل ٩١٨ فردا وليس فقط الافراد الذين شملهم التقدير الاصلي
وكان عددهم ٦٥٨ فردا .

٢٦ ٨٩٨ ٢٠٠

١٣١ (ب) الوحدة العسكرية
تسديد تكاليف القوات بالمعدلات القياسية

نقحت التقديرات على اساس توصية الامين العام بإنهاء عمل
كتائب المشاة الست التي يبلغ عدد أفرادها ١٣٠ ٥ فردا في ايار/
مايو ١٩٩٣ بدلا من تشرين الاول/اكتوبر ١٩٩٢ كما كان مخططا اصلا .

(١٠٧ ٢٠٠)

١٣١ الرعاية

نقصان قدره ١٠٧ ٢٠٠ دولار .

(٤٣ ٢٤١ ٠٠٠)

١٣١ حصص الإعاشة

نقح هذا التقدير كي يعكس الانخفاض في تكلفة حصة الإعاشة
للشخص في اليوم الواحد الى ١٥ دولارا مقارنة بالتقدير الاصلي
وهو ٢٣,٨٠ من الدولارات .

١ ٢٠٨ ٧٠٠

١٤١ البديل اليومي

الزيادة في هذا التقدير ترجع اساسا الى ان افراد
كتائب المشاة الست البالغ عددهم ١٣٠ ٥ فردا الذين كان من
المقرر إنهاء أعمالهم في تشرين الاول/اكتوبر ١٩٩٢ قد استمروا
في العمل مع سلطة الامم المتحدة الانتقالية في كمبوديا .

المرفق السادس (تابع)

الزيادة/النقصان
(دولارات الولايات
المتحدة)

٢٢ ١٢٧ ٩٠٠

١٥' تكاليف السفر

للسبب الموضح تحت '١٤' أعلاه ، زادت أيضا تكاليف السفر
وتعين زيادة التقدير الأصلي لهذا البند .

(ج) التكاليف الأخرى المتمثلة بالوحدات

ليس مطلوباً إجراء تغيير في هذا البند .

- ٢ تكاليف الموظفين المدنيين

(١) الشرطة المدنية

٢٦ ٢٦٣ ٣٠٠

١١' بدل الإقامة لأفراد البعثة

إن التوقع الذي كان يستند إليه التقدير الأصلي بشأن ٩٥
في المائة من ضباط الشرطة المدنية البالغ عددهم ٦٠٠ ٣ فرد
سيقيمون في أماكن توفرها الأمم المتحدة لم يتحقق . وبالتالي
دفع لجميع أفراد عنصر الشرطة المدنية بدل إقامة بالمعدل
الكامل . ومن المتوقع الآن أن يتم في تشرين الثاني/نوفمبر أو
كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ توفير وحدات جاهزة لإقامة بعض ضباط
الشرطة .

(ب) تكاليف الأفراد المدنيين

(٨ ٤١٥ ٣٠٠)

١٢' السفر

جرى تخفيض تكاليف السفر لأن ضباط الشرطة المدنية لم
يتناوبوا العمل كما كان مقرراً .

المرفق السادس (تابع)

الزيادة/النقصان
(دولارات الولايات
المتحدة)

١٩١ ٤٠٠

١٣١ بدل الملبي

٩ ٠٠٥ ٦٠٠

(ب) الموظفون الدوليون والمحليون

أدرجت اسقاطات مرتبات الموظفين الدوليين والموظفين المعيّنين محليا والتكاليف العامة للموظفين ضمن تقديرات التكاليف الاصلية على أساس التواريخ المتوقعة لانضمامهم الى سلطة الامم المتحدة الانتقالية في كمبوديا التي تختلف عن التواريخ الفعلية لانضمامهم اليها . وبالتالي ، تعكس التقديرات المنقحة تخفيضات عن الأرقام الاصلية . بيد أنه يُطلب توظيف ٢٠٧ موظفين دوليين اضافيين اعتبارا من كانون الثاني/يناير ١٩٩٣ حتى نهاية البعثة مع خفض عدد الموظفين المحليين بمقدار ٢٠٠٠ . ولذلك يُزاد المرتب بمبلغ ٧٠٠ ٥٤٤ ٣ دولار بالنسبة للموظفين الدوليين ويخفض بمبلغ ٧٦٦ ٤٠٠ دولار بالنسبة للموظفين المعيّنين محليا ، كما يخفض المبلغ المقدر للتكاليف العامة للموظفين بمقدار ٧٠٠ ٢٧٠ ٤ دولار . وتعيّن اجراء تنقيحات بالزيادة لتغطية الزيادة في بدل الإقامة لأفراد البعثة (٤٠٠ ٨٩٠ ١ دولار) ، والسفر (٢٠٠ ٨٧٤ دولار) ، والعمل الاضافي (٤٠٠ ٧٣٣ دولار) . وترجع الزيادة في مدفوعات بدل الإقامة لأفراد البعثة ، بصورة رئيسية ، الى أنه ، خلافا للتقدير الاصيل ، كان يُصرف لجميع الموظفين الدوليين المعدل الكامل لبدل الإقامة لأفراد البعثة وقدره ١٤٥ دولارا للشخص في اليوم ، وذلك بسبب عدم اتاحة أماكن الإقامة السابقة التجهيز التابعة للأمم المتحدة المتضمنة في الميزانية الاولى ، ل ٧٦ في المائة من الموظفين . أما الزيادات في تقديري السفر والعمل الاضافي فترجع الى احتياجات التشغيل المتعلقة بسلطة الامم المتحدة الانتقالية في كمبوديا والتي لم تكن محتسبة بصورة كاملة في اسقاطات الميزانية الاصلية .

المرفق السادس (تابع)

الزيادة/النقصان
(دولارات الولايات
المتحدة)
(٧٥٠ ٦٠٠)

(ج) متطوعو الأمم المتحدة

يرجع الانخفاض في هذا التقدير الى أن برنامج متطوعي الأمم المتحدة قد نَجَّح بالتخفيض تقديره الأصلي لاحتياجه الى متطوع واحد في الأمم المتحدة وذلك استنادا الى التجربة الفعلية . وخفض الاجر الاساسي الى مبلغ ٢٩ ٥٢٤ دولارا للشخص في السنة ، مما نتج عنه وفورات قدرها ٦ ٤٧٦ دولارا للشخص ، والنسبة ذات الصلة البالغة ٦,٥ في المائة لتكاليف دعم البرنامج . غير أنه يُطلب رصد اعتماد لتعيين ٦٧ متطوعا اضافيا من متطوعي الأمم المتحدة للمساعدة في تسجيل عملية الانتخابات .

٣ - أماكن العمل/أماكن الإقامة

٧ ٩٩٠ ٥٠٠

(أ) إيجار أماكن العمل

كان التقدير الأصلي للتكلفة البالغ ٢٥٠ ٠٠٠ دولار تقديرا ناقصا الى حد بعيد وذلك بسبب التضخم في معدلات الإيجار وتقدير الاحتياجات من حيز المباني بأقل مما يجب والتأخير في تسليم الوحدات الجاهزة .

(١٦٠ ٢٠٠)

(ب) صيانة أماكن العمل وتعديلها

من المتوقع تخفيض عدد أماكن العمل المستأجرة نتيجة لإتمام المرافق الجاهزة .

(٤٥٠ ٩٠٠)

(ج) المرفق

تقل الاحتياجات من المرافق عن المقدر أصلا نظرا لأن إمدادات الطاقة الكهربائية في منطقة البعثة ليست مناسبة لتشغيل الحواسيب وغيرها من المعدات المكتبية ، ولأن الطاقة الكهربائية غير متوفرة إلا في فنوم بنه . إلا أن النقصان في هذا البند من اعتمادات الميزانية يقابله احتياج أكبر الى المولدات ومعدات الإمداد بالمياه .

المرفق السادس (تابع)

الزيادة/النقصان
(دولارات الولايات
المتحدة)

(١٠٣ ٧٣٠ ٥٠٠)

(د) الوحدات الجاهزة

كانت هناك حاجة عاجلة منذ بدء عملية سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا الى توفير حيز مستأجر للمكاتب والمخازن والورش . أما بالنسبة لمكاتب المقاطعات فلم يتم شراء وحدات جاهزة نظرا لانها كانت ستصل متأخرة جدا في منطقة البعثة بحيث لا يمكن استخدامها . وأقيمت مكاتب جاهزة في فنوم بنه ، أما بالنسبة لمكاتب الشرطة المدنية بالمقاطعات ، والمقار الانتخابية ومكتب وحدة إزالة الألغام ، والتدريب فكان الحسل الأقل تكلفة هو استئجار مرافق للأجل القصير لتلبية تلك الاحتياجات . وبالرغم من توفير مخازن جاهزة ، وجميعها يجري استخدامه ، فما زالت هناك حاجة لحيز مستأجر للمخازن من أجل تخزين مجموعات التسجيل ومعدات الاتصالات الخاصة بالانتخابات ، واللوازم الطبية .

٧ ٧٦١ ٣٠٠

٤ - إصلاحات المرافق الأساسية

استنادا الى النفقات الفعلية للفترة من ١٥ آذار/مارس الى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣ (لإصلاحات مهابط الطائرات والجسور والطرق) والاحتياجات المتوقعة لغاية ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣ (لإصلاحات الطرق ومهابط الطائرات والجسور والسكك الحديدية والموانئ) يلزم إجراء تنقيح بالزيادة للتقدير الأصلي لهذا البند من اعتمادات الميزانية .

المرفق السادس (تابع)

الزيادة/النقصان
(دولارات الولايات
المتحدة)

(٩ ١٧٥ ٦٠٠)

٥ - عمليات النقل

(١) شراء المركبات

يشمل التقدير المنقح الوارد تحت هذا البند جميع معدات المركبات في الملاك المقترح للمركبات ، كما يشمل ، بالإضافة الى ذلك ، احتياجات غير محتسبة مثل المرفاعات الشوكية والمركبات ذات الأوناش والمركبات اللازمة لوحدة عسكرية واحدة تم وزعها بدون معدات مركبات .

(١ ٣٥١ ٣٠٠)

(ب) إيجار المركبات

يشمل التقدير المنقح النفقات الفعلية للفترة من ١٥ آذار/مارس الى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٢ (١٧٤ ٠٠٠ دولار) والاحتياجات المقدرة للفترة من ١ آب/أغسطس الى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢ (٧٥ ٠٠٠ دولار) وللفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ الى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣ (٥٠٠ ٠٠٠ دولار) . وتشمل المركبات المستأجرة الحافلات والشاحنات والمرفاعات الشوكية وما الى ذلك ، التي لم تكن متوفرة حتى ذلك الحين من مصادر سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا . وتشمل المركبات المستأجرة للفترة الاخيرة ، بالإضافة الى ذلك ، المركبات التي ستلزم لمكاتب السلطة في بانكوك وسنغافورة وماليزيا . وسيلزم خلال فترة الانتخابات استئجار ١٠٠ مركبة لفترة شهر واحد .

المرفق السادس (تابع)

الزيادة/النقصان
(دولارات الولايات
المتحدة)

٦٤٠ ٦٠٠

(ج) معدات الورش

يشمل التقدير المنقح مرافق الصيانة في فنوم بنه وسبع أماكن أخرى هي : باتامبانغ ، وسيم ريب ، وكاراتي ، وستونغ ترينغ ، وكومبونغ تشام ، وكومبونغ شوم ، وسيهانوك فيل . ومن الضروري إقامة مرافق مرائب في المقاطعات نظرا لعدم قدرة المصانع التي تورد المركبات لسلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا على إقامة ورش خاصة بها في هذه المحافظات .

(٩٥٨ ٨٠٠)

(د) قطع الغيار والإصلاحات والصيانة

يعكس التقدير المخفض تحت هذا البند بعض الوفورات التي يمكن تحقيقها نتيجة لوجوب أن تصبح سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا ، كما جاء في (ج) ، مكتفية ذاتيا فيما يتعلق بإصلاحات وصيانة أسطولها في المقاطعات لعدم توفر ورش تديرها مصانع تلك المركبات .

(١٣ ١٨٢ ٩٠٠)

(هـ) البنزين والزيوت ومواد التشحيم

استنادا الى نفقات سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا حتى الآن تسير المركبات المملوكة للأمم المتحدة مسافة ٤٦ ميلا في المتوسط يوميا ، في حين كان التقدير الأصلي للبنزين والزيوت ومواد التشحيم موضوعا على أساس متوسط يومي قدره ٧٥ ميلا . ومع ذلك ، فمن المتوقع أنه عندما تبدأ عملية التسجيل سيقارب المتوسط اليومي للمسافة التي تسيرها مركبات السلطة الانتقالية ٧٥ ميلا بل وقد يتجاوزه .

المرفق السادس (تابع)

الزيادة/النقصان
(دولارات الولايات
المتحدة)

(١ ١٣٦ ٠٠٠)

(و) التأمين على المركبات

تبلغ التكلفة المتفاوض عليها للتأمين على المركبات تجاه الغير ١٥٠ دولارا للمركبة ، مما يقل عن المبلغ المدرج أصلا في الميزانية بنسبة ٣٦ في المائة .

٦ - العمليات الجوية

(أ) الطائرات العمودية

(١٧ ٥٩٩ ١٠٠)

١١' تكاليف الاستئجار/عقود التأجير

يستند هذا التخفيض للتقدير الأصلي الى النفقات الفعلية للفترة من ١٥ آذار/مارس الى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢ (١٨ ٠٤٥ ٥٠٠ دولار) والاحتياجات المقدرة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ الى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣ (٤٦ ١١٥ ٤٠٠ دولار).

(٣ ٩٣٨ ٦٠٠)

١٢' وقود ومواد تشحيم الطائرات

ترجع الزيادة في استهلاك الوقود ، بالدرجة الأولى ، الى كثرة ساعات الطيران الاضافية التي يتعين أن تقوم بها الطائرات العمودية . وسبب ذلك عدم القدرة على وزع الطائرات الى مناطق نائية على أساس التفرغ نظرا لعدم توفر الوقود وأماكن الاقامة لافراد أطقم الطائرات في تلك المناطق . وقد استوجب ذلك الطيران لساعات عبور اضافية للوصول الى المواقع القليلة التي يتوفر فيها الوقود . وفي حين أصبح الآن الوقود وأماكن الاقامة أيسر توفرا ، فإنه يتوقع أن يظل عدد ساعات الطيران التي تطيرها كل طائرة شهريا ٧٥ ساعة تقريبا نظرا لضخامة الحجم الكلي للاحتياجات من الدعم السوقي .

المرفق السادس (تابع)

الزيادة/النقصان
(دولارات الولايات
المتحدة)

(ب) الطائرات ذات الأجنحة الثابتة

(٤ ٠٩٢ ٩٠٠)

١١ تكاليف الامتئجار/عقود التآجير

لم تسمح المشاكل المتعلقة بالمطارات والتنظيم الزمني أو توزيع المهام باستخدام الطائرات ذات الأجنحة الثابتة بكامل طاقتها . وقد أغلقت السلطات المحلية في الآونة الأخيرة مطاري باتامبانغ وستونغ ثرينغ ، ولا ينتظر إعادة فتحهما قبل منتصف كانون الثاني/يناير ١٩٩٣ على أقرب تقدير . وذلك يستبعد فعلياً مركزين رئيسيين من مراكز الدعم الجوي التي تستخدمها الطائرات ذات الأجنحة الثابتة ، مما يستلزم استخدام الطائرات العمودية من طراز M-126 بدلاً منها .

(٣ ٦٧٣ ٤٠٠)

١٢ وقود ومواد تشحيم الطائرات

تخفيض التقدير الأصلي بمقدار ٣ ٦٧٣ ٤٠٠ دولار مبني على النفقات الفعلية للفترة من ١٥ آذار/مارس إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٣ (١ ٨٥٨ ٦٠٠ دولار) ، والاحتياجات المقدرة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣ إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣ (٣ ٦٣٤ ٠٠٠ دولار) .

المرفق السادس (تابع)

الزيادة/النقصان
(دولارات الولايات
المتحدة)

(٣ ٤٢٧ ٠٠٠)

(ج) بدل الإقامة لأفراد أطقم الطائرات

كان مدرجا بالميزانية الأصلية بدل إقامة قدره ١٠٠ دولار يوميا للشخص الواحد بالنسبة لأطقم الطائرات العمودية والطائرات ذات الأجنحة الشاذة . ولكن نظرا لأن أفراد الاطقم الجوية يقيمون ، في واقع الأمر ، في فنادق أو أماكن إقامة مستأجرة تتحمل تكلفتها سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا ، فهم يحصلون على بدل مخفض قدره ٢٠ دولارا للشخص الواحد في اليوم للوجبات والنفقات الطائرة . وعندما تصبح الوحدات الجاهزة وغيرها من أماكن الإقامة التابعة للأمم المتحدة متاحة للاستخدام سينتقل إليها أفراد تلك الاطقم . ويلزم تخفيض التقدير الأصلي الوارد تحت هذا البند .

(٦ ٩٧٣ ١٠٠)

(د) تكاليف العمليات الجوية الأخرى

١١) خدمات مراقبة الحركة الجوية

يستند التقدير المنقح للتكاليف الوارد تحت هذا البند الى استعراض دقيق للاحتياجات ، والتفاصيل التقنية ، والظروف المحلية ، وعامل التكلفة فيما يتعلق بتوفير معدات مراقبة الحركة الجوية وخدمات المطارات واصلاح الهياكل الأساسية ورفع كفاءتها .

١ ٧٩٤ ٥٠٠

١٢) رسوم الهبوط والخدمة الأرضية

يطير أسطول الطائرات ذات الأجنحة الشاذة التابع لسلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا الى مطارات خارج كمبوديا ، بشكل منتظم من أجل القيام بالإخلاء الجوي ونقل الركاب والبضائع وقد زادت رسوم الهبوط وخدمة الملاحة والخدمة الأرضية المفروضة

المرفق السادس (تابع)

الزيادة/النقصان
(دولارات الولايات
المتحدة)

على هذه الرحلات . وتفرض سلطات المطارات في بانكوك وسنغافورة وجمهورية لاوس الشعبية الديمقراطية وفييت نام رسوما على الهبوط وخدمات الملاحة على الطائرات التابعة لسلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا . وتسدد رسوم خدمة أرضية في جميع تلك البلدان مقابل توجيه الطائرات الى مواقعها ، وانتظارها ، وتشبيت عجلاتها ، وتزويدها بالطعمة والمشروبات ، وتجميع الحمولات ، واستخدام معدات الدعم الأرضي والشحن والتفريغ . وما زالت سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا تتفاوض مع سلطات هذه البلدان من أجل اعفاؤها من رسوم الهبوط وخدمات الملاحة ، ولكنها لم تنجح في ذلك حتى الآن .

١٣١ التامين المتعلق بالمسؤولية تجاه الغير ٧٠ ٠٠٠

١٤١ صهاريج تخزين الوقود ٣١٥ ٥٠٠

رُصد اعتماد من أجل تجديد مرافق الوقود الحالية بالمطارات الموجودة في أنحاء كمبوديا ، ومن أجل شراء مرافق اضافية .

٧ - العمليات البحرية (٢٢٨ ٨٠٠)

(١) تكاليف ومعدات الإعداد (١ ٣٦٧ ٠٠٠)

يرجع تخفيض الاحتياجات تحت هذا البند ، بصورة جزئية ، الى انخفاض عدد السفن الكمبودية العاملة .

(ب) الوقود (١ ٦١٩ ٨٠٠)

وضع التقدير المنخفض على أساس الاحتياجات اليومية من الوقود اللازمة لجميع السفن ، وتشمل ٢٥ سفينة كمبودية ، و ٥٠ قاربا صلبا قابلا للانتفاخ ، و ١٥٠ قاربا صغيرا مستأجرا ، و ٨ مراكب انزال .

المرفق السادس (تابع)

الزيادة/النقصان
(دولارات الولايات
المتحدة)
(٤٢٨ ٠٠٠)

(ج) تكاليف الميمنة

يرجع الاحتياج المخفض المنقح الوارد تحت هذا البند الى ان السفن الكمبودية لم تكن قد سلمت الى سلطة الامم المتحدة الانتقالية في كمبوديا حتى نهاية آب/اغسطس ١٩٩٢ .

٣ ١٧٦ ٠٠٠

(د) استئجار مراكب الإنزال

لم يتضمن التقدير الاصلي تكاليف الاحتياجات من القوارب اللازمة لنقل موظفي الانتخابات وغيرهم من المدنيين ، ومنهم أفراد الشرطة المدنية المرافقون للحراسة ، عند الانتقال في أنحاء البلد الى المقاطعات والقرى التي لا يمكن الوصول اليها إلا عن طريق النقل المائي . ويشمل التقدير المنقح تكلفة استئجار ٨ مراكب انزال للغترة من تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ لغاية تموز/يوليه ١٩٩٣ ، بمعدل ٥٠ ٠٠٠ دولار شهريا للمركب الواحد ، و ١٥٠ قاربا صغيرا ، بمعدل ٧٠٠ دولار شهريا .

المرفق السادس (تابع)

الزيادة/النقصان
(دولارات الولايات
المتحدة)

٨ - الاتصالات

(١) الاتصالات التكميلية

(٤ ٧٠١ ٤٠٠)

(٧ ٤٥٠ ٧٠٠)

١١ معدات الاتصالات

وضع التقدير المنقح على أساس النفقات الفعلية لبعثة الأمم المتحدة المتقدمة في كمبوديا (١٠٠ ٠٥١ ٢ دولار) ، والنفقات الفعلية لسلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا للفترة من ١٥ آذار/مارس إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢ (٩٦٩ ٠٣١ ١٤ دولار) ، والاحتياجات المقدرة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣ لكل من بعثة الأمم المتحدة المتقدمة في كمبوديا و سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا (٤٠٠ ٣٠٦ ٢ دولار) .

(٣٣١ ٢٠٠)

١٢ قطع الغيار واللوازم

وضع التقدير المنقح استنادا إلى النفقات الفعلية لبعثة الأمم المتحدة المتقدمة في كمبوديا (٢١٤ ٤٠٠ دولار) والنفقات الفعلية لسلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا (١ ٤١٩ ٢٠٠ دولار) للفترة من ١٥ آذار/مارس إلى ٣١ آب/أغسطس ١٩٩٢ ، والاحتياجات المقدرة (١ ٣٨٠ ٠٠٠ دولار) .

(٣٧٨ ٧٠٠)

١٣ معدات الورش والاختبار

وضع التقدير المنقح استنادا إلى النفقات الفعلية لبعثة الأمم المتحدة في كمبوديا للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ١٤ آذار/مارس ١٩٩٢ (٣٣١ ٢٠٠ دولار) والاحتياجات المقدرة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣ (٢ ٣٠٠ ٠٠٠ دولار) .

المرفق السادس (تابع)

الزيادة/النقصان
(دولارات الولايات
المتحدة)
٢ ٧٠٦ ٨٠٠

١٤١ الاتصالات التجارية

هذا التقدير المنقح ، الذي يزيد عما كان مدرجا في الميزانية أصلا ، وضع على أساس النفقات الفعلية لبعثة الأمم المتحدة المتقدمة في كمبوديا/سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١ إلى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢ (٢٠٤ ٨٠٠ دولار) واسقاطات احتياجات سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣ (٢ ٦٦٧ ٠٠٠ دولار) .

(٧١٣ ٠٠٠)
(٥ ٥٣٩ ٠٠٠)

(ب) العقد المتعلق بالربط الخارجي الرئيسي

١١١ المعدات

(١ ٤٠٧ ٠٠٠)
٦٧ ٠٠٠

١٢١ قطع الغيار واللوازم

نقصان قدره

١٣١ تكاليف النقل والشحن

٦ ١٥٦ ٠٠٠

(٢) التكاليف التعاقدية لعمليات الربط الخارجي

تشمل الاحتياجات المدرجة تحت هذا البند ، في جملة أمور تكاليف تصميم الشبكة وإدارة المشروع ، والتركيب ، وتكاليف اليد العاملة ذات الصلة ، والتدريب ، والرسوم الشابتة ، والعمليات ، والصيانة .

٢ ٣٦٠ ٢٠٠
٢ ٦٦٣ ٧٠٠

- ٩ المعدات الأخرى

(١) أشك المكاتب

تملي الاحتياجات المتغيرة إجراء زيادة في التقدير الخاص بهذا البند من بنود اعتمادات الميزانية .

المرفق السادس (تابع)

الزيادة/النقصان
(دولارات الولايات
المتحدة)
(٣٠٠ ١٣٩ ١)

(ب) معدات المكاتب

وُضع هذا التقدير المنقح على أساس الاحتياجات المنقحة لسلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا التي تتجاوز اعتمادات الميزانية الأصلية ، سواء من حيث أنواع أو كميات المعدات اللازمة بالفعل .

٦٤٢ ٥٠٠

(ج) معدات المراقبة

ترجع الزيادة في هذا التقدير إلى الحاجة إلى توفير ١٠٠ وحدة من معدات المراقبة الليلية بدلاً من ٤٨ وحدة كما كان مدرجا أصلا في الميزانية .

(٧٠٠ ٩١٠)

(د) معدات تجهيز البيانات

وضع هذا التقدير المنقح استنادا إلى الاحتياجات المتغيرة وفروق التكلفة بين التقديرات الأصلية والتقديرات المنقحة .

(٦٠٠ ٢٨٥ ٢)

(هـ) صهريج بنزين وعدادات

يعكس هذا التقدير المنقح فرق التكلفة بين التقدير الأصلي والتقدير المنقح .

(و) المعدات الطبية

لم يطرأ تغير على هذا البند من بنود اعتمادات الميزانية

٥٣٢ ٠٠٠

(ز) المولدات

استلزمت الاحتياجات المتغيرة توفير أنواع وكميات مختلفة من المولدات لتلبية احتياجات التشغيل في الميدان مما ترتب عليه إدخال تعديل طفيف بالزيادة على التقدير الأصلي السوارد تحت هذا البند .

المرفق السادس (تابع)

الزيادة/النقصان
(دولارات الولايات
المتحدة)

٣ ٠٠٤ ٥٠٠

(ج) معدات متنوعة

امتثلت الاحتياجات المتغيرة واحتياجات التشغيل التي لم تكن محتسبة في التقدير الأصلي للتكاليف إجراء تنقيح بالزيادة لهذا البند من بنود اعتمادات الميزانية .

(٤٦ ٩٠٠)

١١' قطع الغيار واصلاح المعدات

١٠ - اللوازم والخدمات

١ ٥٤٧ ٣٠٠

(٤) خدمات متنوعة

١١' خدمات مراجعة الحسابات

لم يطرأ تغير على هذا البند من بنود اعتمادات الميزانية .

١ ٥٣٩ ٨٠٠

١٣' الخدمات التعاقدية

امتثلت الامر تنقيحا بالزيادة للتقدير الأصلي الوارد تحت هذا البند وذلك نظرا لارتفاع معدلات الخدمات التعاقدية ، وزيادة تكاليف اليد العاملة ، فيما يتعلق بالتركيبات والاصلاحات ، وأعمال الصيانة ، والبناء ، والتخلص من فضلات المجاري ، والتخلص من القمامة . الى غير ذلك ، عما كان مدرجا أصلا بالميزانية .

(٣٠ ١٠٠)

١٣' خدمات ولوازم الامن

٦٠ ٧٠٠

١٤' العلاج والخدمات الطبية

(٤٣ ٥٠٠)

١٥' خدمات الصيانة

١٦' المطالبات والتسويات

لم يطرأ تغير على هذا البند من بنود اعتمادات الميزانية

المرفق السادس (تابع)

الزيادة/النقصان
(دولارات الولايات
المتحدة)

(٩ ٦٠٠)

١٧' خدمات متنوعة أخرى

٣٠ ٠٠٠

١٨' الضيافة الرسمية

(١ ٦٣١ ٤٠٠)

(ب) لوازم متنوعة

جميع البنود المدرجة تحت هذا العنوان ، فيما عدا بندي "اللوازم الطبية" و "لوازم متنوعة" قدرت تكلفتها بالزيادة في التقدير الأملي للتكاليف . ويجب تنقيح هذين البندين بالزيادة لتغطية الاحتياجات المقدرة التي تزيد عما كان مدرجا أصلا في التقدير الأولي للتكاليف .

(٤٠٧ ٣٠٠)

١١ - اللوازم والخدمات ذات الصلة بالانتخابات

نقح هذا التقدير ليشمل مجموعات التسجيل الموحدة ومواد الانتخابات والخدمات التعاقدية ذات الصلة بالانتخابات . وبلغت النفقات المقدرة للفترة المنتهية في ٣١ تشرين الأول/ أكتوبر ١٩٩٣ ما مقداره ٩ ٥٢٠ ١٠٠ دولار ، وتبلغ الاحتياجات المقدرة للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣ الى ٣١ تموز/ يولييه ١٩٩٣ ما مقداره ١١ ٠٦٧ ٦٠٠ دولار .

(٩٢ ٧٠٠)

١٢ - برامج الإعلام

تشمل التقديرات المنقحة المعدات والمواد واللوازم والخدمات التعاقدية .

المرفق السادس (تابع)

الزيادة/النقصان
(دولارات الولايات
المتحدة)
(٢٦١ ٧٠٠)

١٣ - برامج التدريب
يشمل التقدير المخفض تكاليف الخبراء الاستشاريين ،
ومعدات التدريب ، والخدمات المتنوعة ، و مواد التدريب .

(٤ ٣٠٤ ٦٠٠)

١٤ - برامج إزالة الألغام
يشمل التقدير المنقح لمعدات إزالة الألغام وتكاليف
اللوازم والخدمات والتشغيل

(٢٣ ٧٣٣ ٦٠٠)

١٥ - تقديم المساعدة الى الجماعات
يرجع التخفيض في تقديرات تقديم المساعدة الى قوات
الجماعات الكمبودية المراد تسريحها الى انخفاض عدد الجنود
المقيمين في مواقع التجميع أو الايواء المؤقت وقصر فترات
الإقامة بتلك المواقع عما كان مدرجا أصلا بالميزانية . وقد أجري
تخفيض مقداره ١٨ ٧٣٣ ٦٠٠ دولار في الاعتماد المخصص لتوفير
الاغذية لأولئك الافراد لتبيان اثر هذين العاملين فضلا عن الدلالة
على التكلفة الفعلية لحصص الإعاشة اليومية للشخص الواحد وقدرها
٣٨ سنتا (دون النقل والتوزيع) بالمقارنة مع التكلفة الاعلى
المدرجة بالميزانية وقدرها ٥٧ سنتا (دون النقل والتوزيع) .
كما عدل التقدير ليعكس توفير ١ ٥٠٠ ٠٠٠ وجبة جاهزة على سبيل
الهبة لإطعام أفراد الجماعات (٥٠٠ ٠٠٠ × ٣٨) سنتا = ٥٧٠ ٠٠٠
دولار) .

المرفق السادس (تابع)

الزيادة/النقصان
(دولارات الولايات
المتحدة)
(١٧ ٥٤٣ ٩٠٠)

١٦ - ال شحن الجوي والسطحي

كانت الاعتمادات المدرجة بالميزانية للنقل الجوي العسكري مقدرة بالزيادة بمبلغ ٠٠٠ ٦٤١ ٣٧ دولار ، إلا أن تكاليف نقل المعدات المملوكة للوحدات قد زيدت بمبلغ ٠٠٠ ٧٠٣ ١١ دولار وذلك مرجعه أساسا إلى الحاجة إلى النقل الجوي لأنواع معينة من الشحنات ، مثل معدات المستشفيات ، والمعدات الطبية ، والأدوية المقدمة على سبيل الهبة إلى سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا .

١ ٤١٤ ٦٠٠

١٧ - حساب الدعم لعمليات حفظ السلم

٤٠٠ ٠٠٠

١٨ - النظام المتكامل للمعلومات الإدارية

٦٣ ٠٨٦ ٤٠٠

١٩ - الاقتطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين

ملحق رقم الجمعية الانتقالية في كينيا
جدول ملك الموظفين المنتخبين المنتخبين

عدد الوظائف الحالية المزمع لها

الفترة المنتهية وما هو متبقي

وكيل أمين
أمين عام
مهام

الموقع

الوظائف المتاحة

مكتب الامتداد العام

للمسكن العام

المستشار السياسي

المستشار القانوني

المستشار الاقتصادي

المرشد

مكتب قائد القوة

المطابق

موظف الخدمة المدنية

موظف الخدمة المدنية

موظف الإسكان

موظف الإسكان

الإدارة المدنية

الموظف الخارجي

الأمين العام

الموظف

المستشار

الإدارة المدنية

الإدارة المدنية

الإدارة المدنية

مكتب العلاقات

المطابق

الإسكان

الإسكان

الإسكان

الإسكان

الإسكان

الإسكان

الإسكان

الإسكان

الإسكان

الإسكان

الإسكان

الإسكان

الإسكان

الإسكان

الإسكان

الإسكان

الإسكان

الإسكان

الإسكان

الإسكان

الإسكان

الإسكان

المرفق السابع (تكملة)

رقم	المنتجات الزراعية/الصيدية	المنتجات المسماة واللحوم والمنتجات الحيوانية	المنتجات الحرجية والمنتجات الخشبية	المنتجات المعدنية والمنتجات البترولية	المنتجات الكيماوية والمنتجات البلاستيكية	المنتجات النسيجية والمنتجات الجلدية	المنتجات المعدنية والمنتجات البترولية	المنتجات الكيماوية والمنتجات البلاستيكية
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33
34
35
36
37
38
39
40

الموقع السابع (تابع)

الاستيعاب	عدد الموظفين المناوبين المسجلين بها	المنطقة الإدارية والمؤسسات الميدانية
مطورو	موظفو	موظفو
الموظفون المؤقتون	الموظفون الدائمين	الموظفون المؤقتون	الموظفون الدائمين	الموظفون المؤقتون	الموظفون الدائمين
المنطقة	المنطقة	المنطقة	المنطقة	المنطقة	المنطقة	المنطقة	المنطقة	المنطقة	المنطقة	المنطقة	المنطقة	المنطقة	المنطقة
(١٠)	(١١)	(١٢)	(١٣)	(١٤)	(١٥)	(١٦)	(١٧)	(١٨)	(١٩)	(٢٠)	(٢١)	(٢٢)	(٢٣)
١١٧	١١٦	١١٥	١١٤	١١٣	١١٢	١١١	١١٠	١٠٩	١٠٨	١٠٧	١٠٦	١٠٥	١٠٤
١٠٣	١٠٢	١٠١	١٠٠	٩٩	٩٨	٩٧	٩٦	٩٥	٩٤	٩٣	٩٢	٩١	٩٠
٨٧	٨٦	٨٥	٨٤	٨٣	٨٢	٨١	٨٠	٧٩	٧٨	٧٧	٧٦	٧٥	٧٤
٧١	٧٠	٦٩	٦٨	٦٧	٦٦	٦٥	٦٤	٦٣	٦٢	٦١	٦٠	٥٩	٥٨
٥٨	٥٧	٥٦	٥٥	٥٤	٥٣	٥٢	٥١	٥٠	٤٩	٤٨	٤٧	٤٦	٤٥
٤٤	٤٣	٤٢	٤١	٤٠	٣٩	٣٨	٣٧	٣٦	٣٥	٣٤	٣٣	٣٢	٣١
٣٠	٢٩	٢٨	٢٧	٢٦	٢٥	٢٤	٢٣	٢٢	٢١	٢٠	١٩	١٨	١٧
٢٦	٢٥	٢٤	٢٣	٢٢	٢١	٢٠	١٩	١٨	١٧	١٦	١٥	١٤	١٣
٢٠	١٩	١٨	١٧	١٦	١٥	١٤	١٣	١٢	١١	١٠	٩	٨	٧
١٥	١٤	١٣	١٢	١١	١٠	٩	٨	٧	٦	٥	٤	٣	٢
١١	١٠	٩	٨	٧	٦	٥	٤	٣	٢	١	٠	٠	٠
٧	٦	٥	٤	٣	٢	١	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠
٤	٣	٢	١	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠
٣	٢	١	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠
٢	١	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠
١	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠
٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠

١٠٣٧ ١٢٣ ١٢٠ (١٠٠) ٨٠ ١٢١ ١ ٤ ١ ١ ٦٩٥ ٤٨٣ ٤٤٩ ١٧٧ ٣٥١ ٦١ ٣٣ ٧ ٣٥ ١٧ ١١ ٣ ١ ١
٥ ٣١١ (١ ٥٣٠) ٣ ٣٠٠٠) ٧٣ ٣١٣ ٣٥ ٤ ١٠٦ ٣٨ ٥٩١ ١٧ ١٧١ ٦١٨ ١٧٧ ٤١٦ ٣٥ ٤٠٠ ٤٠٣ ١١ ١٥٠ ١٣١ ٥١ ٣٩ ١٣ ٣ ١

٦٠ ٨٠٠ ٦٠ ٨٠٠
١ ٠٠٠ ١ ٠٠٠

موظفو الندم الإجمالي ٦٠ ٨٠٠
أهلاء فترة الاحتياط ١ ٠٠٠
المستحقون للعودة ١ ٠٠٠

١٧ ٠ ١١ (١ ٥٣٠) ٣ ٣٠٠٠) ٧٣ ٣١٣ ٣٥ ٤ ١٠٦ ٣٨ ٥٩١ ١٧ ١٧١ ٦١٨ ١٧٧ ٤١٦ ٣٥ ٤٠٠ ٤٠٣ ١١ ١٥٠ ١٣١ ٥١ ٣٩ ١٣ ٣ ١

- (١) بالخدمة إلى الفترة ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣ ، لا يشمل ٤ ٠٠٠ من الموظفين الممنوعين لخدمة أربعة أشهر ، و ٥٠٠ موظف مطلق لخدمة شهر واحد ، و ٥١ لمدة شهر واحد ، و ١ ٠٠٠ من مخرجين تفويدي لخدمة واحد .
- (٢) بالخدمة إلى الفترة ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣ ، لا يشمل ٤ ٠٠٠ من الموظفين الممنوعين لخدمة أربعة أشهر ، و ٥٠٠ موظف مطلق لخدمة شهر واحد ، و ٥١ لمدة شهر واحد ، و ١ ٠٠٠ من مخرجين تفويدي لخدمة واحد .
- (٣) يتصل ٣٥٨ من كمية إجمال المبيعات .
- (٤) ستكون هناك حاجة إلى صفة موظفين لخدمة المبيعات ، و ٢٠ موظفا لخدمة الامتثال والمكاتب والمنافذ والمكاتب في جميع أنحاء العالم ، و ٣٠ من مخرجين تفويدي لخدمة شهر واحد ، و ١٠٣٧ من مخرجين تفويدي لخدمة شهر واحد .
- (٥) ستكون هناك حاجة إلى مولاة الموظفين الكفاء من مخرجين تفويدي لخدمة شهر واحد ، و ٣٠ من مخرجين تفويدي لخدمة شهر واحد ، و ١٠٣٧ من مخرجين تفويدي لخدمة شهر واحد .
- (٦) ستكون هناك حاجة إلى كمية للموظفين لإقامة لخدمة شهر واحد ، و ٣٠ من مخرجين تفويدي لخدمة شهر واحد ، و ١٠٣٧ من مخرجين تفويدي لخدمة شهر واحد .
- (٧) ستكون هناك حاجة إلى كمية للموظفين لخدمة شهر واحد ، و ٣٠ من مخرجين تفويدي لخدمة شهر واحد ، و ١٠٣٧ من مخرجين تفويدي لخدمة شهر واحد .

المرفق الخامس (الد)

سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كيبوتيا

تكاليف الموظفين المدنيين وما يتصل بهم من تكاليف للفترة
من 1 تشرين الثاني/نوفمبر 1992 إلى 30 نيسان/أبريل 1993
(الآلاف دولارات الولايات المتحدة)

التكاليف المقيدة الإجمالية 1 تشرين الثاني/نوفمبر 1992 إلى 30 نيسان/أبريل 1993	التكاليف المقيدة الإضافية 1 تشرين الثاني/نوفمبر 1992 إلى 30 نيسان/أبريل 1993	تقديرات التكاليف 1 تشرين الثاني/نوفمبر 1992 إلى 30 نيسان/أبريل 1993	التكاليف القياسية السنوية	الفئة المستوى	وكيل أمين عام
التكاليف المقيدة الإجمالية 1 تشرين الثاني/نوفمبر 1992 إلى 30 نيسان/أبريل 1993	التكاليف المقيدة الإضافية 1 تشرين الثاني/نوفمبر 1992 إلى 30 نيسان/أبريل 1993	التكاليف المقيدة الإجمالية 1 تشرين الثاني/نوفمبر 1992 إلى 30 نيسان/أبريل 1993	التكاليف المقيدة الإضافية 1 تشرين الثاني/نوفمبر 1992 إلى 30 نيسان/أبريل 1993	التكاليف المقيدة الإجمالية 1 تشرين الثاني/نوفمبر 1992 إلى 30 نيسان/أبريل 1993	التكاليف المقيدة الإضافية 1 تشرين الثاني/نوفمبر 1992 إلى 30 نيسان/أبريل 1993	التكاليف القياسية السنوية 1 تشرين الثاني/نوفمبر 1992 إلى 30 نيسان/أبريل 1993	التكاليف القياسية السنوية 1 تشرين الثاني/نوفمبر 1992 إلى 30 نيسان/أبريل 1993	التكاليف القياسية السنوية 1 تشرين الثاني/نوفمبر 1992 إلى 30 نيسان/أبريل 1993	التكاليف القياسية السنوية 1 تشرين الثاني/نوفمبر 1992 إلى 30 نيسان/أبريل 1993	التكاليف القياسية السنوية 1 تشرين الثاني/نوفمبر 1992 إلى 30 نيسان/أبريل 1993
20,1	24,1	09,9	20,1	24,1	09,9	0,1	68,2	119,7	7,0	1	1	أمين عام
40,4	44,2	111,6	40,4	44,2	111,6	40,4	44,2	111,6	12,0	2	2	مساعد
220,6	220,2	087,4	220,6	220,2	087,4	27,6	27,7	97,9	72,0	12	12	مد - 2
660,0	661,1	1 788,2	660,0	661,1	1 788,2	24,1	22,9	91,7	224,0	29	1	مد - 1
824,4	878,0	2 247,4	824,4	878,0	2 247,4	29,8	21,0	82,8	227,0	07	0	ف - 0
2 701,4	2 112,8	8 417,2	1 200,6	1 232,9	2 788,2	712	107	1 050,8	1 788,9	4 229,1	22,7	27,7	72,2	787,0	121	ف - 4
1 229,8	1 224,8	4 242,1	24,8	44,8	120,7	24	4	1 200,0	1 280,0	4 022,0	17,4	22,4	70,2	900,0	100	ف - 2
217,9	220,9	880,2	101,2	227,2	711,2	100	20	76,7	99,7	229,0	12,1	18,1	48,9	76,0	11	ف - 3
6 104,8	6 981,1	18 824,2	1 291,7	1 720,0	6 420,1	787,0	120,0	4 712,9	0 247,1	14 414,1	2 412,0	402	المجموع الفرعي
الخدمات العامة، المرتبة
227,2	202,8	002,8	227,2	202,8	002,8	18,1	16,2	44,2	10,0	20	20	الرئيسية	الخدمات العامة، المرتبة الأخرى
2 711,2	2 804,8	7 798,7	207,8	217,2	800,4	212	72	2 404,4	2 027,7	6 822,2	11,8	12,2	22,9	2 496,0	416	الخدمات العامة، المرتبة الأخرى
1 177,1	2 800,0	2 084,2	1 177,1	2 800,0	2 084,2	12,2	42,0	40,0	1 022,0	177	الخدمات الميدانية
4 126,7	6 814,1	11 827,7	207,8	217,2	800,4	212,0	72,0	2 807,8	6 067,9	10 981,2	2 708,0	718	المجموع الفرعي
10 229,2	12 850,2	20 700,9	1 798,0	1 902,2	0 270,0	1 099,0	207,0	8 070,7	11 892,0	20 290,4	7 120,0	1 020	المجموع الموظفين الدوليون
079,0	004,2	2 100,0	079,0	004,2	2 100,0	21	27	176	18 778,0	2 112	الموظفون المحليون كتيبة إتحاد البيانات
22,0	27,9	171,2	22,0	27,9	171,2	21	27	176	1 022,0	208	الموظفون الآخرون المحبسون بعقود قصيرة الأجل
2 247,0	1 907,0	12 020,0	2 247,0	1 907,0	12 020,0	21	27	176	72 000,0	70 000	المترجمون المحبسون
2 808,0	2 489,7	10 207,8	2 808,0	2 489,7	10 207,8	92 210,0	73 871	الموظفون المحليون
20,0	20,0	270,0	20,0	20,0	270,0	20	20	270	1 000,0	1 000	المترجمون المحبسون
2 822,0	2 014,7	10 081,8	2 822,0	2 014,7	10 081,8	92 210,0	74 871	الموظفون المحليون
12 102,7	16 209,9	46 202,7	1 798,0	1 902,2	0 270,0	1 099,0	207,0	11 404,2	14 407,7	40 977,2	99 220,0	70 891	المجموع الكلي

المرفق الثامن (باء)

مُلظة الأمم المتحدة الانتقالية في كيمبوجيا

تكاليف الموظفين المدنيين وما يشمل بهم من تكاليف للفترة
من 1 أيار/مايو 1993 إلى 31 تموز/يوليه 1993
(الآلاف دولارات الولايات المتحدة)

الفئة المستوى	عدد شخـص الأشهر	التكاليف القياسية السنوية	تقديرات التكاليف 1 أيار/مايو إلى 31 تموز/يوليه 1993	التكاليف المقدرة الإضافية 1 أيار/مايو إلى 31 تموز/يوليه 1993
المرتب للموظفين من المرتب	المرتب للموظفين من المرتب	المرتب للموظفين من المرتب	المرتب للموظفين من المرتب	المرتب للموظفين من المرتب	المرتب للموظفين من المرتب	المرتب للموظفين من المرتب	المرتب للموظفين من المرتب	المرتب للموظفين من المرتب
وكيل أمين عام	1	2,0	119,7	88,2	12,0	12,1	29,9	12,0	12,1	29,9
أمين عام مساعد	2	6,0	111,6	88,2	22,7	22,1	55,8	22,7	22,1	55,8
مد - 3	11	22,0	97,9	76,7	103,6	100,9	229,2	103,6	100,9	229,2
مد - 1	20	100,0	91,7	74,1	298,6	296,6	802,6	298,6	296,6	802,6
ف - 5	27	81,0	82,8	71,0	201,2	209,2	555,7	201,2	209,2	555,7
ف - 4	104	212,0	72,2	72,2	1 877,2	796,2	1 877,2	1 877,2	796,2	1 877,2
ف - 3	81	208,0	10,2	12,6	1 296,0	881,6	1 296,0	1 296,0	881,6	1 296,0
ف - 2	9	27,0	88,9	18,1	27,2	60,7	110,0	27,2	60,7	110,0
المجموع الفرعي	270	820,0	500,6,7	1 857,0	1 602,1	1 857,0	5 006,7	1 602,1	1 857,0	5 006,7
الخدمات العامة، الرتبة الرئيسية	20	70,0	44,2	16,2	112,1	101,9	271,9	112,1	101,9	271,9
الخدمات المرتب الأخرى	272	1 066,0	22,9	12,2	1 490,0	1 069,1	1 490,0	1 490,0	1 069,1	1 490,0
الخدمات البيدانية	177	521,0	6,0	42,0	588,0	1 902,8	1 992,1	588,0	1 902,8	1 992,1
المجموع الفرعي	576	1 692,0	0 066,0	3 108,8	1 719,0	3 108,8	0 066,0	1 719,0	3 108,8	0 066,0
المجموع الموظفون المدنيون	829	2 017,0	1 002,2	8 966,2	3 422,6	8 966,2	10 022,2	3 422,6	8 966,2	10 022,2
الموظفون الإقليميون الإدارة الانتخابات الموظفون الأخرون المقيمون بمقود قمبيرة الاجيل	1 028 1 080	1 028,0 1 080,0	1 028,9 1 028,1	1 028,9 1 028,1	1 028,9 1 028,1	1 028,9 1 028,1	1 028,9 1 028,1	1 028,9 1 028,1	1 028,9 1 028,1	1 028,9 1 028,1
المترجمون الشفويون	1 000	1 000,0	1 000,0	1 000,0	1 000,0	1 000,0	1 000,0	1 000,0	1 000,0	1 000,0
المجموع الموظفون المحلليون	1 912	6 912,0	1 912,0	1 912,0	1 912,0	1 912,0	1 912,0	1 912,0	1 912,0	1 912,0
المجموع الكلي	702	6 602,0	6 602,0	6 602,0	6 602,0	6 602,0	6 602,0	6 602,0	6 602,0	6 602,0

المرفق التاسع

سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا

شراء المركبات (بعثة الأمم المتحدة المتقدمة في
كمبوديا وسلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا)

بعثة الأمم المتحدة المتقدمة في كمبوديا

التفصيلات	الكمية	تكلفة الوحدة (دولارات الولايات المتحدة)	التكلفة الإجمالية (دولارات الولايات المتحدة)
سيارة ركاب ثقيلة	٣	١٤ ١١٥,٩٤	٤٦ ٩٨٣,١٥
سيارة ركاب متوسطة	٤	١٠ ٣٩٢,٢٢	٤٦ ٢٠٤,٢٠
سيارة ركاب خفيفة	٨	٨ ٨٩٩,٢١	٧٥ ٨٢٨,٩٧
شاحنة صغيرة	٣	١١ ٠٨٨,٩٠	٣٧ ٩٠٣,٠٢
شاحنة صغيرة	٥	١١ ٢٤٦,٠٣	٦٠ ٨٦٥,٤٨
شاحنة صغيرة ذات مقصورة مزدوجة	٥٠	١٢ ٣٧٣,٠٢	٦٢٢ ٢٨٦,١٢
جيب ٤ × ٤	٢٧	١٧ ٥٠٠,٠٠	٤٧٧ ١٣٥,٢٣
جيب ٤ × ٤	١٢	١٧ ٥٠٠,٠٠	٢١٤ ٦٣٥,٢٣
جيب ٤ × ٤	٤٤	١٤ ١٣٩,١٣	٦٢٦ ٧٥٧,٠٥
حافلة صغيرة	٧	١٠ ٥٠٩,٤٢	٧٨ ٢٠١,٢٧
حافلة صغيرة	٧	١٢ ٨٤٣,٦٥	٩٤ ٥٤٠,٨٨
حافلة متوسطة	٢	٢١ ٨١٧,٠٠	٤٨ ٢٦٩,٢٣
حافلة متوسطة	٢	٢٥ ٦٦١,٩١	٥٥ ٩٥٩,١٤
شاحنة	١	١٧ ٩١٤,٧٢	٢٢ ٥٥٠,٠٥
مركبة مضادة للالغام	١٠	٦٠ ٠٣١,٢٠	٦٠٤ ٩٤٧,٢٣
مقطورة مياه	٧	٤ ٠٠٠,٠٠	٢٢ ٦٣٥,٢٣
ناقلة حاويات	١	٧٥ ٠٠٠,٠٠	٧٩ ٦٣٥,٢٣

(يتبع)

المرفق التاسع (تابع)

التكلفة الإجمالية (دولارات الولايات المتحدة)	تكلفة الوحدة (دولارات الولايات المتحدة)	الكمية	التفصيلات
٧٤ ٠٩٤,٨٤	٢٣ ١٥٣,١٧	٣	سيارة اسعاف ٤ × ٤
٨٤ ٩٣٣,٣٣	٢٦ ٧٦٥,٦٧	٣	سيارة اسعاف
٢ ٢٨٥ ٢٦٣,٤٨	١٩٩	المجموع الفرعي
مضافا إليه : رسوم الشحن (١٠ في المائة من القيمة الإجمالية)
٢٣٨ ٥٣٦,٣٥
٢ ٧٢٣ ٨٩٩,٨٣	المجموع

المرفق التاسع (تابع)

سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا

التكلفة الإجمالية (دولارات الولايات المتحدة)	تكلفة الوحدة (دولارات الولايات المتحدة)	الكمية	التفصيلات
٨٨ ١٢٩,٠٠	١٧ ٦٢٧,٨٠	٥	سيارة ركاب ثقيلة
٢٥٣ ٤٦٠,٤٦	١١ ٥٢٠,٩٣	٢٢	سيارة ركاب متوسطة
٦٠٧ ٢٧٢,٠٩	٨ ٦٧٦,٧٤	٧٠	سيارة ركاب خفيفة
٣٦٦ ٨٤٢,٧٥	٨ ٥٣١,٢٥	٤٣	سيارة ركاب خفيفة
٢١٠ ٠٠٠,٠٠	١٤ ٠٠٠,٠٠	١٥	سيارة ركاب خفيفة
١٨ ٥٢٦ ٠٠٤,٠٤	١١ ٧٤٠,١٨	١ ٥٧٨	شاحنة صغيرة ذات مقصورة مزدوجة
١٣ ٥٩٦ ٥٧٥,٧٤	١٢ ٣٦٠,٥٢	١ ١٠٠	شاحنة صغيرة ذات مقصورة مزدوجة
٤ ٨٨٨ ٦٨٢,١٧	١٢ ٢٢١,٧١	٤٠٠	شاحنة صغيرة ذات مقصورة مزدوجة
٥٨٠ ٨٩٠,٠٠	١٩ ٣٦٣,٠٠	٣٠	جيب
٦ ٩٨٩ ٨٤٤,٩٦	١٧ ٤٧٤,٦١	٤٠٠	جيب ٤ × ٤
٤ ٣٢٩ ٠٠٢,٠٣	١٨ ٠٣٧,٥١	٢٤٠	جيب ٤ × ٤
٢ ٦٠٩ ٨٨٩,٨٢	١٧ ٣٩٩,٢٧	١٥٠	جيب ٤ × ٤
٩٣٠ ٢٣٤,٠٠	٩ ٣٠٢,٣٤	١٠٠	حافلة صغيرة
٢٦ ٠٠٠,٠٠	١٨ ٠٠٠,٠٠	٢	حافلة صغيرة
١٢٨ ٦٢٤,٠٠	٢٣ ١٠٤,٠٠	٦	حافلة متوسطة
٣ ٧٢١ ٢٢٢,٠٩	٢٧ ٣١٣,٢٢	١٠٠	شاحنة ، ٥ أطنان
٢٦٧ ١٢٠,٠٠	٥٣ ٤٢٤,٠٠	٥	شاحنة ، ٥ أطنان
٨٥ ٠٠٠,٠٠	٨٥ ٠٠٠,٠٠	١	شاحنة ذات مرفاع ، ١٠ أطنان
تبرعات	تبرعات	١٨	شاحنة بضائع
٢٠ ٠٠٠,٠٠	١٠ ٠٠٠,٠٠	٢	شاحنة إصلاح أعطال
٣٧٥ ٠٥٩,٠٠	٩٣ ٧٦٤,٧٥	٤	ناقلة حاويات
١ ٥٨٧ ٥٥٧,٦٥	١ ٤٤٣,٢٢	١ ١٠٠	دراجة بخارية
١٠٤ ٢٥٠,٠٠	١ ٣٩٠,٠٠	٧٥	دراجة بخارية

(يتبع)

المرفق التاسع (تابع)

التكلفة الإجمالية (دولارات الولايات المتحدة)	تكلفة الوحدة (دولارات الولايات المتحدة)	الكمية	التفصيلات
تبرعات	تبرعات	٤	ورشة متنقلة
٩٠٠ ٠٠٠,٠٠	١٥٠ ٠٠٠,٠٠	٦	مركبة إصلاح أعطال
٦٠ ٠٠٠,٠٠	٢٠ ٠٠٠,٠٠	٣	رافعة شوكية ، طنان إثنان
١٠٠ ٠٠٠,٠٠	٥٠ ٠٠٠,٠٠	٢	رافعة شوكية ، ٦ أطنان
٢٠٠ ٠٠٠,٠٠	٥٠ ٠٠٠,٠٠	٦	رافعة شوكية ، ٦ أطنان وذراع قصير
٦١ ٦٨١ ٨٧٠,٨١	٥ ٤٨٧	المجموع
مضافا إليه : رسوم الشحن (١٠ في المائة من القيمة الإجمالية)
٦ ١٦٨ ١٨٧,٠٨
٦٧ ٨٥٠ ٠٥٧,٨٩	المجموع

المرفق التاسع (تابع)

الاحتياجات المقدرة من المركبات للفترة
١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ الى ٣١ نيسان/ابريل ١٩٩٣

التكلفة الإجمالية (دولارات الولايات المتحدة)	تكلفة الوحدة (دولارات الولايات المتحدة)	الكمية	التفصيلات
٢ ٠٥١ ٠٠٠,٠٠	١ ٤٠٠,٠٠	١ ٤٦٥	دراجات بخارية
٣٦٠ ٤٠٠,٠٠	٣ ٨٠٠,٠٠	٩٣	مقطورة مياه
١ ٤٠٠ ٠٠٠,٠٠	١٤٠ ٠٠٠,٠٠	١٠	حافلة ثقيلة
٦ ٩٧٦ ٧٥٥,٠٠	٩ ٣٠٢,٣٤	٧٥٠	حافلة صغيرة
١٠ ٦٨٨ ١٥٥,٠٠	٢ ٣١٨	المجموع
مضافا إليه : رسوم الشحن (١٠ في المائة من القيمة الإجمالية)
١ ٠٦٨ ٨١٥,٥٠	المجموع
١١ ٧٥٦ ٩٧٠,٥٠

المرفق الحادي عشر

سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا

موجز النفقات المقدرة لمعدات مراقبة حركة المرور الجوي وخدمات المطار

التكاليف الشابتة	تكاليف التشغيل	التكاليف الإجمالية
<u>معدات مراقبة حركة المرور الجوي</u>
٢ ٦٠٠ ٠٠٠,٠٠	٢ ٦٠٠ ٠٠٠,٠٠	مراقبة حركة المرور الجوي
٥٠٠ ٠٠٠,٠٠	٥٠٠ ٠٠٠,٠٠	إضاءة المطار/وسائل تساعد على الاقتراب
١ ٣٠٠ ٠٠٠,٠٠	١ ٣٠٠ ٠٠٠,٠٠	وسائل تساعد على الملاحة الجوية
٨٠٠ ٠٠٠,٠٠	٨٠٠ ٠٠٠,٠٠	الخدمات (إعداد الموقع وتجهيزه)
٧٠٠ ٠٠٠,٠٠	٧٠٠ ٠٠٠,٠٠	الصيانة والهندسة (٩ أشهر)
القوى العاملة (المراقبون الجويون)
(٢٤٢ ١٠٤ في الشهر × ٩)
٩٣٨ ١٧٨,٠٠	٩٣٨ ١٧٨,٠٠	المجموع الفرعي
٦ ٧٣٨ ١٧٨,٠٠	٩٣٨ ١٧٨,٠٠	٥ ٨٠٠ ٠٠٠,٠٠
<u>خدمات المطار</u>
معدات وخدمات التزود بالوقود
١ ٤٩٩ ٣٣٠,٠٠	١ ٤٩٩ ٣٣٠,٠٠	(١٦٦ ٥٨٠ في الشهر × ٩)
١٠٨ ٠٠٠,٠٠	١٠٨ ٠٠٠,٠٠	المرافق
٧٣٠ ٠٠٠,٠٠	٧٣٠ ٠٠٠,٠٠	الإنقاذ في حالات سقوط الطائرات
١٠٠ ٠٠٠,٠٠	١٠٠ ٠٠٠,٠٠	المواد (مواد كيميائية : ٩ أشهر)
١٠٠ ٠٠٠,٠٠	١٠٠ ٠٠٠,٠٠	أجهزة إطفاء الحرائق
٥٧٠ ٥٤٤,٠٠	٥٧٠ ٥٤٤,٠٠	وحدات كهربائية أرضية
معدات لمناولة البضائع
١ ٠٨٠ ٠٠٠,٠٠	١ ٠٨٠ ٠٠٠,٠٠	(١٣٠ ٠٠٠ في الشهر × ٩)
القوى العاملة (تكليف الطائرات)
٨٩٩ ١٥٤,٠٠	٨٩٩ ١٥٤,٠٠	(٩٩ ٩٠٦ في الشهر × ٩)
القوى العاملة (سقوط الطائرات/الإنقاذ)
١ ٣١١ ٩٠٤,٠٠	١ ٣١١ ٩٠٤,٠٠	(١٣٤ ٦٥٦ في الشهر × ٩)
٦ ٣٨٨ ٨٣٣ ٠٠	٤ ٦٩٠ ٣٧٨,٠٠	١ ٥٩٨ ٥٤٤,٠٠
١٣ ٠٣٧ ٠٠٠,٠٠	٥ ٦٣٨ ٤٥٦,٠٠	٧ ٣٩٨ ٥٤٤,٠٠
المجموع

المرفق الثاني عشر

ملطة الامم المتحدة الانتقالية في كينيا

معدات اتصالات تكميلية

معدات الاتصالات
(آلاف دولارات الولايات المتحدة)

بعثة الامم المتحدة المتقدمة في كينيا	ملطة الامم المتحدة الانتقالية في كينيا
المبلغ المخصص الرصيد	الميزانية المخصصة	الوفورات/التجاوزات/الرصيد	التزامات المقابلة	مستوسط تكلفة الوحدة	المبلغ المنفق	بند الميزانية	الميزانية المشتراة للمتحدة	الميزانية المشتراة للمتحدة	الوصف الملحق
1- النظام المتكفل للاتصال بواسطة المواصلات
(أ) أجهزة طرفية "إنمارسات"
140 000,00	-	70 212,00	-	31 102,20	878 788,00	910 000,00	7	30	(ب) مقاسم هاتفية صغيرة
-	-	3 000,00	-	1 210,00	08 000,00	70 000,00	-	46	(ج) أجهزة هاتفية
-	-	1 000,00	-	41,00	39 000,00	30 000,00	-	700
2- نظام الهواتف المتحرك
(أ) هاتف يدوي
-	-	2 788,40	-	1 760,00	116 211,60	130 000,00	-	70	100
3- الملحقات الهاتفية
(أ) أجهزة الفاكس
-	-	-	-	3 000,00	91 000,00	91 000,00	-	26	26
(ب) ملحقات - كابلات للمجيدان وكابلات مزدوجة تستعمل في الداخل والخارج
-	-	181 000,00	-	-	-	181 000,00	-	102	-
وأملاك عبور ومقاييس وعلب وصل الخ .
4- نظام التوزيع الأرضي
-	-	73 281,00	-	7 194,00	309 714,00	432 000,00	-	00	00
(أ) مواصلات ريفية
5- نظام البيانات الفرعية
(أ) حواسيب شخصية / أجهزة إرسال
-	-	130 000,00	-	-	-	130 000,00	-	-	24
استقبال مستقلة
104 741,00	-	10 000,00	-	-	-	10 000,00	-	-	24
(ب) موديمات
-	-	24 000,00	-	-	-	24 000,00	-	-	24
(ج) طابعات
6- نظام لتحويل الرسائل
-	-	-	-	18 000,00	36 000,00	36 000,00	-	2	2
(أ) تحويل الرسائل
-	-	-	-	4 044,00	108 000,00	108 000,00	-	20	20
(ب) محطات طرفية
-	-	-	-	1 000,00	20 000,00	20 000,00	-	20	20
(ج) طابعات
-	-	1 894,00	-	18 106,00	18 106,00	20 000,00	-	1	1
(د) برامج حواسيب للومل
7- أجهزة الومل
-	-	17 000,00	-	-	-	17 000,00	-	-	4
(أ) هاتف لاسلكي بموجات التردد العالي
-	-	10 000,00	-	-	-	10 000,00	-	-	7
(ب) خفيض الضوضاء بموجات التردد العالي
-	-	13 000,00	-	-	-	13 000,00	-	-	7
(ج) فتحة متوسطة وسلسلة PSTN
8- شبكة الكهرباء
(أ) إمدادات غير منقطعة من الطائفة الكهربائية قدرتها 1 000 فولت أمبير
-	-	(46 170,000)	-	8 717,00	87 170,00	41 000,00	-	10	24
(ب) شبكة الطائفة العسية
-	-	94 480,00	-	819,00	70 020,00	170 000,00	-	80	100

المرفق الثاني عشر (تابع)

بعثة الأمم المتحدة المتقدمة في كينيا	سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كينيا
المبلغ	بند الميزانية	الوفورات/التجاوزات/الرصيد	مستوى الالتزامات المقبولة	مستوى تكلفة الوحدة المنفق	المبلغ المنفق	بند الميزانية	بند الميزانية	بند الميزانية	بند الميزانية	بند الميزانية	بند الميزانية
المبلغ	بند الميزانية	الوفورات/التجاوزات/الرصيد	مستوى الالتزامات المقبولة	مستوى تكلفة الوحدة المنفق	المبلغ المنفق	بند الميزانية	بند الميزانية	بند الميزانية	بند الميزانية	بند الميزانية	بند الميزانية
٩- إدارة النظام
-	-	١٥ ٠٠٠,٠٠	-	-	-	١٥ ٠٠٠,٠٠	-	-	٢	(١) حساب شخص مستقل
-	-	٥ ٠٠٠,٠٠	-	-	-	٥ ٠٠٠,٠٠	-	-	٢	(ب) طابعا
-	-	٢ ٠٠٠,٠٠	-	-	-	٢ ٠٠٠,٠٠	-	-	١	(ج) قارئة
-	-	٥ ٠٠٠,٠٠	-	-	-	٥ ٠٠٠,٠٠	-	-	١	(د) راميا
-	-	١ ٠٠٠,٠٠	-	-	-	١ ٠٠٠,٠٠	-	-	٢	(هـ) طاولة رسم
١٠- الشركة المالكية
بالترددات العالية جدا
-	٢٨٠ ٠٠٠,٠٠	(٢٥٠ ٤٤٨,٠٠-)	-	٥٥٧,٧٢	١ ٥٥٠ ٤٤٨,٠٠	١ ٢٠٠ ٠٠٠,٠٠	٢٠٠	٢ ٥٨٠	١ ٥٨٠	(١) أجهزة لملكية متحركة
-	٤٧٠ ٠٠٠,٠٠	٢ ٦٤٠ ١١١,٠٠	٢ ٧١٩ ٩٠٠,٠٠	١ ٤٢٧,٠٠	٧ ٢٤٩ ٩٨٩,٠٠	١٢ ٧١٠ ٠٠٠,٠٠	١٢٠	٦ ٩٢٠	٧ ٠٩٠	(ب) أجهزة متنقلة/فسي المركبات
-	٢١٦ ٦٨٠,٠٠	٦٠٠ ٠٠٠,٠٠	-	-	-	٦٠٠ ٠٠٠,٠٠	-	-	٢٤٥	(ج) محطات أساسية
-	٨٠ ٠٠٠,٠٠	٦٢٥ ٧٠٥,٠٠	-	٨ ٧٢٨,٠٠	٨١٤ ٢٩٥,٠٠	١ ٥٠٠ ٠٠٠,٠٠	٢٢	١٠٠	١٥٨	(د) معيدات ولوازمها
-	-	٢ ٠٧٧,٠٠	٦٦ ٠٠٠,٠٠	٤٩٢,٠٠	٨١ ٩٢٢,٠٠	١٥٠ ٠٠٠,٠٠	٥٠	٢٥٠	٣٠٠	(هـ) هوائيات للمحطات الأساسية
-	-	١٥٠ ٠٠٠,٠٠	-	-	-	١٥٠ ٠٠٠,٠٠	-	-	١٥٠	(و) هوائيات للمعيدات
-	٨٠ ٠٠٠,٠٠	٤٨٩ ٠٠٠,٠٠	-	٢ ٠٠٠,٠٠	١١١ ٠٠٠,٠٠	٦٠٠ ٠٠٠,٠٠	٢٧	١٠	٢٢٧	(ز) أبراج ولوازمها
-	٢٠ ٠٠٠,٠٠	٢٠ ٤٦٤,٠٠	١٢٥ ٠٠٠,٠٠	١ ٠٩٩,٠٠	١٧٤ ٥٢٦,٠٠	٢٢٠ ٠٠٠,٠٠	٢٠	٢٨٠	٣٠٠	(ح) ساريات
١١- شبكة لملكية بالترددات العالية
-	٢٤٢ ٠١٢,٢٠	١ ٤٤٢ ٩١٢,٢٠	-	٦ ٠١٢,٠٠	١ ٢٥٦ ٠٨٦,٨٠	٢ ٧٠٠ ٠٠٠,٠٠	٨٢	٢٢٩	٢١٨	(١) أجهزة متنقلة/فسي المركبات
-	-	-	-	٦٠ ٠٠٠,٠٠	١٢٠ ٠٠٠,٠٠	١٢٠ ٠٠٠,٠٠	٢	-	٢	(ب) محطة أساسية ذات مبرقة لملكية
-	-	٦٦٦ ٠٠٠,٠٠	-	-	-	٦٦٦ ٠٠٠,٠٠	-	-	٧٤	(ج) محطات أساسية
-	٤٨ ٠٠٠,٠٠	-	-	-	-	-	-	-	٤	(د) مكبر قدرة محطة أساسية
-	-	٢٢٢ ٩٠٠,٠٠	-	٦٦٧,٠٠	٢٥ ١٠٠,٠٠	٢٥٩ ٠٠٠,٠٠	-	٤٠	٧٤	(هـ) هوائى محطة أساسية
-	-	(٢٦ ٥٧٧,٠٠-)	-	٦ ٢٢٨,٠٠	١٢٤ ٥٧٧,٠٠	١٩٨ ٠٠٠,٠٠	-	٢٦	٢٦	(و) محطة بحرية
-	-	(٢٧٠ ٠٠٠,٠٠-)	-	٢٧٠ ٠٠٠,٠٠	٢٧٠ ٠٠٠,٠٠	-	-	١	-	(ز) محطة انتظام
-	-	(٢٨٥ ٠٠٠,٠٠-)	٢٨٥ ٥٠٠,٠٠	-	-	-	-	٥٠	-	(ح) الاحتياجات من إمدادات غير متقطعة من الطاقة قدرتها ٥ كيلوفولط امبير
-	٢ ٠٥١ ١٠٠,٠٠	٢ ٠٥١ ١٠٠,٠٠	٧ ٤٥٠ ٦٣٠,٦٠	٢ ٢٠٦ ٤٠٠,٠٠	١٤ ٠٢١ ٥٦٩,٤٠	٢٤ ٧٧٩ ٠٠٠,٠٠	٥٦٢	١١ ٥٩٢	١١ ٧٨٦	المجموع

المرفق الثالث عشر

سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا

معدات الاتصالات التكميلية : معلومات إضافية

١ - النظام المتنقل للاتصال بواسطة السواتل
بند الاعتماد (أ) : تحققت وفورات قدرها ٣١٢ ٧٠ دولارا نتيجة للحسم الناشئ عن شراء هذه الوحدات بالجملة .

بند الاعتماد (ب) و (ج) : يلزم شراء ١٠٠ هاتف إضافي و ٢٢ مقسم هاتفي صغير من أجل توسيع النظام . وقد أدرج ذلك في اعتماد الميزانية وتحقق وفر بمبلغ ٣ ٠٠٠ دولار .

٢ - نظام الهواتف المتحرك
تم شراء ٧٠ وحدة وكانت التكلفة الفعلية أقل من المخصص الوارد في اعتماد الميزانية بمقدار ٣ ٧٨٨,٣٠ دولارا .

٣ - الملحقات الهاتفية
(أ) تم شراء الأصناف وفقا لاعتماد الميزانية . وقد تم شراء أجهزة فاكس إضافية بموجب "حساب الأشك والتركيبات" لاستكمال شبكة الاتصالات .
(ب) لم يطلب سوى عدد محدود من الكوابل والملحقات نظرا لاستخدام شبكة الهاتف الريفيه كبديل لـ ٥٠ خط أرضي . وبناء عليه ، تحقق وفر بلغ ٣٢٣,٢٠ ١٤٥ دولارا .

٤ - نظام التوزيع الأرضي
(أ) الهواتف الريفيه : وُحِدَت الأمم المتحدة هذه الوحدات ، وبناء عليه أصبح الشراء بأعداد كبيرة يتم بسعر مخفض . وتحقق بذلك وفر بلغ ٢٨٦ ٧٩ دولارا .

٥ - نظام البيانات الفرعي
ورد ذكر هذا النظام المركب للبيانات في عقد شركة الاتصالات السلكية واللاسلكية عبر البحار (OTCI) . ولم يتم شراؤه قط في إطار ميزانية الاتصالات التكميلية . بيد أنه بدلا من شراء ٢٤ محطة طرفية كانت تعتمد على شكل ما من أشكال

الخطوط الهاتفية ، تم توفير نظام للوزع السريع أكثر تنوعا في استعماله وأقل قدرة ، كاملا بنظام اتصالاته المتوسط المدى بالتردد العالي جدا . ولم يكن هذا النظام الأصغر يعتمد على الخطوط التجارية المحلية التي لا يمكن التمويل عليها وغير الموجودة في كثير من الأحوال ، بل كان نظام اتصالات مستقل يعمل بوسائل الإرسال ذات التردد العالي جدا ، وكان أنسب كثيرا للظروف السائدة في كمبوديا . وقد تحقق وفر قدره ٩٢٩ ٤ دولارا بشراء هذا النظام الأصغر المعتمد على ذاته والذي يعمل بمساعدة الراديو .

٦ - نظام تحويل الرسائل

اتضح أن البرامج الجاهزة لأجهزة الوصل أرخص مما كان مقدرًا ، وتحقق بالتالي وفر بلغ ١ ٨٩٤ دولارا .

٧ - أجهزة الوصل

لم يطلب قط لهذا النوع بعينه من أجهزة الوصل حيث اتضح أنه لا يوجد شئمة أي احتياج له في شبكة عمليات سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا ، وهذا السى أن عقد شركة الاتصالات السلكية واللاسلكية عبر البحار قد أغنى عن هذا الاحتياج .

٨ - شبكة الكهرباء

(١) رُوي أن العدد البالغ ٢٤ جهازا من أجهزة توريد التيار الكهربائي دون انقطاع طراز UPS بقدره ١ كيلوفولت أمبير لكل منها هو أقل مما ينبغي ويقتصر إلى الكفاءة . وقد تم شراء جهاز واحد منها لانخفاض التقييم ولكن رُوي أنه غير مقبول . وبناء عليه ، طلب ١٠ وحدات قدرة الواحدة منها ٥ كيلوفولت أمبير ، مما زاد التكلفة بمبلغ ٦٧٥ ٤٦ دولارا .

(ب) اتضح أن الألواح الشمسية غير مناسبة في كثير من المواقع . وبدلا من ذلك ، يجري استخدام المولدات . وبناء عليه ، لم يطلب غير عدد محدود من هذه الألواح ، مما أدى إلى فائض قدره ٩٤ ٤٨٠ ٠٠٠ دولارا .

٩ - إدارة نظم الاتصالات

أدمج هذا النظام في عقد شركة الاتصالات السلكية واللاسلكية عبر البحار . وبناء عليه فإنه لم يتم شراؤه في إطار هذا البند من الاعتماد ، مما أدى إلى توفير ٢٨ ٠٠٠ دولار أخرى .

١٠ - شبكة البث الاذاعي بالترددات العالية جدا

(أ) أجهزة لاسلكية قابلة للحمل : تبين وجود حاجة الى حوالي ٢ ٧٨٠ جهاز لاسلكي قابل للحمل بدلا من ال ٥٨٠ جهازا المدرجة في الميزانية ، فترتبت على ذلك تكلفة اضافية بمبلغ ٤٤٨ ٢٥٠ دولار .

(ب) الاجهزة المتنقلة المحمولة على المركبات : تم شراء ٥٠٦٠ جهاز متنقل للإرسال والاستقبال بالتردد العالي جدا وصلت منها ٣٠٠ مزودة بإمكانية الربط بمحطة قاعدية . وقد عقد اعتماد لشراء ٣٠٠٠ وحدة أخرى مستقبلا .

(ج) المحطات القاعدية : لم يتم شراء هذه الوحدات حيث أن ٣٠٠ وحدة من أجهزة الإرسال والاستقبال المتنقلة قد وصلت كاملة بإمكانية الربط بمحطة قاعدية . وقد سهل ذلك توحيد الاجهزة والاشترك في قطع الغيار .

(د) أجهزة إعادة الإرسال : لن تكون شمة حاجة الى غير ١٢٥ وحدة إعادة الإرسال من أصل ١٥٠ وحدة كان يراد شراؤها . وتم تحقيق وفورات أخرى بشراء وحدات بقدره ٢٥ واط بدلا من وحدات بقدره ١٠٠ واط .

(هـ) هوائيات المحطات القاعدية : تقضي الضرورة شراء جميع الهوائيات في هذا البند من الاعتماد ؛ وقد تم تخصيص ٩٢٢ ٨١ دولارا لهذا الغرض ، ومن الضروري تخصيص ٦٦ ٠٠٠ دولار أخرى ، وبذلك فإن الوفر لن يتجاوز ٢٠٧٧ دولارا .

(و) هوائيات لأجهزة إعادة الإرسال : تم شحن الهوائيات كجزء من طلب شراء أجهزة إعادة الإرسال ، وبناء على ذلك ، فليس شمة احتياج لهذه الهوائيات .

(ز) الابراج : من بين ال ٢٠٠ برج التي وردت في الميزانية ، لم يتم شراء سوى ٢٧ برجاً ، حيث ثبت أن الصواري المتحركة التي يبلغ عددها ٢٣٠ صاريا وفقا لبند الاعتماد ١٠ (ب) هي أكثر ملاءمة وتنوعا في الاستعمالات ونجاعة من حيث التكلفة .

(ح) الصواري : تم استخدام هذه الصواري المتنقلة المتحركة العالية الفعالية والناجعة جدا من حيث التكلفة بدلا من الصواري الأشقل والأبطأ .

١١ - شبكة البث الاذاعي بالترددات العالية

(أ) الأجهزة المتنقلة : لم يتم شراء سوى ٨٢ وحدة من الأجهزة المتنقلة ذات التردد العالي ، منها حوالي ٤٠ مزودة بإمكانية الربط بمحطة قاعدية . وكانت الشبكة العسكرية للتردد العالي كافية كوسيلة مؤقتة ، وتم ، بموجب عقد شركة الاتصالات السلكية واللاسلكية عبر البحار ترحيل معدات التردد العالي الرئيسية لـ ١٠٠ محطة تردد عالي الى مواقع كائنة في المناطق . بيد أنه تم شراء ١٢٢ وحدة تردد عالي من أجل الكتيبة الفنية التي وصلت بدون معدات ، وتم تركيب ٢٥ وحدة متخصصة أخرى في سرب النقل الجوي .

(ب) الآلة الكاتبة اللاسلكية : تم توريد هذه الوحدة وفقا لهذا البند من الاعتماد .

(ج) المحطة القاعدية : لم يتم شراء أي محطات قاعدية بمفتها هذه لان الشبكة العسكرية كانت كافية ، كما أن عقد شركة الاتصالات السلكية واللاسلكية عبر البحار سيوفر العمود الفقري للمحطة القاعدية ذات التردد العالي . بيد أنه تم استخدام ٤٠ وحدة متنقلة تم شحنها مزودة بإمكانية الربط بمحطة قاعدية .

(د) مضخم قوة المحطات القاعدية : تم شحن ٤ وحدات للاتصال على مسافات بعيدة بقدرة ١٠٠٠ واط من مستودع تجهيزات الأمم المتحدة في بيزا الى باتامبانج .

(هـ) هوائيات المحطات القاعدية : لم يتم شراء سوى ٤٠ وحدة من هوائيات المحطات القاعدية لتسهيل استخدام ٤٠ وحدة متنقلة مزودة بإمكانية الربط بمحطة قاعدية .

(و) المحطات البحرية : كانت تقديرات اعتماد الميزانية لهذه المرسلات المستقبلات البحرية أقل مما ينبغي . وفي أعقاب ذلك فإن تكلفة الهوائيات الأطول والمحولات المتخصصة لتغيير الفولتية قد زادت التكلفة بمبلغ ٣٦ ٥٧٧ دولارا على التقديرات الواردة في الميزانية .

المرفق الرابع عشر

سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا

قطع الفيار لمركبات القوة : تقديرات التكلفة
(دولارات الولايات المتحدة)

(١)	(٢)	(٣)	(٤)	(٥)
رقم التسلسل	القوة/الوحدة	عدد المركبات	القيمة التقديرية	الاحتياجات التقديرية (حوالي ٤,٥ ٪ من القيمة التقديرية)
١	وحدة الاشارة الاسترالية	١٢٣	٤ ٢٢٩ ٠٠٠,٠٠	١٩٠ ٠٠٠,٠٠
٢	الكتيبة البنغلاديشية	١٠٥	٢ ٤٥٨ ٠٠٠,٠٠	١١٠ ٠٠٠,٠٠
٣	الكتيبة البلغارية	١٥٠	٣ ١٥٦ ٠٠٠,٠٠	١٤٠ ٠٠٠,٠٠
٤	سرية النقل الكندية	١٠٢	٣ ٧٥٨ ٠٠٠,٠٠	١٧٠ ٠٠٠,٠٠
٥	البحرية الصينية	٣	٦١ ٠٠٠,٠٠	٣ ٠٠٠,٠٠
٦	كتيبة المهندسين الصينية	١٤٢	١١ ٢٥٥ ٠٠٠,٠٠	٥١٠ ٠٠٠,٠٠
٧	الكتيبة الهولندية	٣٠٠
مراقبة الحركات الهولندية	٢٧
الوحدة الجوية الهولندية	١٨
المجموع الفرعي	٢٤٥	١٥ ٨٧٦ ٠٠٠,٠٠	٧٠٦ ٠٠٠,٠٠
٨	الكتيبة الفرنسية	٤٧١
سرية المهندسين الفرنسية	١١٨
الوحدة الجوية الفرنسية	٥٨
المجموع الفرعي	٦٤٧	٤٠ ٥٠٣ ٠٠٠,٠٠	١ ٨٠٠ ٠٠٠,٠٠

(يتبع)

المرفق الرابع عشر (تابع)

(٥)	(٤)	(٣)	(٢)	(١)
الاحتياجات التقديرية (حوالي ٤,٥ % من القيمة التقديرية)	القيمة التقديرية	عدد المركبات	القوة/الوحدة	رقم التسلسل
٧٥ ٠٠٠,٠٠	١ ٦٩٤ ٠٠٠,٠٠	٣٠	المستشفى الميداني الألماني	٩
٨ ٠٠٠,٠٠	١٦٩ ٠٠٠,٠٠	٨	الكتيبة الفانية	١٠
٩٩	الكتيبة الهندية	١١
٧٥	المستشفى الميداني الهندي
٨٥ ٠٠٠,٠٠	١ ٩١٨ ٠٠٠,٠٠	١٧٤	المجموع الفرعي
٦٧	الكتيبة الاندونيسية ١	١٢
١٠٠	الكتيبة الاندونيسية ٢
٢٣٥ ٠٠٠,٠٠	٥ ٢٩٧ ٠٠٠,٠٠	١٦٧	المجموع الفرعي
١ ٠٠٠ ٠٠٠,٠٠	٢٢ ٠٠٠ ٠٠٠,٠٠	٢٢٢	كتيبة المهندسين اليابانية	١٣
١٢٠ ٠٠٠,٠٠	٢ ٧٤٩ ٠٠٠,٠٠	١٤٦	الكتيبة الماليزية	١٤
٩٩	الكتيبة الباكستانية	١٥
٥٥	سرية السوقيات الباكستانية
١٢٥ ٠٠٠,٠٠	٢ ٨٢٦ ٠٠٠,٠٠	١٥٤	المجموع الفرعي
٢٠٠	سرية السوقيات البولندية	١٦
٧٤	سرية المهندسين البولندية
٥٢٠ ٠٠٠,٠٠	١١ ٦١٢ ٠٠٠,٠٠	٢٧٤	المجموع الفرعي
٩ ٠٠٠,٠٠	٢٠٠ ٠٠٠,٠٠	٨	البحرية الفلبينية	١٧

(يتبع)

المرفق الرابع عشر (تابع)

(٥)	(٤)	(٣)	(٢)	(١)
الاحتياجات التقديرية (حوالي ٤,٥ % من القيمة التقديرية)	القيمة	عدد المركبات	القوة/الوحدة	رقم التسلسل
٣٤٥ ٠٠٠,٠٠	٧ ٧٦٧ ٠٠٠,٠٠	١٦١	كتيبة المهندسين التايلندية	١٨
٣٨٠ ٠٠٠,٠٠	٦ ٣١٤ ٠٠٠,٠٠	١٣٦	الكتيبة التونسية	١٩
١٠٨	كتيبة أوروغواي	٢٠
٢	بحرية أوروغواي
٩٥ ٠٠٠,٠٠	٣ ١٣٧ ٠٠٠,٠٠	١١٠	المجموع الفرعي
٦ ٥٢٦ ٠٠٠,٠٠	١٤٧ ٠٧٩ ٠٠٠,٠٠	٣ ٢١٨	المجموع

المرفق الخامس عشر

سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا

الطائرات العمودية : رسوم العقود

الف - الطائرة العمودية المخصصة للخدمات (AS-300 Puma)

١ - قدمت فرنسا الطائرات العمودية الست هذه على سبيل التبرع . وتقوم سلطة الأمم المتحدة بدفع تكاليف الدعم الخاصة بالطواقم وتكاليف الوقود وغيرها من تكاليف التشغيل .

باء - الطائرة العمودية للنقل المتوسط (MI-17)

٢ - يغطي العقد تجهيز ١٨ طائرة عمودية MI-17 بالإضافة إلى طائرتين اثنتين احتياطيتين . وقد كانت فترة العقد في البداية من منتصف أيار/مايو حتى ١٤ آب/أغسطس ، ومددت بعد ذلك حتى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر . وقد طلب تمديده حتى نهاية البعثة .

دولارات الولايات المتحدة

الرسوم الثابتة

١ ١٠٠ ٠٠٠,٠٠

التوضيع

٤٨٠ ٠٠٠,٠٠

رفع التوضيع

١٠٠ ٠٠٠,٠٠

الطلاق

١ ٠٣٥ ٤٠٠,٠٠

التكلفة الأساس الشهرية

٧٨٠,٠٠

معدل الساعات الزائدة عن ١٠٨٠ ساعة في الشهر

المبالغ المستعملة حتى الآن

١ ٦٨٠ ٠٠٠,٠٠

التوضيع/رفع التوضيع/الطلاق

٥ ٤٦٣ ٨٠٠,٠٠

التكلفة الأساس (أيار/مايو حتى تشرين الأول/أكتوبر)

٤ ٣٢٦ ٠٤٠,٠٠

٥٤١٨ ساعة إضافية خلال الفترة

١١ ٣٦٩ ٨٤٠,٠٠

٣ - وقد تم استئجار هذه الطائرات العمودية بعقود على أساس معدل طيران شهري أدنى يبلغ ١٠٨٠ ساعة ، والواقع أن هذا الحد الأدنى الشهري يجري تجاوزه باستمرار . والسبب في ذلك عدم القدرة على وزع الطائرات العمودية في المناطق النائية على أساس التفريغ نظرا لعدم توفر الوقود والسكن للطواقم في المناطق . وأدى هذا إلى إضافة كثير من الساعات الإضافية حيث تضطر الطائرات العمودية إلى الانتقال من بنوم بنه إلى مواقع العمل ثم أداء المهمة لتعود بعد ذلك إلى بنوم بنه . كذلك تصرف ساعات انتقال إضافية للوصول إلى المواقع القليلة التي يتوفر فيها الوقود . وقد أصبح الوقود والسكن الآن أيسر توفرا في البلاد ، ولكن من المنتظر أن تستمر كل طائرة في الطيران قرابة ٧٥ ساعة شهريا نظرا لضخامة حجم احتياجات الدعم السوقي التي تدعو إلى إقامة هذا النوع من الطائرات العمودية في كمبوديا .

التكاليف المقدرة :

<u>دولارات الولايات المتحدة</u>	<u>١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ - ٢٠ نيسان/أبريل ١٩٩٢</u>
٦ ١٥٢ ٤٠٠,٠٠	التكلفة الأساس
١ ٦٨٤ ٨٠٠,٠٠	ساعات إضافية (٢٠ للطائرة الواحدة في الشهر)
٧ ٨٣٧ ٢٠٠,٠٠

التكاليف المقدرة :

<u>١ أيار/مايو ١٩٩٢ - ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٢</u>
٢ ٠٧٦ ٢٠٠,٠٠	التكلفة الأساس
٨٤٢ ٤٠٠,٠٠	ساعات إضافية (٢٠ للطائرة الواحدة في الشهر)
٢ ٩١٨ ٦٠٠,٠٠

جيم - الطائرة العمودية للنقل الثقيل (MI-26)

٤ - تم استئجار طائرتين عموديتين من طراز MI-26 من شركة "ايروفلت" ابتداء من شهر حزيران/يونيه . وأضيفت طائرة شالكة كطوافة للصيانة تدفع تكاليفها على أساس التكلفة بالساعة فوق الحد الأدنى إذا لزمَت الطائرة لتحل محل طائرة متعطلة لأغراض الصيانة ، أو إذا كان حجم المهام يوميا ما يتطلب استخدامها ، وهو الأمر الذي حدث فعلا . ومما يذكر أن الكلفة الأساس الشهرية ومعدل الساعات الشهري قد تم خفضهما بإعادة التفاوض حول الأسعار المعروضة في الأصل .

٥ - وتم استئجار طائرتين عموديتين إضافيتين من طراز MI-26 من "سكايلاك" وبدأتا العمل في منتصف شهر أيلول/سبتمبر . وطلب تمديد عقود الطائرات الأربعة العاملة على أساس التفريغ جميعا حتى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر .

<u>دولارات الولايات المتحدة</u>	<u>الف - تكاليف "أيرولفت"</u>
<u>الرسوم الثابتة</u>
بدون تكلفة	التوضيح/رفع التوضيح
٣٠ ٠٠٠,٠٠	الطلاء
٧٩٥ ٢٤٠,٠٠	التكلفة الأساس الشهرية (حتى ١٥ أيلول/سبتمبر)
التكلفة الأساس الشهرية (اعتبارا من ١٥ أيلول/سبتمبر)
٥٣٠ ٠٠٠,٠٠	معدل الساعات الزائدة عن الحد الأدنى (حتى ١٥ أيلول/سبتمبر)
٦ ٦٢٧,٠٠	معدل الساعات الزائدة عن الحد الأدنى (اعتبارا من ١٥ أيلول/سبتمبر)
٣ ٥٥٥,٠٠	<u>المبالغ المعقودة حتى الآن</u>
الطلاء
٣٠ ٠٠٠,٠٠	التكلفة الأساس حتى ١٥ أيلول/سبتمبر
٢ ٧٨٢ ٢٤٠,٠٠	٢٧,٥ ساعة إضافية حتى ١٥ أيلول/سبتمبر
١ ٨٢٢ ٤٢٥,٠٠	التكلفة الأساس (١٥ أيلول/سبتمبر - ٣١ تشرين الأول/أكتوبر)
٧٩٥ ٠٠٠,٠٠	٢٥ ساعة إضافية ، ١٥ أيلول/سبتمبر - ٣١ تشرين الأول/أكتوبر
<u>٨٨ ٨٧٥,٠٠</u>
٥ ٥١٩ ٦٤٠,٠٠

<u>دولارات الولايات المتحدة</u>	<u>باء - تكاليف سكايلنك</u>
<u>الرسوم الثابتة</u>
٣٠٠ ٠٠٠,٠٠	التوضيح
٣٠ ٠٠٠,٠٠	رفع التوضيح
بدون تكلفة	الطلاء
٥٤٠ ٠٠٠,٠٠	التكلفة الأساس الشهرية
٣ ٧٠٠,٠٠	معدل الساعات الزائدة عن الحد الأدنى

دولارات الولايات المتحدة

٢٠٠ ٠٠٠,٠٠
٧٣٨ ٠٠٠,٠٠
١٢٩ ٠٠٠,٠٠
١ ٠٦٧ ٥٠٠,٠٠

٦ ٥٨٧ ١٤٠,٠٠

الرسوم الثابتة

المبالغ المعقودة حتى الآن

التوضيح
التكلفة الاساس
٢٤,٨ ساعة إضافية

مجموع المبالغ المعقودة (MI-26)

٦ - وقد أدت المشاكل المتمثلة في إغلاق المطارات وتعذر وزع الطائرات في المناطق النائية بسبب عدم توفر الوقود والسكن في كل أنحاء البلاد إلى الاضطراب إلى استعمال ساعات طيران إضافية تزيد عن الحد الأدنى . واستعمل معظم هذه الساعات لأغراض توضيح الطائرات لأداء مهام معينة وللحصول على الوقود أثناء أداء المهام ورفع التوضيح لإعادة الطائرات إلى بنوم بنه بعد إنجاز المهمة . وسيستمر حجم الاحتياجات في تطلب ساعات طيران إضافية تزيد عن الحد الأدنى الشهري ، مما يقدر بما لا يزيد عن ١٠ ساعات للطائرة الواحدة في الشهر .

التكاليف المقدرة :

١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ - ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣ دولارات الولايات المتحدة

٤٥٠ ٠٠٠,٠٠
١٢٠ ٠٠٠,٠٠

التوضيح/رفع التوضيح

الطلاء

التكلفة الاساس (٥٣٠ ٠٠٠ للطائرة الواحدة)

٨ طائرات ١ تشرين الثاني/نوفمبر - ٣١ كانون

الثاني/يناير ١٩٩٣

١٢ ٧٢٠ ٠٠٠,٠٠

٤ طائرات ١ شباط/فبراير - ٣١ نيسان/أبريل

١٩٩٣

٦ ٣٦٠ ٠٠٠,٠٠

ساعات إضافية (١٠ ساعات للطائرة الواحدة فسي

الشهر)

١ ٣٧٩ ٨٠٠,٠٠

٢٠ ٩٢٩ ٨٠٠,٠٠

التكاليف المقدرة :

<u>دولارات الولايات المتحدة</u>	<u>١ أيار/مايو ١٩٩٣ - ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣</u>
٦ ٣٦٠ ٠٠٠,٠٠	التكلفة الاساس
ساعات إضافية (١٠ ساعات للطائرة الواحدة في الشهر)
<u>١ ٣٧٩ ٨٠٠,٠٠</u>
٧ ٦٣٩ ٨٠٠,٠٠

دال - الطائرة العمودية لخدمات النقل التعبوي
(B-212) والطائرة العمودية الخفيفة
للمراقبة (B-206)

٧ - إن حجم طائرتي MI-17 و MI-26 وقوتهاا يمانعان استخدامهما في بعض مناطق البلاد . وعلى هذا فقد عمدت سلطة الامم المتحدة الانتقالية عند الحاجة وعلى اساس مخصص بحسب الاجر بالساعة ، إلى استئجار خدمات طائرة واحدة من طراز B-212 وطائرتين من طراز B-206 . وعقود التأجير هذه ضرورية لضمان استمرار العمل المتعلق بتركيب معدات الاتصالات واستطلاع المواقع لوحداث البناء الجاهزة ولبعض أعمال الارتباط . وتتوَجَر هذه الطائرات بمعدل ١ ٣٠٠ دولار في الساعة للطائرة من طراز B-212 و ٧٠٠ دولار للطائرة من طراز B-206 . وحتى ٣١ تشرين الاول/اكتوبر كانت الطائرة من طراز B-212 قد طارت ٣٠ ساعة والطائرتان من طراز B-206 قد طارتا ما مجموعه ٧٥ ساعة .

<u>دولارات الولايات المتحدة</u>	<u>الرسوم الشابتة</u>
٣٦ ٠٠٠,٠٠	B-212
<u>٥٢ ٥٠٠,٠٠</u>	B-206
٨٨ ٥٠٠,٠٠

التكاليف المقدرة : ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣ - ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٩٣
على اساس الاحتياجات التالية :

<u>B-206</u>	<u>B-212</u>
٦	٦	١ تشرين الثاني/نوفمبر - ٣١ كانون الاول/ديسمبر
٣	٣	١ كانون الثاني/يناير - ٣١ آذار/مارس
٦	٦	١ نيسان/ابريل - ٣٠ نيسان/ابريل

وتستند التقديرات إلى ما يلي :

التكلفة بحسب الطائرة الواحدة

البند

٣٠ ٠٠٠,٠٠	التوضيع/رفع التوضيع
١٠ ٠٠٠,٠٠	الطلاء
التكلفة الأساس (تشمل ٧٥ ساعة في الشهر)
٧٥ ٠٠٠,٠٠	B-212
٥٠ ٠٠٠,٠٠	B-206
B-212 - الف
<u>٦ طائرات B-212 : ١ تشرين الثاني/نوفمبر -</u>
<u>٣١ كانون الأول ديسمبر</u>
١٢٠ ٠٠٠,٠٠	التوضيع/رفع التوضيع
٦٠ ٠٠٠,٠٠	الطلاء
٩٠٠ ٠٠٠,٠٠	التكلفة الأساس
<u>١ ٠٨٠ ٠٠٠,٠٠</u>
<u>٣ طائرات B-212 : ١ كانون الثاني/يناير -</u>
<u>٣١ آذار/مارس</u>
٦٧٥ ٠٠٠,٠٠	التكلفة الأساس
<u>٦ طائرات B-212 : ١ نيسان/أبريل -</u>
<u>٣٠ نيسان/أبريل</u>
٦٠ ٠٠٠,٠٠	التوضيع/رفع التوضيع (٣ طائرات)
٣٠ ٠٠٠,٠٠	الطلاء (٣ طائرات)
٤٥٠ ٠٠٠,٠٠	التكلفة الأساس (٦ طائرات)
<u>٥٤٠ ٠٠٠,٠٠</u>
٢ ٢٩٥ ٠٠٠,٠٠	المجموع ، B-212 ، ١ تشرين الثاني/نوفمبر - ٣٠ نيسان/أبريل

التكلفة بحسب الطائرة الواحدة
دولارات الولايات المتحدة

البند

باء - B-206
<u>٦ طائرات B-206 : ١ تشرين الثاني/نوفمبر -</u>
<u>٣١ كانون الاول ديسمبر</u>
١٢٠ ٠٠٠,٠٠	التوضيع/رفع التوضيع
٦٠ ٠٠٠,٠٠	الطلاء
<u>٦٠٠ ٠٠٠,٠٠</u>	التكلفة الاساس
٧٨٠ ٠٠٠,٠٠
<u>٣ طائرات B-206 : ١ كانون الثاني/يناير -</u>
<u>٣١ آذار/مارس</u>
٤٥٠ ٠٠٠,٠٠	التكلفة الاساس
<u>٦ طائرات B-206 : ١ نيسان/ابريل -</u>
<u>٣٠ نيسان/ابريل</u>
٦٠ ٠٠٠,٠٠	التوضيع/رفع التوضيع (٣ طائرات)
٣٠ ٠٠٠,٠٠	الطلاء (٣ طائرات)
<u>٣٠٠ ٠٠٠,٠٠</u>	التكلفة الاساس (٦ طائرات)
٣٩٠ ٠٠٠,٠٠
المجموع ، B-206 ، ١ تشرين الثاني/نوفمبر -
١ ٦٢٠ ٠٠٠,٠٠	٣٠ نيسان/ابريل

التكاليف المقدرة : ١ أيار/مايو ١٩٩٣ -

٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣

على أساس الاحتياجات التالية :

<u>B-206</u>	<u>B-212</u>
٦	٦	١ أيار/مايو - ٣٠ حزيران/يونيه
٣	٣	١ تموز/يوليه - ٣١ تموز/يوليه

<u>التكلفة بحسب الطائفة الواحدة</u>	<u>البند</u>
الف - B-212
<u>٦ طائرات B-212 : ١ أيار/مايو - ٣٠ حزيران/يونيه</u>
٩٠٠ ٠٠٠,٠٠	التكلفة الاساس
<u>٣ طائرات B-212 : ١ - ٣١ تموز/يوليه</u>
٢٢٥ ٠٠٠,٠٠	التكلفة الاساس
المجموع B-212 ، ١ أيار/مايو -
١ ١٢٥ ٠٠٠,٠٠	٣١ تموز/يوليه
باء - B-206
<u>٦ طائرات B-206 : ١ أيار/مايو - ٣٠ حزيران/يونيه</u>
٦٠٠ ٠٠٠,٠٠	التكلفة الاساس
<u>٣ طائرات B-206 : ١ - ٣١ تموز/يوليه</u>
١٥٠ ٠٠٠,٠٠	التكلفة الاساس
المجموع B-206 ، ١ أيار/مايو -
٧٥٠ ٠٠٠,٠٠	٣١ تموز/يوليه

هاء - خلاصة

<u>دولارات الولايات المتحدة</u>	إجمالي المبالغ المعقودة - الطائرات المموّدة
١١ ٣٦٩ ٨٤٠,٠٠	MI-17
٦ ٥٨٧ ١٤٠,٠٠	MI-26
٨٨ ٥٠٠,٠٠	B-206/B-212
١٨ ٠٤٥ ٤٨٠,٠٠

دولارات الولايات المتحدة

إجمالي التكاليف المقدرة ، الطائرات العمودية
١ تشرين الثاني/نوفمبر - ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣

٧ ٨٣٧ ٢٠٠,٠٠	MI-17
٣٠ ٩٣٩ ٨٠٠,٠٠	MI-26
B-212 (١ تشرين الثاني/نوفمبر - ٣١ كانون الأول/ ديسمبر)
١ ٠٨٠ ٠٠٠,٠٠
٦٥٧ ٠٠٠,٠٠	B-212 (١ كانون الثاني/يناير - ٣١ آذار/مارس)
٥٤٠ ٠٠٠,٠٠	B-212 (١ نيسان/أبريل - ٣٠ نيسان/أبريل)
B-206 (١ تشرين الثاني/نوفمبر - ٣١ كانون الأول/ ديسمبر)
٧٨٠ ٠٠٠,٠٠
٤٥٠ ٠٠٠,٠٠	B-206 (١ كانون الثاني/يناير - ٣١ آذار/مارس)
٣٩٠ ٠٠٠,٠٠	B-206 (١ نيسان/أبريل - ٣٠ نيسان/أبريل)
<u>٣٢ ٦٨٢ ٠٠٠,٠٠</u>

١ أيار/مايو - ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٣

٣ ٩١٨ ٦٠٠,٠٠	MI-17
٧ ٦٣٩ ٨٠٠,٠٠	MI-26
١ ١٢٥ ٠٠٠,٠٠	B-212
٧٥٠ ٠٠٠,٠٠	B-206
<u>١٢ ٤٣٢ ٤٠٠,٠٠</u>

إجمالي التكاليف المقدرة :

١٨ ٠٤٥ ٤٨٠,٠٠	١٥ آذار/مارس - ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٣
٣٢ ٦٨٢ ٠٠٠,٠٠	١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣ - ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣
<u>١٢ ٤٣٢ ٤٠٠,٠٠</u>	١ أيار/مايو ١٩٩٣ - ٣١ أيار/مايو ١٩٩٣
<u>٦٤ ١٦٠ ٨٨٠,٠٠</u>

المرفق السادس عشر

سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا

الطائرات ذات الأجنحة الشابتة : رسوم العقود

الف - طائرات الاتصالات/الارتباط (B-200)

كان العقد لفترة ٣ أشهر أصلا ، ابتداء من ١٥ أيار/مايو ، ثم مدد حتى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ، وطلب الآن تمديده حتى نهاية البعثة .

دولارات الولايات

الرسوم الشابتة

المتحدة

١٤ ٠٠٠,٠٠	التوضيح
٤ ٠٠٠,٠٠	الطلاء
١٤ ٠٠٠,٠٠	رفع التوضيح (لم يعقد هذا المبلغ حتى الآن)
٧٨ ٠٠٠,٠٠	التكلفة الأساس الشهرية
٤٠٠,٠٠	معدل أجر الساعة التجميعة لما يزيد على ١٠٠ ساعة في الشهر
تم حتى ٣١ تشرين الأول/أكتوبر عقد المبالغ التالية :
٣٣ ٠٠٠,٠٠	التوضيح/رفع التوضيح/الطلاء
٣٩٠ ٠٠٠,٠٠	التكلفة الأساس (أيار/مايو - تشرين الأول/أكتوبر)
٤٣٣ ٠٠٠,٠٠

ولم تتجاوز هذه الطائرة عدد الساعات الأدنى البالغ ١٠٠ ساعة والمحدد في العقد ، ولذا لم تقيد تكلفة ساعات إضافية .

التكلفة المقدرة ، ١ تشرين الثاني/نوفمبر الى ٣٠ نيسان/أبريل

٤٦٨ ٠٠٠,٠٠ التكلفة الأساس الشهرية

التكلفة المقدرة ١ أيار/مايو الى ٣١ تموز/يوليه

٣٣٤ ٠٠٠,٠٠ التكلفة الأساس الشهرية

باء - طائرات التحليق/الهبوط القصير المدة (F-27)

هذه الطائرات قدمتها الحكومة الهولندية ، ويحسب على الامم المتحدة مبلغ ٦٥ ٠٠٠ دولار في الشهر عن الطائرة الواحدة بالاضافة الى رسوم التوضيع/رفع التوضيع البالغة ١٠٠ ٠٠٠ دولار عن كل طائرة . وقد وصلت الطائرات في اوائل شهر حزيران/يونيه والمقترح سحبها في نهاية تشرين الاول/اكتوبر . اما الرسوم حتى هذا التاريخ فهي :

دولارات الولايات المتحدة

٣٠٠ ٠٠٠,٠٠

التوضيع/رفع التوضيع

٣٦٨ ٣٣٥,٠٠

التكلفة الاساس الشهرية

٦٦٨ ٣٥٥,٠٠

جيم - طائرات النقل المتوسط (C-160)

هذه الطائرات قدمتها حكومة فرنسا على اساس التبرع . ولا تدفع سلطة الامم المتحدة الانتقالية إلا تكاليف دعم الطواقم والوقود ورسوم التشغيل .

دال - طائرات النقل الثقيل (L-100)

تم استئجار طائرتين املا لفترة ثلاثة اشهر . واستغني عن إحدى الطائرتين في ١٥ آب/اغسطس ، أما الثانية فقد احتفظ بها حتى ٣١ تشرين الاول/اكتوبر ، مع طلب آخر للاحتفاظ بها حتى نهاية البعثة .

كذلك تم استئجار طائرتين اضافيتين لفترة اولية مدتها شهر واحد . ولدى انتهاء هذا الشهر الاول ، جرى التمديد بالنسبة لإحدى الطائرتين لمدة ١٠ أيام أخرى واستغني عنهما في ١٤ تموز/يوليه ، أما الثانية فقد جرى التمديد بالنسبة لها حتى ٣١ آب/اغسطس . وفي ذلك التاريخ طلب تمديد آخر حتى ٣١ تشرين الاول/اكتوبر ثم حتمس نهاية البعثة .

وعلى هذا فقد كان وضع طائرات L-100 على الشكل التالي :

١٥ - ٣١ أيار/مايو ٢

١ حزيران/يونيه - ١٤ تموز/يوليه ٤

١٤ تموز/يوليه - ١٤ آب/اغسطس ٢

١٤ آب/اغسطس - ٣١ تشرين الاول/اكتوبر ٢

وهناك اختلاف طفيف في الرسوم بالنسبة الى كل من زوجي الطائرات هذين .

<u>دولارات الولايات المتحدة</u>	<u>الزوج الاول</u>
٥٥ ٠٠٠,٠٠	التوضيح
٥٥ ٠٠٠,٠٠	رفع التوضيح
١٥ ٠٠٠,٠٠	الطلاق
٥٦٨ ٠٠٠,٠٠	التكلفة الاساس الشهرية (طائرتان ، ٣٠٠ ساعة)
<u>المبالغ المعقودة حتى الان</u>
١٣٥ ٠٠٠,٠٠	التوضيح/رفع التوضيح/الطلاق
١ ٧٠٤ ٠٠٠,٠٠	التكلفة الاساس (طائرتان ، ايار/مايو - آب/اغسطس)
٧٩٢ ٠٠٠,٠٠	التكلفة الاساس (طائرة واحدة ، آب/اغسطس - تشرين الاول/اكتوبر)
<hr/>
٢ ٦٣١ ٠٠٠,٠٠
<u>الزوج الثاني</u>
٥٥ ٠٠٠,٠٠	التوضيح
٥٥ ٠٠٠,٠٠	رفع التوضيح
١٥ ٠٠٠,٠٠	الطلاق
٨٢٥ ٠٠٠,٠٠	التكلفة الاساس الشهرية (طائرتان ، ٣٠٠ ساعة)
<u>المبالغ المعقودة حتى الان</u>
١٣٥ ٠٠٠,٠٠	التوضيح/رفع التوضيح/الطلاق
٨٢٥ ٠٠٠,٠٠	التكلفة الاساس (طائرتان ، شهر واحد)
٩٠ ٠٠٠,٠٠	تمديد ١٠ ايام ، طائرة واحدة
١ ٤٤٢ ٧٥٠,٠٠	التكلفة الاساس (طائرة واحدة ، تموز/يوليه - تشرين الاول/اكتوبر)
<hr/>
٢ ٤٨٢ ٧٥٠,٠٠
٥ ١٠٤ ٧٥٠,٠٠	اجمالي المبالغ المعقودة حتى الان

ملحوظة : كان معدل الرسوم اعلى بالنسبة للزوج الاول من الطائرات منه بالنسبة للزوج الثاني حيث ان العقد الاصلي كان لفترة ٣٠ يوما فقط ؛ هذا السى ان المقاول اصّر على حد أدنى في ساعات الطيران يبلغ ١٥٠ ساعة في الشهر لكل طائرة

مقابل ١٠٠ ساعة في الشهر بالنسبة للزوج الاول . ونظرا لان إحدى طائرتي الزوج الثاني يمكن أن تحول بسرعة الى صهريج (سعته ٢٠ ٠٠٠ لتر للرحلة الواحدة) ، فقد طلبت البعثة الاحتفاظ بهذه الطائرة للمساعدة على التغلب على مشاكل تسليم الوقود . وعندما خفض الاحتياج الى ما مجموعه طائرتين ، تم الاحتفاظ بطائرة واحدة من كل من الزوجين ، غير أن الفرق في الاسعار بقي قائما .

دولارات الولايات
المتحدة

التكاليف المقدرة ، ١ تشرين الثاني/نوفمبر - ٣٠ نيسان/ابريل

١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ - ٣١ كانون الثاني/يناير
١٩٩٣ (طائرتان)

٢ ١٠٠ ٠٠٠,٠٠

التكلفة الاساس (٣٥٠.٠٠٠ دولار للطائرة الواحدة)

١ شباط/فبراير - ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٩٣ (٤ طائرات)

٢٢٥ ٠٠٠,٠٠

التوضيع/رفع التوضيع/الطلاء (طائرتان)

٤ ٢٢٥ ٠٠٠,٠٠

التكلفة الاساس (٤ طائرات)

٦ ٥٢٥ ٠٠٠,٠٠

التكاليف المقدرة ، ١ ايار/مايو - ٣١ تموز/يوليه

٤ ٣٠٠ ٠٠٠,٠٠

التكلفة الاساس (٤ طائرات)

ملحوظة : لا يمكن في هذا الوقت التنبؤ بما ستكون عليه تشكيلة الطائرات بعد ٣١ كانون الثاني/يناير ١٩٩٣ ، إذ أن ذلك سيعتمد على حالة المطارات في مختلف أنحاء البلاد وعلى نقل الاحتياجات الفعلية الخاصة بكل نوع من أنواع الطائرات . ومن الممكن أن تضم التشكيلة ثلاث طائرات أصغر حجما متوسطة الحمولة أو طائرة واحدة أخرى أشقيل واشنتين أصغر متوسطتي الحمولة . وقد حسبت التكلفة على أساس طائرتين ثقيلتي الحمولة حيث أن هذا النوع من الطائرات يمثل الخيار الأكثر تكلفة .

هاء - المبالغ المعقودة حتى الآن لجميع
الطائرات ذات الأجنحة الثابتة

دولارات الولايات

المتحدة

٤٢٢ ٠٠٠,٠٠	B-200
٦٦٨ ٢٢٥,٠٠	F-27
٥ ١٠٤ ٧٥٠,٠٠	L-100
<hr/>
٦ ١٩٥ ٠٨٥,٠٠

واو - التكاليف المقدرة

١ تشرين الثاني/نوفمبر - ٣٠ نيسان/أبريل

٤٦٨ ٠٠٠,٠٠	B-200
٦ ٥٢٥ ٠٠٠,٠٠	L-100
<hr/>
٧ ٠٠٣ ٠٠٠,٠٠

١ أيار/مايو - ٣١ تموز/يوليه

٢٢٤ ٠٠٠,٠٠	B-200
٤ ٣٠٠ ٠٠٠,٠٠	L-100
<hr/>
٤ ٤٢٤ ٠٠٠,٠٠
<u>١٧ ٦٢٢ ٠٨٥,٠٠</u>

اجمالي التكاليف المقدرة

المرفق السابع عشر

سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا

العقد المتعلق بمجموعة الكيول الهاتفية الرئيسية - توزيع الاثمان

الشمس بدولارات الولايات المتحدة	المعدات
٨ ٢٩٢ ٠٠٠,٠٠	١ شبكة الكيول الهاتفية
١ ٧٠٩ ٠٠٠,٠٠	٢ تحويل الدوائر الهاتفية
٥٦٦ ٠٠٠,٠٠	٣ توزيع الكيول
٩١ ٠٠٠,٠٠	٤ المحطات الطرفية
٤٢ ٠٠٠,٠٠	٥ التخزين والتوجيه
٤٢٨ ٠٠٠,٠٠	٦ شبكة البيانات
٣ ١٦١ ٠٠٠,٠٠	٧ الملاجئ
٤٦٣ ٠٠٠,٠٠	٨ الطاقة الكهربائية
٨٥٨ ٠٠٠,٠٠	٩ دعم السوقيات المتكامل
١٩٩ ٠٠٠,٠٠	١٠ عمليات الإرسال الإضافية
٩٤ ٠٠٠,٠٠	١١ النظم الفرعية للتحكم
٢٧٦ ٠٠٠,٠٠	١٢ نظام إدارة الشبكات
١٤٢ ٠٠٠,٠٠	١٣ فاكسات المجموعة ٣ (٤٥)
١٢٦ ٠٠٠,٠٠	١٤ فاكسات المجموعة ٤/٣ (٨)
١٥ ٤٤٧ ٠٠٠,٠٠	المجموع الفرعي

قطع الفيار واللوازم
٦٢ ٠٠٠,٠٠	١٥ الوثائق الشاملة
١٤٨ ٠٠٠,٠٠	١٦ التدريب
٢٨٧ ٠٠٠,٠٠	١٧ مرفق صيانة الشبكات
٢٤٢ ٠٠٠,٠٠	١٨ احتياطي بطاقات مركز التبادل الفرعي التلقائي الخاص
٢١ ٠٠٠,٠٠	١٩ الاحتياطي الهاتفية بنسبة ١٠ في المائة
٩٨٠ ٠٠٠,٠٠	٢٠ المعدات الاحتياطية ومعدات الاختبار
١ ٧٢٩ ٠٠٠,٠٠	المجموع الفرعي

المرفق السابع عشر (تابع)

الـشـمـن بـدولـارات
الـولـايـات الـمـتـحـدة

المعدات

تكاليف النقل والشحن

٣ ٢١٢ ٠٠٠,٠٠

٢١ البضائع القابلة للاستهلاك ، والشحن

٣ ٢١٢ ٠٠٠,٠٠

المجموع الفرعي

التكلفة التعاقدية لتشغيل شبكة الكبول الهاتفية

٦١١ ٠٠٠,٠٠

٢٢ تصميم الشبكات

١ ١٥٩ ٠٠٠,٠٠

٢٣ إدارة المشاريع

١ ٧٦٩ ٠٠٠,٠٠

٢٤ التركيب

١٧٣ ٠٠٠,٠٠

٢٥ التدريب

١ ٠٨٢ ٠٠٠,٠٠

٢٦ التكاليف المتصلة بالعمل

٣ ٧٠٠ ٠٠٠,٠٠

٢٧ الأجر الثابت

١ ٣٩٤ ٠٠٠,٠٠

٢٨ التشغيل والصيانة (سنة واحدة)

٩ ٨٨٨ ٠٠٠,٠٠

المجموع الفرعي

٣٠ ٢٨٧ ٠٠٠,٠٠

مجموع العقد

المرفق الثامن عشر

سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا

بيانات التكاليف لمعدات تجهيز البيانات وتوزيعها بحسب العنصرين المدني والعسكري

وحدة خدمة	حاسوب مكتبي	حاسوب دفتري	طابعة مكتبية	طابعة ليزر	طابعة (1)	الطابعة (2)	UPS/Lc (3)
المبالغ المدرجة في الميزانية
العنصر المدني ٩	٨٨٤	٣٠٠	٦٥٠	٣٩	١٠	٣٠٠	٨٨٤
العنصر العسكري ٣	٣٩٣	٣٠٠	٣٠٦	١١	٣٠٠	٣٩٣
مجموع الوحدات ١٢	١ ١٧٦	٦٠٠	٨٥٦	٤٠	١٠	٦٠٠	١ ١٧٦
تكلفة الوحدة ٣٠ ٠٠٠	٣ ٥٠٠	٤ ٣٠٠	٦٥٠	٣ ٥٠٠	١ ٠٠٠	٦٠٠	١ ٣٠٠
التكلفة الكلية ٣٦ ٠٠٠	٣ ٩٤٠ ٠٠٠	٣ ٥٣٠ ٠٠٠	٥٥٦ ٤٠٠	١٤٠ ٠٠٠	١٠ ٠٠٠	٣٦٠ ٠٠٠	١ ٤١١ ٣٠٠
المبالغ الفعلية
العنصر المدني ٣	٨٢٦	٣٣٣	٦٦٣	٣٩	٨	٥٥٠	٩٠٠
العنصر العسكري صفر	٣٦٧	٤٥٩	٣٠٧	١٣	٢	١٥٥	٤٥٣
مجموع الوحدات ٣	١ ١٩٣	٧٩١	٩٧٠	٥٢	١٠	٧٠٥	١ ٣٥٣
تكلفة الوحدة ٤٧ ٧٠٢	٣ ٧٧٣	٣ ١٩٨	٤٥٠	١ ٩٩٤	١ ٠١٠	٥٠٦	٥٣٥
م	دولارا	دولارا	دولارا	دولارا	دولارا	دولارا
التكلفة الكلية ١٤٣ ١٠٥	٣ ٣٠٦ ٧١٣	٣ ٥٣٩ ٧٩٩	٤٣٦ ٩٧٠	١٠٣ ٦٦٣	١٠ ٠٩٧	٣٥٦ ٣٩٥	٧٠٩ ٧٣٥
دولارا	دولارا	دولارا	دولارا	دولارا	دولارا	دولارا
الوفورات/التجاوزات	٣ ١٦ ٨٩٥	(٣ ٦٦ ٧١٣)	(٩ ٧٩٩)	١١٩ ٤٣٠	٣٦ ٣٣٨	(٩٧)	٣ ٦٠٥
٧٠١ ٤٦٥

.../...

(٩٣)٥٣٤٣٣

المرفق الثامن عشر (تابع)

المبلغ المدرج
في الميزانية المبلغ الفعلي الوفورات/التجاوزات

التكلفة الموحدة الإجمالية للمعدات العادية	٨ ٣٩٧ ٦٠٠ دولار	٧ ٥٩٦ ٤٧٦ دولار	٧٠١ ١٣٤ دولار
المعدات والكبول المخصصة	٤٥٠ ٠٠٠ دولار	٥٩٠ ٣٨٦ دولار	(١٤٠ ٣٨٦) دولار
تكلفة الشحن	١ ٣١٢ ٤٠٠ دولار	٤٦٣ ٤٣٨ دولار	٨٤٩ ٩٦٣ دولار
التكلفة الموحدة الإجمالية للتجهيز الإلكتروني للبيانات	١٠ ٠٦٠ ٠٠٠ دولار	٨ ٦٤٩ ٣٠٠ دولار	١ ٤١٠ ٧٠٠ دولار

(١) طابعة عالية السرعة بمصفوفة النقط . LQ-2250

(٢) طابعة محمولة للاستعمال مع الحاسوب الدفتري . BJ-10ex

(٣) مصدر طاقة كهربائية غير قابلة للانقطاع ومصحح لخصائص الخط

مجتمعان .

المرفق التاسع عشر

سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا
مشاريع إعادة تأهيل إدماج الجنود الموضوعين
في مراكز التجميع

التكلفة (بدولارات الولايات المتحدة)	المشروع	رقم مسل
٣٣٢ ٨٠٠	مشروع ممانع المشغولات المعدنية	١
٣٠٠ ٦٠٠	مشروع صنع الصابون	٢
٩١ ٣٠٠	تنمية القدرة على تنظيم المشاريع في مراكز التجميع	٣
١١٨ ٩٠٠	برنامج تعليم القراءة والكتابة	٤
١٥١ ٠٠٠	تنمية القدرة على تنظيم المشاريع في مراكز التجميع	٥
١٧٥ ٠٠٠	التدريب المهني	٦
٨٠ ٠٠٠	مشروع تدريب السائقين	٧
١٤٧ ٤٠٠	برنامج التدريب الابتدائي المعجل	٨
٤٤ ٠٠٠	تشجيع المؤسسات التجارية الصغيرة	٩
٣ ٦٥٩ ٠٠٠	المجموعة الزراعية للجنود الموضوعين في مراكز التجميع	١٠
٤ ٠٠٠ ٠٠٠	توفير العمل للجنود الموضوعين في مراكز التجميع	١١
<u>٩ ٠٠٠ ٠٠٠</u>	المجموع

المرفق العشرون

سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا

تقديرات التكلفة المتعلقة بـ ١٧٩ متطوعاً من متطوعي الأمم المتحدة

١ - تكوين مجموعة متطوعي الأمم المتحدة الـ ١٧٩

١٥٢	(أ)	إخصائي من متطوعي الأمم المتحدة لصيانة المركبات ، والمخيمات ، والمعدات المكتبية ، وإلخ :
٥٠	ميكانيكي مركبات
١٢	مهندس/مدير مخيم
٢٣	من الحرفيين اليدويين في المخيمات
٢١	مشغل/ميكانيكي مولدات
٦	مهندسو إنشاءات مدنيون
٦	إخصائيو تقنيون لتكييف الهواء/التبريد
٦	إخصائيو تقنيون للمعدات المكتبية (لإصلاح آلات النسخ الفوتوغرافي ، والآلات الكاتبة وما إلى ذلك)
٣	مشغلو أجهزة لاسلكي
٢	إخصائيو تقنيون للتلفزيون/الفيديو
٢	إخصائيو تقنيون لاسلكي
٢٧	(ب)	إخصائي من متطوعي الأمم المتحدة لتكميل موظفي شعبة الإدارة :
٦	إخصائيو مراقبة الحركة للمساعدة في تخطيط وتنفيذ الحركة البريئة والجوية للسلع داخل منطقة سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا
٦	إخصائيو مشتريات ، وينبغي أن يكون ثلاثة منهم على دراية بالعقود واللوازم المتعلقة بأعمال الإنشاءات والأعمال الهندسية
٦	إخصائيو في السوقيات
٢	مشرفو مخازن
٢	إخصائيو مطالبات
٢	إخصائيو/مبرمجو حاسوب

المرفق العشرون (تابع)

<u>دولارات الولايات المتحدة</u>	<u>بارامترات التكلفة</u>	- ٢
٢٠٠ ٠٠٠	تكلفة الوحدة الإدارية (٩ أشهر)	(أ)
٩٢٢ ٢٥٠	التكاليف الأخرى للموظفين (٩ أشهر)	(ب)
التكاليف الفردية (لكل سنة)	(ج)
<u>التكاليف المتغيرة :</u>
١١ ٤٢٥	بدل معيشة
٧ ٢٠٠	أماكن المعيشة
١٩ ٨٢٥	بدل توطيئ
(١ ٦٥٢ = ١٢ ÷ ١٩ ٨٢٥)
<u>التكاليف الشائبة :</u>
١ ٥٠٠	منحة استقرار
١ ٢٠٠	التأمين الطبي والتأمين على الحياة
٢ ٧٥٠	الانتداب والسفر
٢ ٧٥٠	الانتداب والسفر (المقر)
٥٠٠	شحن
٩ ٧٠٠	بدل الإقامة
مفر	الأشياء البسيطة/السلع المعمّرة
<u>٢٩ ٥٢٥</u>	مجموع التكاليف الفردية

المرفق العشرون (تابع)

٣ - التكلفة للفترة من تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى نيسان/أبريل ١٩٩٣
عدد المعدل دولارات الولايات
التكاليف المتغيرة : المتطوعين الشهري المتحدة

٤٤ ٦٠٤	١ ٦٥٢	٢٧	تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
٤٤ ٦٠٤	١ ٦٥٢	٢٧	كانون الاول/ديسمبر ١٩٩٢
٢٩٥ ٧٠٨	١ ٦٥٢	١٧٩	كانون الثاني/يناير ١٩٩٣
٢٩٥ ٧٠٨	١ ٦٥٢	١٧٩	شباط/فبراير ١٩٩٣
٢٩٥ ٧٠٨	١ ٦٥٢	١٧٩	آذار/مارس ١٩٩٣
٢٩٥ ٧٠٨	١ ٦٥٢	١٧٩	نيسان/أبريل ١٩٩٣

١ ٢٧٢ ٠٤٠

مجموع التكاليف المتغيرة

زائدا :

التكاليف الثابتة

١ ٢٤٤ ٠٥٠

(٩ ٧٠٠ دولار - ٢ ٧٥٠ دولارا × ١٧٩)

تكلفة الوحدة الإدارية ، بالتناسب

١٢٢ ٢٢٢

(٢٠٠ ٠٠٠ دولارا × ٩/٦)

التكاليف الأخرى للموظفين ، بالتناسب

٤٨٢ ١٦٧

(٧٢٢ ٢٥٠ دولارا × ٩/٦)

٣ ١٣١ ٥٩٠

المجموع الفرعي

تكلفة الدعم البرنامجي البالغة ٦,٥ %

٢٠٣ ٥٥٢

(٣ ١٣١ ٥٩٠ × ٦,٥ % دولارا)

مجموع التكاليف للفترة من تشرين الثاني/

٢ ٢٣٥ ١٤٢

نوفمبر ١٩٩٢ إلى نيسان/أبريل ١٩٩٣

المرفق العشرون (تابع)

٤ - التكلفة للفترة من أيار/مايو إلى تموز/يوليه ١٩٩٣

التكاليف المتغيرة :	عدد المتطوعين	المعدل الشهري	دولارات الولايات المتحدة
أيار/مايو ١٩٩٣	١٧٩	١ ٦٥٢	٢٩٥ ٧٠٨
حزيران/يونيه ١٩٩٣	١٧٩	١ ٦٥٢	٢٩٥ ٧٠٨
تموز/يوليه ١٩٩٣	١٧٩	١ ٦٥٢	٢٩٥ ٧٠٨
مجموع التكاليف المتغيرة	٨٨٧ ١٢٤

زائدا :

السفر إلى الخارج لمتطوعي الأمم المتحدة الـ ١٧٩
(١٧٩ × ٣ ٧٥٠ دولارا)	٤٩٢ ٢٥٠
تكلفة الوحدة الإدارية ، بالتناسب
(٣٠٠ ٠٠٠ دولار × ٩/٣ دولار)	٦٦ ٦٦٧
التكاليف الأخرى للموظفين ، بالتناسب
(٧٢٣ ٢٥٠ دولار × ٩/٣ دولار)	٢٤١ ٨٠٢
المجموع الفرعي	١ ٦٨٧ ١٢٤

تكلفة الدعم البرنامجي البالغة ٦,٥ في المائة
(٦,٥ في المائة × ٣ ١٢٩ ٥٣٤ دولارات)	١٠٩ ٦٦٢
مجموع التكاليف للفترة أيار/مايو إلى تموز/يوليه ١٩٩٣	١ ٧٩٦ ٧٨٧

المرفق الحادي والعشرون

سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا

تقديرات التكلفة المتعلقة بـ ١٧ متطوعاً من متطوعي الأمم المتحدة

<u>بارامترات التكلفة</u>	<u>دولارات الولايات المتحدة</u>
١ - تكلفة الوحدة الإدارية (١١ شهراً)	٤٦ ٧٥٠
٢ - التكاليف الفردية (لكل سنة)
(أ) التكاليف المتغيرة :
بدل معيشة	١١ ٤٣٥
أماكن المعيشة	٧ ٣٠٠
بدل توظيف	١ ٣٠٠	١٩ ٨٣٥
(١ ٦٥٢ = ١٣ ÷ ١٩ ٨٣٥)
(ب) التكاليف الثابتة :
منحة استقرار	١ ٥٠٠
التأمين الطبي والتأمين على الحياة	١ ٣٠٠
الانتداب والسفر	٣ ٧٥٠
الانتداب والسفر (المقرر)	٣ ٧٥٠
شحن	٥٠٠
بدل الإقامة	١ ٠٠٠
الاشاات البسيط/السلع المعمّرة	٩ ٧٠٠
مجموع التكاليف الفردية	٣٩ ٥٣٥

٢ - التكلفة للفترة من تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى نيسان/أبريل ١٩٩٣

دولارات الولايات المتحدة	المعدل الشهري	عدد المتطوعين	التكاليف المتغيرة :
٢٨ ٠٨٤	١ ٦٥٢	١٧	تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
٢٨ ٠٨٤	١ ٦٥٢	١٧	كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢
٢٨ ٠٨٤	١ ٦٥٢	١٧	كانون الثاني/يناير ١٩٩٣
٢٨ ٠٨٤	١ ٦٥٢	١٧	شباط/فبراير ١٩٩٣
٢٨ ٠٨٤	١ ٦٥٢	١٧	آذار/مارس ١٩٩٣
٢٨ ٠٨٤	١ ٦٥٢	١٧	نيسان/أبريل ١٩٩٣
١٦٨ ٥٠٤	مجموع التكاليف المتغيرة

المرفق الحادي والعشرون (تابع)

زائدا :

التكاليف الثابتة (٩ ٧٠٠ دولار - ٣ ٧٥٠ دولار × ١٧) ١١٨ ١٥٠
تكلفة الوحدة الإدارية ، بالتناسب (٩٦ ٧٥٠ دولار × ٩/٦) ٣١ ١٦٧

المجموع الفرعي ٣١٧ ٨٢١

تكلفة الدعم البرنامجي البالغة ٦,٥ % (٦,٥ % × ١٤٩ ٣١٧ دولار) ٣٠ ٦٥٨
مجموع التكاليف للفترة من تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى
نيسان/أبريل ١٩٩٣ ٣٣٨ ٤٧٩

٣ - التكلفة للفترة من أيار/مايو إلى تموز/يوليه ١٩٩٣

دولارات الولايات المتحدة	المعدل الشهري	عدد المتطوعين	التكاليف المتغيرة :
٢٨ ٠٨٤	١ ٦٥٢	١٧	أيار/مايو ١٩٩٢
٢٨ ٠٨٤	١ ٦٥٢	١٧	حزيران/يونيه ١٩٩٣
٢٨ ٠٨٤	١ ٦٥٢	١٧	تموز/يوليه ١٩٩٣
٨٤ ٣٥٢	مجموع التكاليف المتغيرة

زائدا :

السفر إلى الخارج لمتطوعي الأمم المتحدة
ال ١٧ (١٧ × ٣ ٧٥٠ دولار) ٤٦ ٧٥٠

تكلفة الوحدة الإدارية ، بالتناسب
(٩٦ ٧٥٠ دولار × ٩/٣) ١٥ ٥٨٣

المجموع الفرعي ١٤٦ ٥٨٥

تكلفة الدعم البرنامجي البالغة ٦,٥ %
(٦,٥ % × ١٤٦ ٥٨٥ دولار) ٩ ٥٢٨

مجموع التكاليف للفترة من أيار/مايو
إلى تموز/يوليه ١٩٩٣ ١٥٦ ١١٣

المرفق الثاني والمضمون

الاشتراكات من الطائرات الممونة والطائرات ذات الإيجرة الخاصة

المبيعات الموزعة لسلطة الأمم المتحدة الاقتصادية في كينيا

11323(16)

1992	1993
كانون الثاني / شباط / أيار / حزيران / تموز / أيلول / تشرين الأول / الثاني / الأول / ديسمبر	كانون الثاني / شباط / أيار / حزيران / تموز / أيلول / تشرين الأول / الثاني / الأول / ديسمبر
٤	٤	٤	٤	٤	٤	٤	٤	٤	٤	٤	٤	٤	٤	٤	٤	٤	٤	٤	٤
٢٠	٢٠	٢٠	٢٠	٢٠	٢٠	٢٠	٢٠	٢٠	٢٠	٢٠	٢٠	٢٠	٢٠	٢٠	٢٠	٢٠	٢٠	٢٠	٢٠
٣	١	١	١	١	١	١	١	١	١	٣	١	١	١	١	١	١	١	١	١
٣	١	١	١	١	١	١	١	١	١	٣	١	١	١	١	١	١	١	١	١

الطائرات الممونة

NI 26
MI 17
التعطيل المتعمد
التخفي
المراقبة الدقيقة B 206

باء - المجموعة على سبيل

المجموعة
التعطيل اللغوي P106

الطائرات ذات الإيجرة

الخاصة
الله - المجموعة
التعطيل اللغوي
طائرات اتصالات
ارتباط B 200

باء - المجموعة على سبيل

المجموعة
التعطيل اللغوي
الطائرات المتوسطة C 160
تجسس إلكتروني
معلومات قمرية
لإطلاق والهجوم F 27

المرفق الثالث والمشرون

بيانات التكلفة للمولداتمعدات الاتصالات التكميلية

الحساب ٦٥٥

المولدات

(بدولارات الولايات المتحدة)

المبلغ الذي أنفقته بعثة الأمم المتحدة المتقدمة في كمبوديا/سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا	متوسط تكلفة الوحدة	مجموع عدد الوحدات المشتراة	عدد الوحدات المشتراة	عدد البعثات الأخرى	عدد الوحدات بحسب بنود الاعتداد في الميزانية	التفاصيل
٢ ٢٨٢ ٧٧٥,٤٢	٢ ٠٧٥,٢٢	١ ٦٣٠	١ ٦٣٠	-	١ ٥٢٠	٥ كيلو فولت أمبير
٢١٠ ٠٥٠,٠٠	٥ ١٢٢,١٧	٤١	٣٠	١١	١٠	١٠ كيلو فولت أمبير
٢ ١٩٠ ٧٢٢,٢٠	٧ ٤٢٦,٢١	٢٩٥	٢٧٧	١٨	٢١٠	١٥ كيلو فولت أمبير
١ ٨٠٩ ٢٩٥,٠٠	١٠ ٩٦٦,٠٢	١٦٥	١٦٥	-	٩٨	٢٥ كيلو فولت أمبير
٨٦٥ ١٤٢,٠٠	١٨ ٠٢٢,٧٩	٤٨	٤١	٧	٦	٥٠ كيلو فولت أمبير
١ ٩٨٩ ١٧٠,٠٠	٢٥ ٨٨٢,٢٨	٧٧	٤٦	٣١	٤١	١٠٠ كيلو فولت أمبير
٩٢ ٢٧٩,٠٠	٤٦ ٦٢٩,٥٠	٢	٢	-	-	١٥٠ كيلو فولت أمبير
٢٩٦ ٢٢٢,٠٠	٧٤ ٠٨٠,٧٥	٤	٢	٢	٢	٢٥٠ كيلو فولت أمبير
٤٢٥ ٥٧٦,٠٠	٧٢ ٥٩٦,٠٠	٦	٦	-	-	٥٠٠ كيلو فولت أمبير
٥٦٦ ٩٥٢,٠٠	٢٨٢ ٤٧٦,٥٠	٢	٢	-	-	١ ٢٥٠ كيلو فولت أمبير
٢ ٢٧٠	٢ ٢٠١	٦٩	١ ٩٨٧

خزانات الوقود/الملاحة* (لم تصدر أية طلبات شراء)

٥ ٢٢٧,٩٢

مجموعة المفاتيح الكهربائية*

١٠٤ ١٤٢,٢٢

الشحن

١١ ٩٤٨ ٧٧٦,٨٧

المجموع

المرفق الثالث والعشرون (تابع)

بندا اعتماد الميزانية الموحدان

١١ ٦٥٩ ٧٠٠,٠٠	اعتماد الميزانية
<u>١١ ٩٤٨ ٧٧٦,٨٧</u>	المبلغ المنفق
(٢٨٩ ٠٧٦,٨٧-)	الرصيد

ملحوظة : لم يمل الكثير من مولدات بعثة الأمم المتحدة المتقدمة في كمبوديا لغاية فترة سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا وأدمج في ميزانية السلطة الانتقالي ، ومن هنا نشأ الأمان المنطقي لتوحيد بندي اعتماد الميزانية .

* خزانات الوقود والملاجئ

(أ) خزانات وقود وردها مقاولون خارجيون خاصون من شركة كونتيننتال .

(ب) تم خفض الاحتياجات من الملاجئ نظرا إلى أن جزءا كبيرا من المولدات وُرد مسع حظائر ذات مظلة .

* مجموعة المفاتيح الكهربائية

(أ) وُرد عدد كبير من المولدات في أزواج مع المفاتيح الكهربائية اللازمة .

(ب) مفاتيح كهربائية مُوردة مع المولدات الكبيرة أيضا .